Độ anh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (Từ microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

NĂM THỨ BẢY ◀▶ BỘ MỚI SỐ 1241 ◀▶ THỨ TƯ 6-12-1972 ◀▶ 1-11 NHÂM TÝ

8 TRANG 25 đ

hòa bình

● CHỦ NHIỆM – CHỦ BÚT : TRẦN-DU (MINH TÂN) ● GIÁM ĐỐC : TRẦN-HỮU-QUÝNH

TÒA SOẠN TRỊ SỰ VÀ QUẢNG CÁO : 397 ✱ LÝ THÁI TỔ ✱ SAIGON ✱ Đ.T. 25 809
VĂN PHÒNG LIÊN LẠC và TỰ QUẢNG CÁO 235 – PHẠM NGŨ LÃO – SAIGON Đ.T.99801

Hình rõm nguy trang làm chiến sĩ VNCH được thiết lập ranh, 1 cản cứ quân địch gần Quảng Trị. Các vị chỉ huy hy vọng dành lửa được các tiền sát pháo binh địch đang hướng dẫn những trận pháo nhằm vào vị trí của họ ở gần Quảng Trị.

Hồi 10 giờ 30 sáng ngày 4-12-72 Linh cữ Cố TT Trần Thanh Phong đã được đi chuyển về Tòa Đô Chính. 11 giờ, Thủ Tướng Trần Thiện Khiêm đọc điện Tăng Thông đã gửi Bản Quốc Huân Chương Đệ 2 Hạng và truy thăng Thiếu Tướng Phong lên Trung Tướng Thực Thụ.

ẢNH TRÊN : (Góc) Thủ Tướng Khiêm đang gắn BQHC Đệ Nhị Hạng Quang cảnh đi chuyển Quan tài trên Thiết Vận Xa về Tòa Đô Chính.

(Ảnh THANH HUY)

CỰ TRỌNG NGHĨA VIẾT 1 BỨC THƯ CẢM ĐỘNG
BÁO HÒA BÌNH PHẢI SỐNG ĐỂ GÓP PHẦN XÂY DỰNG, CẢI TẠO XÃ HỘI...

LTS — Nhu Nhựt Báo Hòa Bình đã loan, hôm nay vừa đăng nguyên văn bức thư của Cụ Long Nhiên mật Cang Chúa cản cản hồi hưu, năm nay đã 80 tuổi gởi Nhựt Báo Hòa Bình và anh chị em ký giả trong Tòa Báo Hòa Bình :

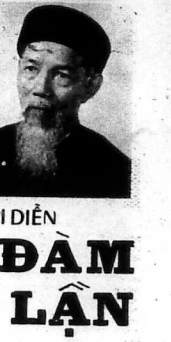
Kính gởi Báo Hoa Bình

Anh phải sống ?

Hai Hoa Bình phải sống !

Hoa Bình sắp trở về với Dân tộc không có lý do vàng mặt báo Hòa bình. Không phải báo Hòa Bình là cột trụ duy nhất cần thiết để chống đỡ to

KOI SANG TRANG 8



TIN VẮN

KPC : Quốc lộ 2 lại bị cắt

Đặc công Cộng sản đã đặt 1 khối chất nổ mạnh phá sập 1 cây cầu thứ 4 lộ quan trọng ở cách Nam vang 13cs về phía nam hôm chủ nhật khiến quốc lộ 2 vừa được giải tỏa lại bị cắt đứt 1 lần nữa. Đồng thời pháo binh Cộng sản tiếp tục phóc kích liên miên vào các vị trí chính phủ dọc quốc lộ này.

Hàng chục đợt pháo kích tấn công các đồn bót cách Nam vang 14cs về phía Nam và quanh tỉnh ly Takeo.

Trên quốc lộ 5, cuộc hành quân trong tỉnh trù phú về lúa gạo Battam bang, cách Nam vang 300cs về phía Tây Bắc do quân chính phủ phát động, đã giải thoát được 1303 gia đình gồm 5897 người trong số có 95 tu sĩ.

Bang giao Do Thái VNCH

Hôm thứ hai vào chỉ Do Thái cho biết quyết định thiết lập bang giao giữa Do Thái và VNCH sẽ được chánh thức loan báo trong 1 cuộc gặp gỡ tại Kampuchea giữa 2 đại sứ VN và Do thái vào tuần này.

Theo các nguồn tin trên, tòa đại sứ của 2 nước sẽ được thiết lập tại Jerusalem và Saigon nội trong vài tháng tới.

NHỮNG PHIÊN HỌP MẬT GIỮA LÊ ĐỨC THỌ – KISSINGER ĐÃ KHAI DIỄN

1 NGÀY KISSINGER MẬT ĐÀM VỚI PHÍA BÊN KIA HAI LẦN

▼ SÁNG THỨ 3 HỌP PHIÊN THỨ HAI GIỮA HAI PHÁI ĐOÀN MẬT ĐÀM MỸ VÀ BV

BALÉ 4-12.— Đại sứ TT Mỹ H. Kissinger và Lê Đức Thọ hôm nay đã lại mở đầu 1 loạt họp mặt mà người ta cho là chính yếu cho việc đàn xếp hòa bình VN với 1 cuộc họp kéo dài 2g30.

Sau đó, cả hai đã tươi cười khi rời phòng họp được tổ chức ở Choisy Le Roi. Phía Hà Nội có thêm Xuân Thủy tham dự cuộc họp.

Khi được hỏi có tiếp bộ không có 2 Ô. Kissinger lẫn Thọ đều từ chối trả lời. Ô. Kissinger trở lại tòa Đại sứ Mỹ cách đó 16 cây số và Thọ đến tòa nhà của phái đoàn CSBV.

Các phụ tá từ chối không tiết lộ rằng sẽ có thêm cuộc họp nội nhật hay không, nhưng 1 phái viên của Tòa Bạch Ốc ở Florida nói là sẽ có cuộc họp mới vào lúc ấy chiều. Cuộc họp sẽ được tổ chức ở 1 địa điểm do phía Mỹ chọn và bao gồm 7 người cho mỗi phái đoàn. Trong buổi họp ban sáng ngoài Ô. Kissinger chỉ có T. Haig tham dự về phía Mỹ.

Kissinger ăn trưa tại Tòa Đại Sứ và sẽ trở về tường trình kết quả cuộc họp buổi sáng cho phái đoàn VNCH.

Hai phái đoàn vẫn đây ủi 7 người cùng đã đồng ý gặp nhau vào sáng thứ ba. TT Nixon đã liên tục nhận được các tường trình của Ô. Kissinger về tiến triển của các cuộc họp.

Không khí cuộc mật đàm

Cuộc họp mới giữa Mỹ và CSBV đã diễn ra trong 1 bầu không khí lạc quan, nhất là về phía Mỹ.

Về phần Bắc Việt, họ luôn luôn có thái độ tiếu cực, tỏ chỉ vi những lý do chính thuật rất tỏ. Tuy vậy họ vẫn không bác bỏ việc là có việc phe nhân 1 thỏa ước trong những ngày tới tại Bale.

Người ta vẫn dự liệu là các thỏa ước sẽ được kí hết sau đó bởi hai ngoại trưởng Mỹ và CSBV.

Các nhượng bộ của họ theo chiều hướng những đòi hỏi của TT Thiệu.

Địa điểm mật đàm lần thứ hai

Cố vấn An Ninh Quốc gia của TT Mỹ, H. Kissinger đã xe đến 1 địa điểm ở cách Bale 50cs về hướng Tây để họp mặt lần thứ hai với phái đoàn CSBV.

Địa điểm này là 1 ngôi làng tên Saint Yemme, do phía Mỹ lựa chọn. Ngôi nhà trong đó cuộc họp diễn ra sẽ được [illegible] của Đại Tá Trần [illegible] hàng không quân Anh.

APR 9 1973

HOANQG họp nghiên cứu báo cáo của Đặc Sứ Đức

Họp lần thứ 9

SAIGON 4-12 (AFP).— Đại sứ Bunker có thường nghị với Mỹ Perry đã cùng đã gặp ngoại trưởng VNCH Trần văn Lãm vào chiều thứ hai.

Cuộc bội đàm này đã kéo dài 40 phút và diễn ra tại Bộ Ngoại Giao VNCH vài tiếng đồng hồ trước khi Kissinger và Lê đức Thọ tái mật đàm.

Hội đàm Thiệu — Đức

SAIGON 4-12 (AFP). — Chiều thứ hai, TT Nguyễn văn Thiệu đã tiếp kiến Ông Nguyễn Phú Đức vừa công cán bên Mỹ trở về vào lúc sáng.

Nửa giờ sau, các hội viên Hội Đồng An Ninh Quốc Gia đã được triệu tập tại Dinh Độc Lập. Ông Nguyễn phú Đức đã trường trình về chuyến công du của ông tại Mỹ, nơi đây ông đã tiếp đàm 4 lần với TT Nixon và gặp Kissinger nhiều lần.

Không tiết lộ thêm chi tiết nào về các cuộc hội đàm ấy.

Nhưng nguồn tin thông thạo nói rằng lập trường hòa đàm của VNCH vẫn không có gì hay đổi nghĩa là HDANQG vẫn kiên trì lập trường

Nguồn tin thân cận Dinh Độc Lập cho hay Hội Đồng An Ninh Quốc Gia sáng nay 5-12 lại tiếp tục họp để bàn thảo và nghiên cứu bản phúc trình của Đặc Sự Nguyễn phú Đức.

CƯỜNG ĐỘ CHIẾN TRANH TRÊN TOÀN QUỐC NGÀY CÀNG GIẢM SÚT

ÁP LỰC CỦA CSBV TẠI PLEIKU RẤT MẠNH NHƯNG TẤT CẢ ĐỀU BỊ QUÂN TA ĐẨY LUI

✱ Không có vụ di tản khỏi căn cứ Lý-T-Lợi ● 65 CS chết ở Nam trại, Ngô Trang. Ở Q.Trị CSBV thua to

SAIGON 5-12 (HB).— Hoạt động chiến tranh toàn quốc ngày qua tương đối thấp với 54 vụ được ghi nhận trong số có 37 vụ pháo kích. Tình hình chiến Trường sôi động nhất vẫn là mặt trận Can nguyên Kontum Pleiku.

Phát ngôn viên quân sự VNCH sáng thứ ba xác nhận áp lực địch mạnh ở các vùng Tây Nam và Bắc Pleiku gần các căn cứ Ngô Trang và November. Tuy nhiên phát ngôn viên phủ nhận nguồn tin của hãng UPI nói BĐQ đã tản khỏi căn cứ Lý thái Lợi tức Phu Mc Rong ở 26cs Tây Bắc Tỉnh ly Pleiku.

Tin quân sự VN sáng thứ ba loan báo Cộng quân phóc kích và tấn công 1 vị trí của VNCH ở 2cs Nam Trại Ngô trang, nhưng bị đẩy lui bỏ lại 65 xác cùng 16 vũ khí. Lực lượng trù phòng có 4 chết ; 5 bị thương.

Cộng quân cấp tử Trung đoàn Đại Đội tấn công các vị trí TQLC 3 lần quanh Quảng Trị trong 24 giờ tính đến chiều thứ hai, nhưng đã bị đẩy lui để lại 41 xác chết trong khi TQLC có 18 bị thương.

Tin quân sự VN cho hiết lúc 11g45 thứ hai lực lượng Dù chạm địch và bị phóc kích 59 quả súng cối và đại bác ở 12cs Tây Nam Hải Lăng bà 6 Cộng quân thu 2 vũ khí. Ta có 1 bị thương.

Tại Quảng Nam bộ binh chạm địch ở 4cs Đông quan ly Đại lộ hạ 8 Cộng quân bắt 7 tên thu 4 vũ khí và vụ. Lúc 12g20 Cộng quânhàn

2 hỏa tiễn 122 ly vào quân ly Đại lộc nhưng không gây thiệt hại.

Tất cả các phe tham chiến ở VN, lúc này đều dự tính lượt mặt đàm mới sẽ đưa tới : 1 Hiệp Định ngưng bắn ; theo đó, chấm dứt oanh tạc BV, chấm dứt đánh nhau trên bộ và trao trả tù binh Mỹ trước lễ Giáng sinh.

Các viên chức Mỹ cho rằng các cuộc mật đàm này có vẻ hứa hẹn. 1 viên chức nói : Nếu mọi việc trôi chảy, có thể cả 100 trong số gần 400 tù binh Mỹ sẽ được vui lễ Giáng sinh năm nay với gia quyến họ.

Chỉ còn vấn đề, triệt thoái quân đội BV khỏi miền Nam, chưa rõ sẽ gì ? quyết ra sao ?

Mặt khác một nguồn tin của UPI ngày 4-12 cho biết ông Richard Helms đã từ chức Giám đốc CIA vì lâu nay giữa Ông Helms và tiến sĩ Kissinger vẫn có những mâu thuẫn về chính sách tình báo.

Ông Helms đã không còn được tự tin nhiệm của Kissinger. Năm 69 khi cần biết tỏ, liệu Nga sô có dùng đầu vũ khí nguyên tân phá vỡ trại hỏa tiễn không là SS-9 của họ hay không thì giữa Helms và Kissinger đã không đồng ý với nhau. Helms cho rằng loại hỏa tiễn kỳ của Nga sô không có gì đáng phải lo ngại.

Mật đàm mới sẽ ngưng bắn Noel 100 tù binh Mỹ về nước

BA LÉ 4-12 Reuter.— Các viên chức trong phái đoàn Mỹ tại Ba Lê đã xác nhận Kissinger và Lê đức Thọ đã họp với nhau lần thứ hai, tại một biệt thự ở Ste-Gemme, gần Versailles, phía Đông Ba Lê. Phiên mật đàm thứ 2 đã kéo dài 2 tiếng rưỡi đồng hồ.

Kết quả của cuộc họp đã được tiết lộ rằng sẽ có thêm cuộc họp nội nhật hay không, nhưng 1 phái ngôn viên Tòa Bạch Ốc ở Florida nói là sẽ có cuộc họp mới vào lúc ấy chiều. Cuộc họp sẽ được tổ chức ở 1 địa điểm do Mỹ chọn và bao gồm 7 người cho mỗi phái đoàn. Trong buổi họp ban sáng ngoài Ô. Kissinger chỉ có T. Haig tham dự về phía Mỹ.

Phái đoàn VN cho hiết là họ đã được các tường trình của Ô. Kissinger về tiến triển của các cuộc họp.

Không khí cuộc mật đàm

Cuộc họp mới giữa Mỹ và CSBV đã diễn ra trong 1 bầu không khí lạc quan, nhất là về phía Mỹ.

Về phần Bắc Việt, họ luôn luôn có thái độ tiếu cực, tỏ chỉ vi những lý do chính thuật rất tỏ. Tuy vậy họ vẫn không bác bỏ việc là có việc phe nhân 1 thỏa ước trong những ngày tới tại Bale.

Người ta vẫn dự liệu là các thỏa ước sẽ được kí hết sau đó bởi hai ngoại trưởng Mỹ và CSBV.

Các nhượng bộ của họ theo chiều hướng những đòi hỏi của TT Thiệu.

Địa điểm mật đàm lần thứ hai

Cố vấn An Ninh Quốc gia của TT Mỹ, H. Kissinger đã xe đến 1 địa điểm ở cách Bale 50cs về hướng Tây để họp mặt lần thứ hai với phái đoàn CSBV.

Địa điểm này là 1 ngôi làng tên Saint Yemme, do phía Mỹ lựa chọn. Ngôi nhà trong đó cuộc họp diễn ra sẽ được [illegible] của Đại Tá Trần [illegible] hàng không quân Anh.

APR 9 1973

VC tấn công Cuộc Cảnh Sát Long-Thạnh Cần Giờ

Corneil Univ Sta Library

GIA ĐỊNH — Hồi 1 giờ 30 ngày 4-12. VC đã dùng súng B-40 bắn vào Cuộc Long Thạnh (Cần Giờ) gây cho ta 4 chết (2 cảnh sát, sự và con) 5 bị thương đều là thân nhân cảnh sát, trụ sở Cuộc Long Thạnh bị thiệt hại nặng. Ngay khi đó 2 tiếng đồi BPQ đến nơi tiếp cứu, nhưng đã bị bọn VC phục kích bắn gây cho 3 chết và 8 bị thương.

CƯỜNG ĐỘ CHIẾN TRANH TRÊN TOÀN QUỐC NGÀY CÀNG GIẢM SÚT

ĐS LÂM : HÒA ĐÀM TỚI ĐOẠN CHỐT V. N. C. H. VẪN CHƯA THỎA MÃN

● ĐS PHẠM-Đ-LÂM NHẮC LẠI 3 ĐIỀU KIỆN HÒA ĐÀM CỦA VNCH VẪN KHÔNG CÓ GÌ THAY ĐỔI

BALÉ 4/12 (AFP) : Đại sứ Phạm Đăng Lâm, trưởng phái đoàn VNCH Ba Lê, hôm nay, tuyên bố chính phủ VNCH không thể nào chấp nhận một Hiệp Định không ghi nhận để thoả thích là sẽ trút được 300.000 quân BV khỏi Miền Nam.

Đại sứ Lâm lên tiếng trong một bữa cơm trưa đã Hiệp Hội Kỹ Giả Phập quốc Hải Ngoại khoái đãi, đã nhận mạnh rằng một Hiệp Định ấn hệ tới tương lai miền Nam VN bó buộc phải có cuộc ký của Chánh phủ VNCH và đó ấn Hiệp Định thực hiện thông 1 Ô ấn người Mỹ và người B.V. không hề nói tới vấn đề thay chỗ đó.

Được hỏi về khả năng 1 sự mâu thuẫn nào kết của Hanoi tăng hơ sẽ rút quân mà khôi cần nói lên giây trăng mực đen, Đại sứ Lâm đã trả lời : « Tôi chưa hề được thông báo về 1 ý định như vậy ». Rồi đại sứ Lâm nói thêm : « Chúng tôi đã thử đủ các loại cộng thức khả dĩ BV có thể chấp nhận được.

Về vấn đề BV rút về một phần những quân đội của họ trong Nam mà các bảo thường nói tới trong những ngày gần đây, Đại Sứ Lâm tuyên bố : « Tôi cũng chỉ nghe báo chí nói như vậy mà thôi ».

Nhấn mạnh tới sự cần thiết phải có chữ ký của Chánh phủ VNCH dưới 1 Hiệp định, nhưng Đại sứ Lâm lại không chịu trả lời 1 ký giả đã hỏi ông rằng liệu có thể quan niệm một Hiệp Định chỉ có đại diện của Mỹ và Hanoi ký với nhau mà thôi.

Về việc mở rộng ngưng bắn sang Ai Lao và Kampuchia, điều mà Chính phủ SAIGON đã đòi hỏi, Đại sứ Lâm đã nói rõ : sự đòi hỏi ấy của Chánh phủ Saigon chỉ nhằm vào sự hiện diện của quân đội BV tại Ai Lao và Kampuchia mà thôi, khi những quân đội ấy rút đi rồi, chúng ta sẽ hy vọng các trận đánh chấm dứt.

Được hỏi về chi tiết của các cuộc hòa đàm, Đại Sứ Lâm trả lời, ông vẫn được Mỹ thông báo đầy đủ, nhưng ông không thể đi vào chi tiết trong giai đoạn cuối cùng này của các cuộc hòa đàm. Đây là lần đầu tiên Đại Sứ Lâm đưa ra câu : giai đoạn cuối cùng.

Đại sứ Lâm tuyên bố Saigon muốn một bảo đảm rằng Hội Đồng Hòa Giải quốc gia sẽ hàng trở thành một phụng cụ chánh quyền hoặc một chế độ liên hiệp.

Đại sứ Lâm nói thêm, ngay trường hợp những nhiệm vụ của Hội đồng Hòa giải và hòa hợp quốc gia kia chỉ hạn chế vào việc chuẩn bị các cuộc tuyển cử mà thôi, thì chính phủ Saigon cũng sẽ không chấp thuận Hội Đồng ấy gồm 3 thành phần như Hanoi muốn.

G COI SANG TRANG 8

Chiến sĩ Dù, Binh Nhì Dũng chiến đấu cho lý tưởng tự do và Hòa Bình của nhân dân V.N đang trả lời cuộc phỏng vấn bán báo Đặc Phái Viên.

Ý kiến của các giới về hòa bình, ngưng bắn, tương lai của đất nước v.v...

Binh Nhì Dũng, chiến sĩ Dù : Tôi mong hòa bình ngưng bắn nhưng phải đưa C.S.B.V. ra khỏi V.N.C.H.

● Ngưng bắn và hòa bình công chánh, tôi sẽ lấy vợ để ăn mừng

Trước khi rời Tổng Y Viện Cộng Hòa để sang nơi khác tiếp tục phóng vấn về Hòa bình, Ngưng bắn chúng tôi đã gặp Binh nhì Tiêu Đoàn 9 Nhảy Dù Hà Xuân Anh Dũng ở ngồi ta vấn.

Binh nhì Dũng đã bày tỏ quan điểm của mình về vấn đề HB, ngưng bắn như sau :

— Tôi là một binh sĩ tình nguyện với hơn hai năm tác chiến từ Dakto đến đụng đầu gần tuyến Quảng trị, tôi chiến đấu cho lý tưởng tự do và Hòa bình của nhân dân VN. Tuy vậy, lúc nào tôi cũng mong ngóng HB và hy vọng có 1 cuộc ngưng chiến xảy ra để sống đạm thú gây chết chóc lầm tiêu bao nhiêu lực, tài lực của VN.

Binh nhì Dũng bị thương nặng ở trận Dakto vào đầu năm nay. Một mảnh đạn pháo kích 122 ly của CSBV đã làm bư mất mặt của anh. Vết tích này còn hiển hiện ra anh Dũng vừa 29 ngày nghỉ phép cho tái khám đã phải trở lại Tổng Y Viện Cộng Hòa để mổ khối lo hậu hoạn biến chứng không tốt về sau nay.

Theo sự liệt kê của Binh nhì Dũng, Hội đồng Y Khoa đã xếp anh vào loại 3, trong trường hợp sẽ được giải ngũ trở về đời sống dân sự.

Anh Dũng nói :

— Tôi đang chờ đợi ngưng chiến và HoaBinh để thấy đất nước thanh bình và tôi sẽ đi lấy vợ để ăn mừng nhưng phải đưa hơn C.S.B.V. ra khỏi miền Nam nay. Lịch trăng như

I COI SANG TRANG 8

Vạn Tượng yêu cầu Mỹ cho dự thỏa hiệp ngưng bắn

VAN-TƯỢNG 4-12 (Reuter)— Hôm thứ hai, ngoại trưởng của Vạn Tượng loan báo chính phủ Lào đã chính thức yêu cầu Mỹ hãy để Lào tham dự bắt cứ 1 thỏa hiệp ngưng bắn nào được ký kết với BV.

Tổng Trưởng nội vụ Pheng Phong Savan tuyên bố với bào chí sang ông hy vọng vào cấp cả 1 cuộc ngưng bắn tại Đông Dương.

Ông Pheng cho biết thêm là đã hơn thế ở giữa 2 phái đoàn Lào và Lào Cộng sẽ nhóm tiếp vào ngày thứ ba và trong khi trưởng phái đoàn Pathet Lào Phoun Sipraseuth đã về Bắc thăm mưu của Lào Cộng đặc tường trình về diễn tiến các cuộc thương thuyết với Hoàng thân Souphanouvong thủ lãnh Sắc Phetsan đại diện Lào Cộng sẽ đến khiến phái đoàn Lào Cộng.

Khi xy nghiên cứu về một đề nghị của Thủ Tướng Kukrit Tenaka đưa ra theo đó một hội nghị A Châu về các tranh chấp Đông Dương sẽ được tổ chức sau khi một cuộc ngưng bắn tại VN được đạt đến.

Thủ tướng Tenaka đã đưa ra đề nghị trên hồi cuối tháng qua và được sự đồng tình của Hà Nội. Thủ tướng Tenaka cho rằng sau khi A Châu phải tổ chức 1 hội nghị và phải tổ chức ngay lúc.

Tuy nhiên theo các viên chức trên thì vấn đề Lào hoà là 1 chuyện riêng biệt với vấn đề Cambodge hoà bình.

Ô. NIXON TRANG 7

Nhựt đang nghiên cứu tái thiết Đông Dương

TOKYO 04-12 (Reuter). — Các viên chức Nhật Bản hôm thứ Hai tuyên bố rằng họ ngoại giao Nhựt đã

(XEM TIẾP TRANG 8)

NHỮNG BỨC THƯ TÌNH VIẾT TỪ ĐỊA NGỤC

● BS LÊ HỮU CHÍ

(TIẾP THEO)

Anh Lộc là ý tá của LB3BQ Anh cảm phục các anh ý tá của lớn đoàn này. Họ không có phận vụ gì ở đây cả. Đơn vị của họ phục trách mặt Đông Bắc thành phố. Áp Phú Đức ở hướng Đông nam trong vùng phụ trách của các đơn vị Địa phương quân, Nghĩa quân và Nhân dân tự vệ. Vậy mà toán ý tá của anh Lộc vẫn đến giúp dân chúng ở chân Tỉnh Đường cứ sáng ngày. Em phải hiểu nghĩa chữ giúp ở đây 1 cách đặc biệt. Trong những ngày đầu, thương binh BBQ được đưa đến bịnh viện An Lộc cho các bác sĩ ở đây săn sóc. Đến khoảng 18-4-72 bịnh viện bắt đầu sụp đổ, không xử dụng được nữa, toàn y tá BBQ phải chia làm2 nhóm. Một nhóm lo cho thương binh BBQ tại cân hầm năm ngày trong nhà ông Phú Tỉnh trưởng Bình Long. Nhóm còn lại «không ai mới» cũng đến đây làm việc với anh. Phần nhỏ trên đây không biết lúc nào vậy mà anh Lộc và các bạn lạo lại không tự chủng hăng hoàng, thuốc men từ các bánh dù tiếp tế đề góp vào tủ thuốc bé nhỏ mà anh nhặt nhạnh từ đống gạch bịnh viện tỏ Bộ Chỉ Huy của Tiểu khu.

Hôm qua anh Lộc hỏi quên cặp mắt kính cận thị đây ở lại hầm. Anh ta phải dán mắt thật gần vết thương của 1 người «hương 1 tuy bịt mũi 1 tay đang forcep gắp từng con dòi ra. Anh đang phì cười nhìn anh ta làm thì bỗng dân chúng ồn ào ra nhau chạy vào chúa Hầm động là địch quân trận đến đầu ấn. Cùng như các Y tá khác anh Lộc chụp vội cây súng chạy ra ngoài. Nhưng vì không có cặp kính nên thì mọi người đã vào cùng sự chiến đấu anh Lộc vẫn cứ mò mẫm tìm miệng hầm. Khi anh ta vén được vị trí thì tiếng súng nhỏ ở đâu ấy đã dứt. Tên rắc rối là bao đang lớn. Mọi người cười ồ trừ vào nhà. Đến mới anh Lộc đám chân thân trôi, chai nước mắt nào chín để thở nước rửa sát trùng đã bể nát dưới đất trong lúc nạn nhân hoảng sợ đổn đống vào chân. Không phải anh tiếc số lượng nước, mà đau ở An lộc nước quý hơn vàng, nhưng do chỉ là tính trang tại binh viện tại Tiểu khu và tại các Bộ Chỉ Huy đơn vị đóng ngoài vòng đai thành phố. Ở đây khu cs giống trang trong ngày xưa hư. Anh Lộc chỉ tiếc số mười và cái chai. Muốn được tiếp đề bằng đủ một cách hiểm hoi

L COI SANG TRANG 8

XEM TRANG 9 :

Ăn tục nói phét

Anh Tám phụ trách

Ô. NIXON TRANG 7 DIỄN LẠI

DALAT 2 AM SAT

DALAT (5-12 H.B.) — Ký sự Nguyễn Tường trường ký điện lên Dalat đã ký gặp cô chín lu. Hồi 10 ngày 5-12 tại Dalat Đây là một mưu sắt có nhiều chi tiết lý kỳ, ngày mai Hòa Bình sẽ đăng đầy đủ các chi tiết này.

ĐỘC GIẢ VÀ HÒA BÌNH

Phụ trách : Vô Danh.

ÁP ĐẢO

Chưa bao giờ thế giới có nhiều cuộc bầu cử như mấy tháng cuối năm 1972. Nhìn vào kết quả các cuộc bầu cử này, người ta thấy rõ sự khác biệt giữa các nước ảnh hưởng Mỹ với các nước «đồng chủ Mỹ» viện trợ, và các nước ảnh hưởng Anh quốc.

Được chứng tỏ rõ ràng là cuộc bầu cử Tổng Thống Mỹ, Tổng Thống Nixon đã đắc cử với một số áp đảo (tiếng của đài tiếng Anh : Hoa Kỳ). Kết quả bầu cử tại các nước «đồng chủ Mỹ» viện trợ các nhà lãnh đạo đương vị đều đã thắng tràng với đa số áp đảo. Vì đã có hai cuộc bầu cử tại nước cộng hòa Cam-bu-chia, Tổng Tổ ở Lon Nol đều thắng với đa số áp đảo 90%. Cuộc trưng cầu dân ý miền đảo tại Đại Hàn, Tổng Thống Phác Chánh Hy vững thắng với đa số áp đảo 90%. Và trong hai cuộc bầu cử sắp tới tại Đại Hàn, chắc Phác Tổng Thống, lại thắng với đa số áp đảo nữa. Trong khi đó theo đài VOA (tiếng nói Hoa kỳ), đài tuyên bố phái Phi Luật Tân đã được ủy ban soạn thảo chấp thuận với một số áp đảo. Lan Hệ Đảng của phái Tổng Thống Marcos (Tổng tổ mãn nhiệm và vẫn tại vị), được tiếp tục lãnh Tổng Thống kiêm Thủ Tướng đương nhiệm với 1 tên định, coi là qui đoạn chuyển tiếp.

Ve phía các nước ảnh hưởng bởi Anh quốc, các nhà lãnh đạo được ủy quyền đều thắt bại và đều cùng tổ cuộc bầu cử đều đổi lập thắng. Sau cuộc bầu cử ở Gia Nã Đại, tru Thủ Tướng

(XEM TIẾP TRANG 8)

BẠCH THƯ

Diệp viên SOS 007

THI GIỜ TA TIỀN BẠC

[illegible] 007 sửa [illegible] ấy chỉ bắn chỉ ra đời, vì nhìn thấy [illegible] cho ta vẻ mặt mặt. HoaBi h đã tìm đang cầu. Tuy nhiên, vì sự kiện khó khăn [illegible] tổ bắn này đã tiếp tục [illegible] Ngoài nhận ra khác nhau bộ tịch hu. [illegible] giả của sự cố gắng có mặt [illegible] thà [illegible] Hoa Bình [illegible] tục xuất bản, từ một ba thông [illegible] Vì [illegible] Hoa Bình [illegible] tiếp [illegible] Vì phải trả [illegible] [illegible] Hoa Bình phải [illegible] [illegible] Mỗi ngày có 24 giờ, mỗi giờ [illegible] bao lâu. Thà đăng với cầu thì giờ là tiền bạc. Hoa Bình [illegible] tiếng nói riêng. Cũng trong lúc [illegible] một cuộc đấu tranh chính trị gay go [illegible] Hoa Bình [illegible] tiếp tục chống [illegible] Hoa Bình [illegible] tiếp [illegible] Hòa Bình [illegible] thì tiếp

(xem tiếp trang 8)

TẠP GHI

TU GAN

Lời thú tội

Tờ báo Hòa Bình đang khốn đốn vì vốn, mặc dầu nó được độc quyền độ lộ tin tức. Nguyên nhân cốt ở chỗ không hoàng lắm là xuất ngân hàng quá cao.

Tờ Cờ-ro xin làm việc hành chính cho bà cơ-xem Ý ngân hàng 20 triệu đồng tiền lý quỹ. Chả Và-cho vay lấy lời xanh xít, dịt đụt, bị coi là rẻ quá bèo lỗi. Nay ngân hàng cho vay lấy 7 phần một thả ra, tức cũng cao hơn Chả Và 2 bao. Tính ra thì nhà Hòa Bình phải trả cho ngân hàng 1.400.000đ. Có ba tháng trả một lần, đúng 4.200.000đ, không nói nặt hai giả!

Quý vị cứ nghĩ tượng coi, một tờ báo ở nước mình, tiền thu vô mỗi tháng, từ đó các chi phí, làm gì mà lời được đến 1.400.000đ ?

Không có tiền trả lãi cho ngân hàng, không có Tôn nào tuyên ân cách bác, nhà báo cũng phải tự tuyên án cho mình cái hình án đó.

Paul Brulet đã từng nói: khi tôi là một việc đương nhiên. Nhiều người lại còn ghi cả vào Hiến Pháp. Nhưng thường đây chỉ là một nắm chữ nhật. Luật nhân thân nhân mọi người không đã có quyền mở một tờ báo. Trong thực tế, chỉ một số người giàu tiền làm mới có thể lợi dụng được quyền thiêng liêng đó.

Trước kia, qua người ở của nhà báo, ký giả nào chẳng hãi hộp thư mình mang nặng tiền vai tế mang đến với quần chúng. Giờ ở hai lần họ sẽ thấy rằng ông chủ, bật đã ở quá-trị, những độc giả có ảnh hưởng, và cả đến bạn người bán quảng cáo, rằng là những trở ngại lớn lao cho con đường phụng sự lý tưởng của mình.

Điều ý mà Paul Brulet viết cách nói trên và thời kỳ mà ông Hồ anh Chương ở đưa ra nhận xét vừa nói, chưa có chuyện vay 20 triệu để đóng tiền lý quỹ và trả lãi 7 phần một tháng.

Thời ấy đã, tiền lãi được định tối đa trong luật thì có 8phần trăm mỗi năm, hãy giờ nó đã tăng lên 84 phần trăm mỗi năm, a biết là gần hơn 10 lần!

Lẽ dĩ chiến là nhà báo văn phải cầu ơn.

Ông ta có cần phải bán vay đâu. Nhà báo lợi tự mình, thôi nên nỉ.

Số lãi 7 phần trăm cùng không phải do ông chủ nhà báng định

Tất cả tội đều phải đề lên đầu kẻ làm báo. Các kẻ cầm bút có một cái tội quá rộng nỗi trước lịch sử và trước nhân dân. Đó là tội quá ngẩo, không đủ 20 triệu để đóng tiền thế chân.

Nhà báo tự nhận biết tội của mình, nhưng nhà báo cũng như mọi người khác, thì cũng muốn sống, muốn chịu đựng để cho người mai trời lại sau-qua. Vì vậy Hòa Bình đã lên tiếng kêu gọi độc giả giúp phần với Hòa Bình để nuôi sống mảnh ăn tinh thần của chúng ta.

Cũng nhà báo qua cơn nguy khốn tức là tự giúp chính mình. Quốc vị không có bị (thiếu đâu. Hãu bắt tắt làm báo đều biết - luật giang hồ. Xin quý vị vui lòng hưởng ứng ngay.

tham luận

Nhật Bản và công cuộc tái thiết VN

NGUYỄN HỒNG THU

Bắt đầu từ thập niên 1970, Nhật Bản sẽ đóng một vai trò quan trọng trong vùng Thái Bình Dương nói chung và tại VN nói riêng. Vai trò của Nhật Bản tại Thái Bình Dương là vai trò của một cường quốc tham gia vào công cuộc kiến tạo một cấu cấn quyền lực thăng bằng và bền vững và từ đó tiến đến một tình trạng ổn định, không đột, không tranh chấp. Vai trò của Nhật Bản tại VN là vai trò của một cường quốc tham gia vào công cuộc tái thiết và phát triển kinh tế hậu chiến.

Vai trò sẵn của Nhật Bản đã được minh thị công nhận trong chính sách đối ngoại mới của Hoa kỳ tại Á Châu và vùng Thái Bình Dương. Có nhiều yếu tố mới đã đặt Nhật Bản vào vai trò này

— Trước hết là cục diện thế giới thay đổi. Sau thế chiến thứ hai, thế giới chia làm hai khối và đặt trong vòng ảnh hưởng của hai siêu cường Nga Mỹ. Đây là một thế giới lưỡng cực. Nhưng từ tình trạng lưỡng cực, dần dần nhiều quốc gia phát triển và tiến dần đa vị cường quốc, như Trung Cộng, khối các quốc gia Tây âu, Nhật Bản. Thế giới do đó trở thành đa cực.

— Nhật Bản đã thành công vĩ đại trong công cuộc phát triển kinh tế. Chưa đầy 25 năm sau trận bom nhục nhã được tượng trưng bằng hai trái bom nguyên tử thả xuống Hiroshima và Nagasaki, Nhật Bản đã phục hồi mau lẹ và đã xếp hàng với những cường quốc kỹ nghệ tiên tiến nhất thế giới. Người ta đã mệnh danh sự tiến bộ trong nền kinh tế Nhật Bản như là một phép lạ, và phép lạ này xảy ra được là do ý chí và năng lực của dân tộc Nhật, một dân tộc tận tụy làm việc, hy sinh chịu khổ để tái thiết mau chóng một nền kinh tế đã bị tàn phá vì chiến tranh.

— Nhưng nếu chỉ nói đến vai trò cường quốc của Nhật Bản, sự phục hồi kinh tế của Nhật Bản như một yếu tố đưa Nhật đến địa vị quan trọng tại Á Châu và Thái Bình Dương, thì chưa đủ. Nhiều quốc gia khác, như Anh, Pháp, Đức Nhật hiện nay cũng là những cường quốc, cũng phục hồi kinh tế mau lẹ sau thế chiến với sự trợ giúp của Hoa kỳ qua kế hoạch Marshall (người ta cũng nói đến phép lạ kinh tế Đức quốc). Nhưng những quốc gia này tại sao lại không đóng được vai trò như Nhật Bản sẵn đóng tại Á Châu và Thái Bình Dương đặc biệt tại VN ?

Thật ra chính sự giàu có của Nhật Bản, chính sự tích lũy tư bản trong vòng 25 năm xây dựng và phục hồi kinh tế, đã đưa Nhật đến địa vị cường quốc Á châu. Trong khi người Mỹ chi tiền vungvãi trên khắp thế giới, và riêng tại Á châu, thì người Nhật lo buôn bán tích góp. Người Mỹ xuất cảng những sản phẩm tiêu thụ sang Đông Dương. Bom đạn không mang tiền về cho Mỹ, nhưng những sản phẩm tiêu thụ mang ngoại tệ và cho Nhật. Cần cần chi phó Mỹ liên miên thâm thủng, thì cần cần chi phó Nhật càng ngày càng bội tăng. Hàng hóa Nhật tràn đi khắp thế giới, tràn sang cả những nước kỹ nghệ tiên tiến, Mỹ, Anh, Pháp... Hai mươi lăm năm lo làm ăn buôn bán, đã tích lũy cho người Nhật một tài sản không lồ. Tài sản này đã đến lúc người Nhật xử dụng để đóng vai trò cường quốc Á Châu, và đóng vai trò tái thiết và phát triển kinh tế hậu chiến VN mà người Mỹ đã dành sẵn cho người Nhật.

Viện trợ của Nhật Bản

Nhật Bản ngày nay đã bắt đầu nghĩ đến chương trình viện trợ cho các quốc gia chậm tiến. Chương trình này sẽ giúpNhật tận dụng số vốn tích hủy được 25 năm qua. giúp Nhật khỏi bị các quốc gia khác coi là ích kỷ, bần tiện, giúp Nhật củng cố địa vị tại Á Châu và quan trọng nhất là ngăn chặn phong trào bài Nhật đã chớm nở tại Á Châu (tượng trưng bằng phong trào tẩy chay hàng Nhật do sinh viên Thái Lan phát động mới xảy ra).

Nhật Bản đã hứa hẹn tăng khoản viện trợ cho các quốc gia chậm tiến, trong đó có VN bằng cách :

— Bỏ vốn đầu tư.
— Cho vay tiền.
— Cho không.

Trong ba hình thức viện trợ trên, thì quan trọng nhất là sự bỏ vốn đầu tư, như xây cất các cơ xưởng kỹ nghệ, đường xá, cầu cống, phi trường, hải cảng, đập nước nhà máy điện... Sự bỏ vốn đầu tư vừa mang lại lợi tức cho Nhật, vừa tránh được mặc cảm ăn xin của các quốc gia chậm tiến, trong khi các quốc gia chậm tiến có cơ hội phát triển kinh tế, tăng gia xuất cảng. Nhật cũng dang cải thiện phương cách cho các quốc gia chậm tiến vay tiền, bằng cách cho vay với thời hạn lâu dài hơn, lãi suất nhẹ hơn, đặt ít điều kiện ràng buộc hơn.

Nhật Bản và công cuộc tái thiết VN

Khi tiếng súng ngưng nổ trên lãnh thổ VN, một chương trình tái thiết và phát triển kinh tế VN thời hậu chiến bắt đầu Chương trình này, người Mỹ dự trù tốn kém tới 7 tỷ 5 đôla, trong đó 2 tỷ đô la dành cho BV.

Cùng với Hoa kỳ, Nhật Bản sẽ đóng góp tích cực trong công cuộc tái thiết VN. Vai trò của Nhật Bản trong công cuộc tái thiếp và phát triển VN hậu chiến sẽ rất quan trọng :

— Hơn ba năm trong thời gian thế chiến đệ nhị, Nhật đã chiếm đóngVN. Nhờ sự chiếm đóng này, Nhật đã hiểu rõ VN, từ hình thể địa dư cho tới các tài nguyên dồi dào.

— Sau thế chiến đệ nhị, Nhật bị tàn phá dữ dội. Nền kinh tế kiệt quệ. Sau đó Nhật bắt đầu chương trình tái thiết và phục hồi phát triển tính tế. Con đường tái thiết phục hồi phát triển kinh tế Nhật đã đi qua và đã có kinh nghiệm.Với kinh nghiệm này, Nhật Bản sẽ giúp VN dốc lực, hữu ích và hiệu nghiệm hơn.

— Nhật Bản cũng dùng trải qua những thời kỳ dài sống trong nghèo khổ.Dân tộc Nhật từng là một trong những dân tộc có tỷ lệ mù chữ cao nhất thế giới với các trường học đồng đức, chật chội,.. Dân tộc Nhật cũng là một dân tộc đa vàng, vì phương diện văn hóa, có nhiều gần gũi, tương đồng với VN hơnTây Phương và Hoa kỳ. Với những gần gũi, tương đồng này, VN dễ dàng noi gương Nhật Bản, mà không có mặc cảm chủng tộc, màu da...

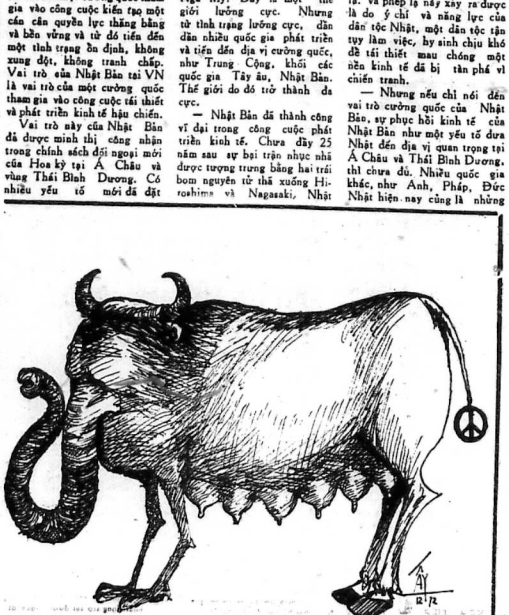
— Nhật Bản đạt đến sự phát triển kinh tế trong chế độ dân chủ. tự do. Đây là điều quan trọng cho miền Nam, vừa phải đặt thiết phát triển kinh tế, vừa phải đương đầu với CS miền Bắc độc tài. Miền Nam VN theo chế độ tự do dân chủ. Chế độ tự do dân chủ, với sự tự do kinh doanh, tự do kiếm lời hưởng lời,sẽ hữu ích tự Nam VN, như đã từng hỗ trợ Nhật Bản, phát triển kinh tế mau lẹ hơn miền Bắc CS độc tài, trong đó không có sự tự do kinh doanh kiếm lời hưởng lời và sáng kiến tư nhân không được tôn trọng.

Nhật Bản sẽ làm gì cho công cuộc tái thiết và phát triển VN hậu chiến ?

— Trước hết, Nhật Bản một cách thực tế và hữu hiệu, sẽ trợ giúp VN hàng tấn dụng cụ y khoa và các đồ viện trợ cấp thoại khác.

— Chính phủ Nhật Bản dự trù một ngân khoản khoảng2 tỷ đô la để tái định cư những ngân nhân chiến tranh. Ngân khoản này, riêng Nhật sẽ đóng góp một nửa.Phần còn lại là phần đóng góp của các quốc gia khác mà

(Xem tiếp trang 8)



ĐỌC BÁO

LAN VI phụ trách

Đại Hàn : Giả từ tự do

● Newsweek (4-10-79)

Hai thanh niên Đại Hàn lẩn lét nhìn quanh tiệm cà phê ở Trung Tâm Đại Hàn. Một người đau khó nói nhưng bản Hiến pháp mới được thông qua chẳng cho gì khác biệt giữa Bắc và Nam Hàn.

Không may thay cho người phát ngôn này, không có những người đồng hướng của ông chia sẻ mối lo lắng này của anh. Một bản hiến pháp mới theo đó TT Phác chính thị có thể tước quyền mãi mãi với những quyền hành gần như độc đoán, đã được đưa ra trong vòng đầu ý ở Đại hội tuần lễ trước. Mặc dầu trời lạnh nhưng ngồi tiền bản đảo vẫn ngày nóng nhâm. 91, 90 là cử tri đã đi bầu. Và 91,5% cử tri đã bỏ phiếu để bà thăm «thoạ»và đó đã tự nguyện chấm dứt 25 năm kinh nghiệm dân chủ.

Cuộc bỏ thăm không thực sự làm ngạc nhiên bất cứ ai quen với nền chính trị ở Nam Hàn.

Trên 1 tháng trước Tổng Thống Phác bắt đầu chuẩn bị cho việc này bằng cách thực hiện một «cuộc đảo chánh trong chính quyền». Trong 1 cú bắt ngờ chớp nhoáng người hàng 55 tuổi này đã ban hành thiết quân luật giải tán Quốc hội, cấm các đảng phái chính trị, đóng cửa các trường đại học và đặt chế độ kiểm duyệt triệt để.

Sau khi đã bóp nghẹt hết lời chỉ trích, TT Phác công bố bản hiến pháp mới và mở 1 chiến dịch tuyên truyền vận động triệu tuân quốc về bản hiến pháp này. Tại cả các công chức đều có lệnh phải viết thơ tay cho xem giống và bà con đã «hướng dẫn» đúng đắn. Các viên xã trưởng phải «ký giải các nông dân trong vùng của mình cách bỏ thăm đúng đắn và những lá thư 4 mảu đã tiên được gửi tới tay bầu cử các công dân trường thành. Bản Hiến pháp mới được giải thích là điều cần thiết để bảo đảm sự liên tục trong bất cứ một «cực hòa đàm Tổng Thống Phác ký vớn Bắc Hàn.

Các nhiệm kỳ :Khi chấp nhận các luận cứ này người Nam Hàn chấp thuận một bản hiến pháp không còn có sự hạn chế 3 nhiệm kỳ đối với Tổng thống và để Tổng thống Phác có thể ra ứng cử không nhiệm kỳ 6 năm không hạn chế. Bản hiến pháp này cũng cho Tổng thống được chọn 1/3 số đại biểu quốc hội và giải tán cơ cấu này bất cứ lúc nào theo ý muốn của ông.

Bản hiến pháp mới sẽ có hiệu lực ngay khi Tổng Thống Phác ký vớn báo đòi những quyền tự do ngôn luận, hội họp và báo chí, những cũng thông thêm 1 câu «ngoại trừ trường hợp luật cấm» như vậy có nghĩa là các «quyền» dân chủ này có thể bị rút lại bất cứ lúc nào.

Cái gì đã thuyết phục người Nam Hàn chấp nhận những hạn chế như vậy đối với các quyền tự do ?

Ông Pak Il Hun, giám đốc Báo Tăng Viện quốc gia Kyongju giải thích với phóng viên Newsweek Bernard Kalsher như sau : «Dân chủ có thể rất hay ở Mỹ, nhưng đem áp dụng ở đây, nó trở nênđầy những tl vết. Các cuộc bầu cử của chúng tôi chẳng bao giờ trong sạch.Đã đắc cử các nhà chính trị đã mất ăn nhậu vì hối lộ các cử tri».

Sự tin tưởng theo đó nền dân chủ kiểu Tây phương không thích hợp cho Nam Hàn đã được nói lên do ông Pak Hun Un một nông dân giàu có ở miền Bắc Pusan : « Chúng tôi đã theo cả nhân chủ nghĩa quá độ và xử dụng sai nhiều quyền tự do vì lợi ích cá nhân».

Phi phạm thời giờ

Một vị chủ báo ở Hàn thành đã bằng hối hiện bộ cho bản Tân hiến pháp. Ông ta nhấn mạnh «Chúng tôi không thể vận dụng được nền dân chủ chúng tôi đã phí phạmthời giờ, năng lực và tiền bạc. Chúng tôi phải xử dụng những thứ này vào việc xây dựng nền kinh tế».

Có những người Nam Hàn khác đỡ lối cho dân chủ mọi thứ chuyện tử tốc dài, vậy ngắn, đến sự miễn kinh trọng đối với người già cả và sự hối thối trong các nhà vệ sinh công cộng. Và khiếu người lý luận rằng phải hạn chế tự do để bảo đảm tương lai nền nhiệm thông nhất đất nước.

Những sự thật bên trong Ngũ Giác Đài

Guồng máy chiến tranh không lồ

HONG YEN

phụ trách

1

Bản điều trần của các nhân chứng trong hải quân Mỹ và Ủy Hội Nguyên Tử Năng đã thuyết phục được ủy ban hỗn hợp về nguyên tử năng là việc tiếp tục tăng cường cho các hạm đội bằng những thứ vũ khí thông thường thì cũng tốn kém như thành lập một binh chủng hành quân ngày xưa vậy.

Hải quân Mỹ đã nhấn mạnh tới hàng không mẫu hạm nguyên tử, có đủ khả năng di bất cứ nơi nào trên thế giới mà không tốn kém như các hạm đội thông thường khác.

Vấn đề chi phí sơ khởi cho một hàng không mẫu hạm nguyên tử là 277 triệu Mỹ Kim, cao hơn con số do ông Robert Mc Namara đưa ra.

Ông Mc Namara đề nghị dành một ngân khoản là 37 triệu rưỡi Mỹ Kim để chế tạo thêm một phi đoàn phi cơ phản lực chiến đấu dành cho hàng không mẫu hạm.

Khi hàng không mẫu hạm thông thường được hạ thủy hồi năm 1967, lấy tên là USS John F Kennedy, các nhân viên trong ủy ban nhận hợp nguyên tử năng cho rằng hàng không mẫu hạm đó đã trở thành lỗi thời trong thời đại nguyên tử.

Có tới hàng chục bản tường trình của văn phòng Tổng Kế Toán (GAO), cơ quan kiểm soát của quốc hội Mỹ, và các bản tường trình của các ủy ban điều tra của quốc hộiMỹ đã nói tới các sự phung phí của Ngũ Giác Đài.

Một số ủy ban do các nhân vật thuộc đảng Dân Chủ cầm đầu như nghị sĩ Gruening, một người chủ hòa ở tiểu bang Alaska, và nghị sĩ Proxmire, chủ hòa về vấn đề chiến tranh VN, và nghị sĩ Pastore thuộc tiểu bang Rhode Island, người đã ủng hộ chính phủ Johnson về vấn đề VN.

Các bản tường trình chỉ trích khác đều do những người cầm đầu ủy ban soạn ra như nghị sĩ John Stennis, nghị sĩ Mc Cle'lan thuộc tiểu bang Arkansas, dân biểu Hardy và đ... B'u Hebe t.

Điều quan trọng hơn cả cho thấy rằng hầu hết các bản tường trình chỉ trích sự phung phí của Ngũ Giác Đài do ông Mc Namara cầm đầu đều là những bản phúc trình đồng nhất, do các nhân vật quốc hội thuộc đảng ký tên.

Nguyên nhân các bản tường trình chỉ trích bộ trưởng quốc phòng Mc Namara không bắt nguồn từ những mâu thuẫn về chiến tranh VN, hay cũng không bắt nguồn từ lập trường chính trị của lưỡng đảng.

(Còn nữa)

THƠ CHÉM GÓ

Phương trên mái một lưới gươm.
Những phương giả ẩn tối cơm sẽ gì

✱ Thăng DẦN ĐEN vung gươm

NGƯỜI ĐẸP TẦM TRƯỜNG

(Theo tin H.B.)

Lại chi Phương quả chiu chiu,
Thư mười nhập ở hồn thiết, tâm.
Lân tế dưới bẻ chớ cọ hồi,
Đã et up locke- tâm trước cọ.

X

Năm vạn nỗ kẻ một tầm hi-h.
Rồi đời, tổ sưỡi, tổ vòng xanh.
Lá thiên nhiên ẩ ai tiếng thái,
Mà cỗ a vay mẽ, muối - tổ tinh.

X

Chỉ thiệt lâu qua Ô-nat-ui,
Vọ mình trái ẩ, rất nể ẩ.
Bông dung cỏ-cụn rồi đem bắt,
Khắp cả vàm cầu đã lượm ẩ.

X

Nhưng khoái hoa chẳng vàn nước mắt,
Được chín ngày đã đến Đồng tâm thôi.
Phía xa tất cả đều ẩ ngày.
Mỗi một đường ẩ ông vàn ẩ thơ.

X

Hoa ẩ bị h ẩ ẩ của tiên ngày
Đem bao cơn đẹ trí chẳng ta
Quiết mai khổ đi mua mất tâm.
Hồn; nước chiêm ngưỡng - nơi ẩ thân ẩi.

X

Cỏ; trường nắ ẩ nắ ẩ ẩ ẩ ẩ nhà
Lỡ lá tư đi ẩ ẩ ẩ ẩ ẩ
Đã ran vẫ ẩ ẩ ẩ ẩ ẩ
Tại ta đi ẩ ẩ ẩ ẩ ẩ ẩ ẩ ẩ ẩ

X

Ẩ ẩ hoa mà, quên hoàn đời,
Lá rha thiên ẩ tranh giành ngôi.
Ông đã ẩ phú quý thời ẩ gian,
Cả tri thau ẩ ẩ ẩ ẩ ẩ.

X

Mình ẩ h mỹ nhân tiên trường rồi,
Chẳng hơn chẳng bằng đến hơn nơi ẩ.
Ta - không ẩ ẩ ẩ trước đây ẩ.
Nhưng cố ẩ ẩ ẩ ẩ ẩ ẩ.

Nhóm DẦN ĐEN

THƠ BÂY GIỜ

● VƯƠNG TẤN chọn

GỬI MỸ NƯƠNG

A h vẫn là lãng tử
Yêu em và lang thang
Sống một đời nhớ nhung
Sống mấy đời buồn khổ

Anh chỉ ở bao giờ quên,
Đã một lần yêu chân
Đã một lần chín chắn
Đã một lần chờ chết
Để gặp em hy vọng.

Mùa này lá nhú non
Chân là gang rất mượt
Em có nhớ gì không
Trăng vàng dòng lướt thướt

Tình yêu sẽ chỉ đẹp
Với ngày thăng cả hai.
Xin cho chau nhung nhớ
Xin cho khau buồn thương.

Mỗi đêm ngồi sáng nguyu
Anh nghĩ mình mỏng lưng
Mên sa - lân kỳ g em
Vai rỉ - ho - - - - u g

Mỗi - - - - - - - - - - - -
*Vu - - - - - - - - - - -

hòa bình

THÁNG MƯỜI MỘT Ất.Tỵ — 1 — NGÀY TÂN MÙI

THÁNG 12-1972 — 6 — THỨ TƯ

Thư từ chi phiếu, ngân phiếu, Lưu phiếu,... xin đề : Nhật báo Hòa Bình

Báo Quán : 397 Lý Thái Tổ — Saigon — Điện Thoại : 99.801

BÁC SĨ THƯỜNG TRỰC

(Thứ Tư 6-12-1972 từ 12g đến 14g30 (Buổi Tối 6-12-1972 từ 19g đến 7g sáng Thứ Năm

— Đinh Bằng Hạnh	55	— H. thương Ninh	ĐAKAO
— Ng văn Nhung	228	Tr. ninh Thế	KHÁNH HỘI
— Trương Văn Bát	67	Đg Triều Q. Phục	SAIGON
— Nguyễn thành Long	5	Trần Nhật Duật	SAIGON

CHƯƠNG TRÌNH TI VI

▶ THỨ TƯ 6-12-1972 ◀

● Đài Việt

18g00 Đài hiệu — Quốc kỳ
Giới thiệu chương trình
18g05 Tin ngắn
18g10 Thể thao quân đội
18g20 Sức khỏe là vàng
18g50 Thời sự quốc tế
19g00 Thăng cảm
20g00 Tin tức
20g30 Hồ quảng Huỳnh Long / Tâm sự 1 cô nhi
21g00 Bình luận
21g10 Hồ quảng tiếp
21g30 Điểm báo
21,40 Hồ quảng tiếp
21g50 Tin cuối cùng
22g40 Hồ quảng tiếp

● Đài Mỹ

4g00 Name of the game
5g30 This week in pro F. Ball
6g30 News Headlines
6g31 Media.
7g00 Report
7g31 Adam 12
8g00 News
8g05 Alias Smith Jones
9g00 News
9g05 Bold ones
10g00 News
10g05 Bonanza
11g00 Movie Finger on the trigger

☆☆☆

Tư bản Nhật đang tìm đất để khai thác thị trường chuối

QUỐC SÁCH «CHUỐI» CÓ THỂ MANG VỀ CHO VIỆT NAM 50 TRIỆU MK VỚI 500 NGÀN TẤN CHUỐI XUẤT CẢNG

☆ VN ĐANG CỐ GẮNG TỰ SẢN XUẤT PHÂN BÓN VÀ XI MĂNG

SAIGON 5-12 (HB) — Nhiều tòa chuyên viên canh nông Nhật đang tung ra sục sạo khắp vùng châu thổ sông Hồng Hà Giang để tìm đất thích hợp cho việc trồng chuối nhằm các công ty Nhật.

Theo các giới chuyên môn, giá sản xuất chuối ở VN rẻ nhất Á châu với lối 100 đô la, hơn lối 45 ngàn đồng bạc VN mỗi tấn chuối tại Đài Loan là 120 đô la mỗi tấn. Đất đai và khí hậu VN thích hợp nhất cho việc trồng loại chuối Giant Cavendish vốn là loại chuối được ưa chuộng trên thị trường chuối hiện nay, tức đã đóng chủ việc xuất cảng.

Người ta biết rằng trong một chương trình phát triển canh nông mới đây, Bộ cải cách Điền địa và phát triển nông ngư mục đã đề ra một kế hoạch nhằm mở mang việc trồng chuối đến mức 100 mẫu trong năm 5 năm để đạt tới mức sản xuất được lối 500.000 tấn chuối, có thể thu về một số ngoại tệ lên tới 50 triệu đôla.

Các vùng đất tại các tỉnh ven bờ ngăn sông Hậu giang như Vĩnh Long, Sadéc, Phong Dinh, An Giang được coi là thích hợp nhất, vì ngày từ hồi trước 1966 riêng Vĩnh Long đã sản xuất hàng mấy chục ngàn tấn chuối mỗi năm. Cũng trước 1966, VN đã sản xuất 150.000 tấn chuối mỗi năm, trước khi bị sụt giảm vì chiến cuộc.

Hiện VN đang có một thí điểm trồng chuối tại Phan Rang rộng 20 mẫu, và Việt tợp Kinh tế Hoa Kỳ cũng vừa công bố sẽ viện trợ ngân khoảng 120 triệu bạc cho các chương trình trồng chuối ở Việt Nam.

VN sẽ tự sản xuất phân bón và xi măng

Mặt khác, Ngân sách 1973 của bộ Kế Hoạch Phát Triển Quốc Gia được dự trù chi trên dưới 1 tỷ 200 triệu đồng VN, nhưng đã cả đến 857 triệu đồng tức hơn hai phần ba cho ngân sách dự trù để trả nợ và tiêu lối nay vẫn các ngoại quốc, thì kinh phí bắt buộc phải có.

Đại tá Hà Quốc Nguyên và Anh Phụ tá Tổng Trưởng kế hoạch cho biết như trên vào chiều 4-12 nhân dịp ra khảo sát ngân sách trước Ủy ban bình tế Thượng Viện.

Theo lối viện trợ Anh, hàng năm phải trả 806 triệu đồng VN cho Pháp và Tây Đức vì số tiền vay họ để đóng khu kỹ nghệ An Hòa đã thế hệ và đã giải tán hồi tháng 4. 72 theo lịnh của chánh phủ và 51 triệu đồng tiền lời 3g/0 hàng năm trả cho Tây Đức vì số tiền 13triệu rưỡi Đức Mã trên dưới 1 tỷ 700 triệu bạc VN đã vay để họ đã lập lò sát sinh tân tiến từ trong 15 năm.

Người ta Bộ Kế hoạch cần cho biết bao nhiêu để Ngân sách Ủy ban bình tế Thượng Viện.

Hà Tức Đạo — Uyên Phong ghi

Người ta biết rằng trong đó 2 ông đề phát triển cơ sở sản xuất phân bón giai đoạn đầu lập ở Cát Lở Vũng Tàu, và phát triển thêm nhà máy xi măng Hà Tiên. Kế hoạch của đang trong vòng trao đổi vì nguồn tài trợ. Riêng phần bón thì có sự nhượng viện của 1 Công Ty Nhật đang nghiên cứu phát triển thêm nhà máy xi măng Hà Tiên, không 30 triệu Mỹ Kim hiện có 1 số kỹ sư Pháp của 1 Công ty Pháp tại Saigon đang khảo sát.

XEM TIẾP K TRANG 6

PHÁI VIÊN HÒA BÌNH VIỆNG BỆNH VIỆN TẾ LIỆT VŨNG TÀU

Các thành phần bệnh nhân tế liệt ở mọi nơi đều đau khổ như nhau

(Tiếp theo)

KIỀU MỸ DUYÊN ghi

234 bệnh nhân tế liệt gồm 4 ở quan là Đại úy Lâm Khương, Trung úy Tâm, Trung úy Định Trung úy Công phần còn lại là hạ sĩ quan, binh và nghĩa quân và thanh niên chiến đấu, trong thành phần nầy đa số bệnh nhân tế liệt là chủ lực quân 10 người liệt cả tứ chi, liệt cả 2 tay lẫn 2 chân thì đôi bữa ăn phải có người đút cho mới ăn, bị tế liệt đã khá rồi, nhưng liệt cả tứ chi là khốn khổ nhất, dọn dẹp chiếu nhất, bài bản tay không của cần giúp giúp nhau một tí, bàn tay vẫn còn hơi cử động được.

Theo lời kể của chính bệnh nhân được. 10 người tế liệt cả tứ chi nầy trên sự đều nhờ người khác giúp đỡ. Ở trại liệt của Tổng Y Viện Cộng Hòa, người ý tá ra của nhà các vị ân nhân, và các đi phước đến giúp đỡ, nhưng ở trại tế liệt ở Vũng Tàu thì bệnh nhân chỉ nhờ vào ý tá.

— Ở đây tôi không thể thấy được bông đang của 1 nữ ý tá nào. Những người liệt 2 chân, vào 2 tay họ có thể cử động bàng tay được, họ có thể tự ăn uống không cần người dút. Tiểu, tiểu tự nhiên, không có dấu hiệu nào cho biết họ đang tiểu, đi tiểu, có thể ngay lúc đang ăn cơm.

Trong số 234 anh em, có người vừa liệt lại vừa cụt chân không phải cụt chân ngay từ chống ngày đầu, nhưng cụt chân vì bị tổ bị biến chứng của tế liệt nên phải bị cưa chân.

Bệnh viện tế liệt Vũng Tàu gồm 234 bệnh nhân và trung tâm hội lực có 500 bệnh nhân do quân y viện Trần ngọc Minh, tổng viện Cộng Hòa và bệnh viện dã chiến 4 vùng chiến thuật chuyển về. Hiện tại bệnh nhân cụt 2 chân của trung

XEM TIẾP D TRANG 6

Dân Biểu Đào Hữu Giao với vụ tham nhũng Bình Tuy

CẦN PHẢI TÌM HIỂU, KẾT ĐOÀN TIM RA ĐẦU MỐI TỪ ĐẦU ?

☆ Nếu quả Bình Tuy có tham nhũng, Dân Biểu Giao sẽ vận động mọi nỗ lực để đánh gục đám đó nhưng đừng để oan khiên cho người tốt

THÚY MIÊN ghi

Sau khi Nghị viên Đoàn văn Lượng rút các Đại tá Thanh, Tỉnh trưởng Bình Tuy ra những dân cm của Đại biểu Đào hữu Giao, nhất là sau loạt tài liệu tố cáo các thành viên thuộc những cấu của Tỉnh Trưởng Bình Tuy công bố trên nhật báo HB.

Trước đó là một cuộc họp thảo gồm các đoàn thể tôn giáo, chính trị tại Bình Tuy do một vài Nghị Viên HĐT đứng ra tổ chức. Nội dung buổi thảo luận nầy là xem xét tình hình tham nhũng của các viên chức thuộc ba của ông Đinh tính mà theo những người đóng ra tố cáo gọi là tiêu xể ông Tỉnh Trưởng Bình Tuy tham nhũng và đưng tăng đem em bằng một quyền ngăn chung dưới danh nghĩa các đoàn bổ nhân dân tại địa phương.

Thật vậy những người đứng ra lên xuất phát tại địa phương thì các nhiều chiều hướng khác nhau. Do đó, sự việc cần phải được tìm hiểu kết đoàn để tìm ra đầu mối hết người ở đâu.

Trước hết, chúng tôi có tiếp xúc DB. Đào Hữu Giao thuộc đơn vị Bình Tuy để ghi nhận quan điểm của ông về vụ nầy. Theo DB. Giao, sở dĩ có một đại điểm đến các tại địa phương ông sẽ tăng đao đạt mọi nguyện vọng chính đáng của đồng bào viên những sự bức, bắt công.

XEM TIẾP G TRANG 6

Xem Love Story tự sát trong rạp Rex

Nữ sinh con 1 Trung Tá đã chết trên giường bệnh

Của KIM ANH

Vừa qua các báo có loan tin 1 thiếu nữ uống độc được cấm bắt tỉnh trong rạp Rex. Kế chân đó được chở vào bệnh viện Saigon cứu cấp, bệnh tình có gì nây khá nghiêm trọng. Các báo cũng cho biết rằng vì cô gái nầy không có mang theo giấy tờ chi cả nên không tỏ được tên họ. Và vì cô ta cấm mồm mặn bắt tỉnh nên chưa ai hỏi được danh tánh của cô. Người ta cần biết địa chỉ để báo tin cho người nhà của cô nhưng cũng không làm sao biết được.

Điều đáng lưu ý là rạp Rex hôm đó chiếu phim «Love-Story» Phim tình cảm thật hay. Phim nầy đã lôi cuốn 1 số khán giả trẻ tuổi đến xem thật đông.

Cô gái nầy đã tắt thở

Vụ cô gái tự tử tại rạp Rex đã làm xôn xao dư luận người ta cho rằng cô gái nầy thật vụng về tính xem mới uống độc được rồi vào rạp ít xem phim Love-Story đoạn nầy chớ chết. Người ta thì phỏng đoán như vậy, nhưng chưa biết cô gái đó gặp cảnh tình ngang trái như thế nào. Yêu nhau không được gia đình chấp thuận ? Hay mang bụng chửa phải vay theo bóng sắc giai nhân khác ?...

Bao nhiêu câu hỏi, nhưng không có lời giải đáp, rồi người ta cũng không mang để ý. Trên sá hội ngày nay hoàng ngày có cả chục cô gái tự tử. Trong khi đó có những cô gái không biểu vì ngẫu nhiên hay có chết tâm mà cũng quyết sinh trong tạp xi nê khi đang chiếu phim Love-Story để quên quại trên giường bệnh đến 3 h ư sau thì cô tắt thở.

Nàng là 1 nữ sinh, ái nữ của 1 vị trung tá.

Nàng chết trong em thần bận tối, nhưng đã nang theo cả 1 tuổi bí mật. Vì cho tới

XEM TIẾP C TRANG 6

Giới Ca Nhạc Sĩ vô cùng hớn hở khi hay tin

Phòng trà Ca Nhạc sẽ mở cửa lại dịp Noel

SAIGON (5-12). — Theo ngôn tin thông thạo từ Hội đồng Đô thành loan đi thì chính nhờ là vào dịp Noel tới đây, chính quyền đã phê nhạc phòng trà Ca nhạc và các tiệm ăn có trình diễn văn nghệ hoạt động trở lại như cũ để giúp vui cho người ngoại quốc.

Cũng theo nguồn tin trên thì nếu có cho phép các phòng trà hoạt động trở lại thì chính phủ cũng chỉ cho trình diễn văn nghệ mà vẫn cấm các loại vũ sexy vì đây là những loại vũ có tính cách sàm phạm đã thuần phong mỹ tục.

Được biết, các phòng trà ca nhạc, các hộp đêm bị cấm hoạt động kể từ sau lệnh Thiết quân Luật được ban hành. Vừa thật sự chính phủ cho phép hoạt động trở lại thì đây là tin làng mừng cho giới ca nhạc sĩ cũng như giới chủ nhân khai thác hộp đêm.

Người ta cho phép các phòng trà hoạt động trở lại được lạm đã có

XEM TIẾP D TRANG 6

Ham của lạ bị 2 năm tù ở

SAIGON (5-12). — 12 giờ đêm 24-4-71 Cảnh sát Đô Chiến Đoàn kim Oanh lái xe đi ngang qua công trường Diên Hồng thấy hai cô gái đứng nói chuyện với nhau thì tưởng là bồ lắc liên ngồn xe lại tra hỏi. Sau 1 ít lời tra hỏi Oanh thấy hai cô nầy tới 1 phòng ngủ ở đường Pétrus Ký thuê phòng "nói chuyện", nhưng bỗ chủ khách sạn phần đó sau đó nhà 1 trong 2 cô gái bà số Qua 1 đêm chung chạ, chẳng biết Oanh đã làm cô A ? phải lòng thế nào mà cô nầy đã tố cáo với ông chức trách là Oanh đã cưỡng bức cô Mận đã trong khi cô Mận đã Oanh không nhận tội nhưng cam có vào tù 6 tháng của Hình vì tội hiếp dâm.

Phiên Sơ Thẩm chiều qua đã xử phạt bị án 2 năm tù ở

Sinh hoạt Tổng Y Viện Cộng Hòa

NHẮN TIN

(TIẾP THEO)

— B2 Nguyễn văn Đa khóa V6 Thuật SĐ đi KBC4088 (CT3) chồng B đi Nguyễn thị Lộc 189 Trần Quốc Toản Saigon.

B 2 Nguyễn văn Tâu Thần khóa gửi phân nhân ông Nguyễn văn Tước TB9 TQLC. KBC. 6676.

B1 Lê văn Tài TB1/52 SĐ18. Hậu gì phân nhân. Bà Lê thị Hồ. 17/81 Ấp nhơn Hòa 1. Xã nhơn Thành Trung Quận tân Trụ, Long An.

B2 Cao văn Chi Ấu SQ: 73/135 283 TB/19 SĐ 8 B (HGP) nhân Bà Phan thị Bước. Ấp Ninh Tân. xã Ninh Thạnh, Quận Phú Khương Tây Ninh.

Tổng Quân Y Viện Cộng Hòa gửi 366, (HGP) nhân Bà Nguyễn thị Sơn. 45/4 Ấp Đau An 2 Xóm Mới xã An Nhơn Quận Gò Vấp. Gia Định.

— Công Binh Binh Đặc Tô TB2/43/SĐ 18 B B (HGP); nhân Bà Đặc Muối. 71/75 Đào duy Từ Saigon.

B2 Võ Hữa Công TB7 TQLC. chính trực P13 nhân ông Đinh văn Quý.166/54A Đã thành Nhân Khánh Hội Quận 4

B2 Trần Trường Giang Trần đoàn đó KBC 4794 chính nhân ông Lý Lạc Long Hai KBE 3998.

B2 Nguyễn văn Vinh 46/SĐ25 chính trực ý nhân Cô Đoàn thị Thu Cúc. 2494 Phạm thế Hiển Quận 7. Saigon.

— B2 Nguyễn văn Đã S5 Quân 73/138807 (HGP) nhân ông Nguyễn văn Nhân ấp Vĩnh Hưng một xã Vĩnh Thành Quận Đức Hòa Kiến Hòa

— NQ Lê văn Phước SQ 805187 CK Cao lãy TB4 Điền trang (HGP) nhân ông Lê văn Mạnh ấp Nam xã Dương Điền Quận Sâm Giang Định tỉnh

— B2 Nguyễn minh Hoà ĐĐ3/ 269 ĐPQ (HGP) nhân ông Nguyễn văn Tai 993/6A Hẻm Lò gốm Quận 6 Saigon

— B2 Huỳnh văn Long TB/14 SĐ7 (CT3) nhân Bà Nguyễn thị Lee ấp Bình Thạnh xã Xuân Lộc Quận Sông Cầu Phú Yên.

— BI Ngô văn Nở TB323 TK Binh Đoàng (CT3) nhân Bà Bùi thị Lý 9216 ấp 2 xã Tân Phú Quận Tân Bình Gia định

— HSI Nguyễn văn Hai TB317 ĐPQ (CT3) nhân Bà Phan thị Kim 108 Nguyễn văn Sam Saigon (2)

(CÒN NỮA)

TIN CẦN BIẾT

Hoàn định sắc tộc cần biết

SAIGON 4-12 — Bộ phát triển sắc tộc cho biết Nhà Đông Viên (Bộ Quốc Phòng) chấp thuận cho triển hạn ở hoãn hoặc tái hoãn dịch vệ lý do sắc tộc đến ngày 31-3-1973 trong khi chờ đợi hoàn quy chế Đông viên tại chỗ các đồng bào thuộc thành phần sắc tộc.

Bộ Phát Triển Sắc tộc sẽ nhận hồ sơ và chuyển đến Nha Sở Động viên liên hệ xin triển hạn khanh chống giúp đồng bào và đồng thời sẽ cấp Biên nhận các khanh đã nhận hồ sơ hợp lệ cho đồng bào tạm xử trung.

Hồ sơ xin triển hạn gồm có :

— 2 đơn xin triển hạn (mẫu in sẵn và phát miễn phí)

— 1 Biên phòng kèo (có chính quyền thị trực) chứng chỉ đã đào hạn

— Bản chính chứng chỉ đào hạn

Riêng các hồ sơ xin cấp CCT-TQD nếu lý do Số 1 là cấp sắc tộc Bộ P.T.ST như thường lệ

Bộ Phát triển sắc tộc yêu cầu đồng bào liên lạc nếu hồ sơ tại Phòng đảm sự vụ Nha xây dựng sơn thôn thuộc Bộ PTST trong ngày gần kim việc thường lệ.

Hà Tức Đạo — Uyên Phong ghi

Dân Biểu Đào Hữu Giao với vụ tham nhũng Bình Tuy

CẦN PHẢI TÌM HIỂU, KẾT ĐOÀN TIM RA ĐẦU MỐI TỪ ĐẦU ?

☆ Nếu quả Bình Tuy có tham nhũng, Dân Biểu Giao sẽ vận động mọi nỗ lực để đánh gục đám đó nhưng đừng để oan khiên cho người tốt

THÚY MIÊN ghi

Vào những ngày cuối tháng 11-72 tại Bình Tuy đã xảy ra một biến cố có ít nhiều ảnh hưởng đến dư luận khắp nơi, nhất là sau loạt tài liệu tố cáo các thành viên thuộc những cấu của Tỉnh Trưởng Bình Tuy công bố trên nhật báo HB.

Trước đó là một cuộc họp thảo gồm các đoàn thể tôn giáo, chính trị tại Bình Tuy do một vài Nghị Viên HĐT đứng ra tổ chức. Nội dung buổi thảo luận này là xem xét tình hình tham nhũng của các viên chức thuộc ba của ông Đinh tính mà theo những người đóng ra tố cáo gọi là tiêu xể ông Tỉnh Trưởng Bình Tuy tham nhũng và đưng tăng đem em bằng một quyền ngăn chung dưới danh nghĩa các đoàn bổ nhân dân tại địa phương.

Thật vậy những người đứng ra lên xuất phát tại địa phương thì các nhiều chiều hướng khác nhau. Do đó, sự việc cần phải được tìm hiểu kết đoàn để tìm ra đầu mối hết người ở đâu.

Trước hết, chúng tôi có tiếp xúc DB. Đào Hữu Giao thuộc đơn vị Bình Tuy để ghi nhận quan điểm của ông về vụ nầy. Theo DB. Giao, sở dĩ có một đại điểm đến các tại địa phương ông sẽ tăng đao đạt mọi nguyện vọng chính đáng của đồng bào viên những sự bức, bắt công.

XEM TIẾP G TRANG 6

Những giai thoại về cuộc đời tình ái của Tướng Bảy-Viễn

☆ Trong đêm đăng hiến, chính Lệ Cung đã làm cho Tướng Lê văn Viễn thấy xót xa..

(TIẾP THEO)

Lệ Cung quan sát quanh phòng, lòng chỉ mong được gặp ngay Tướng Lê văn Viễn để coi sự việc ra sao, chớ nghĩ cho đợi như thế ở y, lòng lo Cung hết hồn lắm, lo xa xa cũng

Lệ Cung ở trong phòng gần nửa giờ mà vẫn chưa thấy Bảy Viễn đến nàng bèn chuông gọi người bồi phòng gọi Trung Hoa lên hỏi :

— Sao ông Bảy chưa đến ? Mà có biết lý do gì không ?

Người bồi phòng gọi Trung Hoa lên hỏi thì được nhóm nhóm cho hay đó người bồi gối mình cũng biết.

— Có lẽ ông Bảy đến rồi, chỉ xe hơi đó là xe của ông Bảy...

Lệ Cung mừng rỡ vì sang đang nóng lòng đợi Bảy Viễn, chỉ mong được đến hiến đã của ông đang sa vào vòng lạc lý, vì cung vừa cầu cước đơn mà bọn Tôi Sáng đã mạo tên độc đang khiến bà cha.

Đôi con gái của Lệ Cung như một bông hoa trắng nõn, chưa nhuốm chút bẩn nhơ nào, nay đã phải đăng biến để cứu cha, sự đau thương đó, Lệ Cung phải chịu đựng. Lúc đầu, thì e sa gặp Bảy Viễn, Lệ Cung có cảm tưởng là là đối với một ông Tướng đang cai quản vùng Saigon Chợ Lớn nay, Nàng cho rằng Bảy Viễn tra ác lắm, có bộ mặt thì ác có hẳn nhưng khi gặp được Bảy Viễn rồi, tự nhiên Lệ Cung có cảm tình với Bảy Viễn nay

XEM TIẾP A TRANG 6

Sưu tầm của ĐIỆP VIÊN

— Hãi sáy, ông Bảy bão Ả Cẩm gọi giây nói đến bảo tin cho bà biết là ông Bảy cần bàn với việc phải giải quyết ở bên Đại thế giới để xin đến chậm một chút chuẩn bị !

Phía dưới có tiếng chỉ xe hơi vọng lên, nhưng nhóm cho xe hơi đó người bồi gối mình cũ ! ở đó !

— Có lẽ ông Bảy đến rồi, chỉ xe hơi đó là xe của ông Bảy...

Lệ Cung mừng rỡ vì sang đang nóng lòng đợi Bảy Viễn, chỉ mong được đến hiến đã của ông đang sa vào vòng lạc lý, vì cung vừa cầu cước đơn mà bọn Tôi Sáng đã mạo tên độc đang khiến bà cha.

Đôi con gái của Lệ Cung như một bông hoa trắng nõn, chưa nhuốm chút bẩn nhơ nào, nay đã phải đăng biến để cứu cha, sự đau thương đó, Lệ Cung phải chịu đựng. Lúc đầu, thì e sa gặp Bảy Viễn, Lệ Cung có cảm tưởng là là đối với một ông Tướng đang cai quản vùng Saigon Chợ Lớn nay, Nàng cho rằng Bảy Viễn tra ác lắm, có bộ mặt thì ác có hẳn nhưng khi gặp được Bảy Viễn rồi, tự nhiên Lệ Cung có cảm tình với Bảy Viễn nay

XEM TIẾP A TRANG 6

Phái viên Hòa Bình tại Tổng Y Viện Cộng Hòa

XIN NHỮNG GÌ CỦA NHÀ NƯỚC CŨNG VỐ CÙNG KHÓ KHĂN

(TIẾP THEO)

Phóng sự của KIỀU MỸ DUYÊN

Ngoài cơ quan Khải trương hoàn chuẩn gây ra sang đang viên Cộng Hòa Gòn chỉ cho gây ra sang Nhung sin gây ra sang 6 cơquan tổ thiên đã đang hoà 1 xin của nhà n ớc.Ngiêu là phải xin theo thủ tục kế toán rồi đến trường trại để nghị, ý ai trường khu kiểm thì rồi được xi Bạch cấp tùy theo sang và gây trong khó cho bay không

Được biết khu tiếp liệu của Tổng viênCộng Hòa bắt gây ra sang (v) vào rồi theo lịnh của Cục Quân Y, Cộng Hòa phải gửi gây ra sang cho quân viện Nguyễn tri Phương 150 cây gây.

Gây ở Cộng Hòa bắt, xin khu trung ương ở quân y. Khu gây đã hết. Đang đợi đầu thầu. Được biết n ng đầu thầu bao giờ cũng đắt hơn hàng bao ở thị trường, dù cũng gửng y mới nên Vậy mà cũng phải đợi cũng phải chờ.

Người cố ẩn ở quê gửi cụt chân, cụt tay chỉ mong được gây ngon hoặc xe lăn chung than oil, tất cả mọi

XEM TIẾP B TRANG 6

TIN KHẮP NƠI

Cờ bạc : 3 sòng bạc bị phá 15 người bị bắt

SAIGON.— (5-12) Cảnh sát được mật tố, trên cần lầu trường ở thực chuyên nghiệp sở công số 216 đường Đỗ Thanh, h ng ngự ở chức cờ bạc. Ngày 3-12 Cảnh sát tới nơi bắt quả tang chủ nhà Phan thị Kế cùng 6 con bạc đang ngồi chơi, tịch thâu gần 100.000 tiền mặt trong tổng chứng. Cảnh sát ập vào nhà số Nguyễn thị Ba 471 nhà số 150/155 đường Phan thanh Giản bắt được chủ nhà và 3 con bạc đang đánh sập xám. Đồng thời Đội đặc Cảnh sát vào bắt nhà ông Nguyễn và Chân ở hẻm 198 đường Đường Trần 6 người đang cai pipi Tàu và 15 người bị bắt đưa về bốt để giải Tòa.

Giờ giới nghiêm lội qua sông về nhà bị chết

SAIGON (5-12) Lúc 23 giờ 30 đêm 3-12 anh Nguyễn văn Thuận 31 tuổi, nhà ở Bến Phem thị Hòa đi nhậu cùng bạn, nhưng về tới bến Đò Rạch Ông, thì các đò sang trang đã rẽ bến, anh Thuận liền lội qua sông để về nhà, nhưng không ngờ bị nước lạnh buốt, chấy mạch, anh nằy chìm, mới sáng ngày 4-12 các anh nầy nổi lên tại bến Đò Tân Lập, Thì bắt gặp nhân được chở vào nhà xác khám nghiệm.

Phé binh đám phé binh bằng chín 3 rằng

GIA ĐỊNH.— Hồi 3 giờ 30 sáng 4-12, Bao Tri sự ấp 6 xã Tân Qui Đông có bắt gặp 1 phé binh trên Phan văn Đợc 27 tuổi cặp nầy tên tội uống rượu say đùng chín 3 rằng đám phé binh Lê Bá Cảnh Nen nhân bị thương tật rằng được đưa đến bệnh viện cứu cấp. Nội vụ cuộc Tân Qui Đông cần lưu tin Đợc để mở cuộc điều tra.

Xe đâm ma dụng bể dầu người đi đường

SAIGON.— Khoảng 2 giờ chiều 3-12, ông Nguyễn văn Chanh, Quân Nhân mang cấp bậc Trung úy (đang sự tại KBC 75641) đi bộ bằng ngang qua đường Lục Tỉnh, Cũng hiểu ông nầy đã thế nên thành linh bị một chiếc xe đâm ma dụng tế lần nh o. Ông Chanh bị bể đầu, bất lỉnh nhân sự, xe đã được chở 1 ông vào y viện Trần ngọc Minh cứu cấp.

Chém Cảnh Sát hai ông Hộ Đào bị vỡ

SAIGON — (5/12) Tra ngày 3/12, anh Huỳnh tấn Lộc tuổi 35 tuổi nhân viên Cảnh sát công Lộ, tan sở về anh rẽ ở đường Xóm Chiếu ăn cơm, nhưng không ngờ anh vừa về tới đầu hẻm, thì hai thanh niên cùng ở trong hẻm chém lộ đầu anh Lộc đến bể đầu. Anh Trước liền phóng xe chạy tới bốt 16 cảo với anh chức trách. Mở cuộc điều tra Cảnh Sát bắt được tên Nguyễn hữu Lợi 18 tuổi và Nguyễn văn Thông 19 tuổi thủ phạm và đồng lõa đồng đao chém anh. Xét tới lý lịch thì cả hai đều là lính đào ngũ.

Q xe đụng nhau lủi tuốt vào trạm kiểm soát xe lô 5 người bị thương.

GIA ĐỊNH.— Hồi 9giờ đêm 3-12, có 1 tai nạn lưu thông xảy ra tại trạm kiểm soát tại Tân Cảng xa lộ giữa chiếc xe đụng nhau số EL. 5657 do tài xế Nguyễn Ba Liên 38 tuổi tài đụng chiếc xe Jeep mang số EQ.4843 do ông Trần văn Nhân 60 tuổi lái. Tai nạn xảy ra xe Jeep lủi vào trạm kiểm soát Tân Cảng làm thiệt hại vật chất 1000$/o xe gây cho 5 người bị thương. Các nạn nhân được đưa đến bệnh viện cứu cấp Nội vụ cuộc Hàng Xanh đều nằm trên điều ra.

Honda biết bay

SAIGON.— Lúc 3 giờ chiều 3-12, cô Nguyễn thị Nga 17 tuổi đang tại đường Phan bông Thái, (Gia Định) cô xe Honda đang đến đường tại trường tiểu học Lê văn Duyệt có khóa cửa thận bị kẻ cướp đánh cướp khóa đang 4c g ái lấy tàm mất bồi nào không hay.

Lúc 4 giờ chiều cùng ngày, bà Nguyễn thị Kiền ngụ tại hẻm số 4 đường Trần khắc Chân, TanDịnh) đang chiếc x- H-dpFC 50 trước rạp ch ếu bóng Nguyễn văn Hảo để vào trong mua vé 1 ở g ấy bị kẻ giựa lấy cặp trong chớp mắt.

Cả hai người kể trên đều chỉ cần nước đi tình với ông cộ.

Xâm nhập gia cư bắt hợp pháp còn đòi chém người bị bắt

SAIGON.— Khoảng 7g chiều 3-12, bà Nguyễn thị Ng. (ngụ tại số 123B đường Ngô tùng Châu) có đến bốt Cảnh Sát vô đọa thưa bà bị cùng xóm là Hồ thị Đ. 59t vô cửa gần là Hồ thị Thu Ng. 20t đã gây lộn tốt thành linh xâm nhập vào nhà bà còn đùng dao đòi chém chết. Do đó thua trên, nhà chức trách CS mời bà người vừa kể về bốt để thăm vấn.

Đứng trước nhà bị giựt mất sách tay đựng 200.000đ

SAIGON.— Khoảng 2 giờ rưỡi chiều 3.12, một vụ giựt sách tay tên bọn thình lình xảy ra tại hẻm số 82 Đường Yên Đỗ Được biết khổ chủ là bà Lê thị Ngọc 40 tuổi ngụ tại số 116 hẻm nói trên.

Theo ký bão tin, được biết vào giờ nói trên, bà Hạnh cầm sách tay trong có đựng số tiền mặt 200.000 đồng định đi mua hàng. Bà Hạnh vừa ra trước cửa, thình lình có 4 thanh niên lạ mặt chạy ngang qua 2 chiếc xe gắn máy sẵn lại. Một tên giựt cái sách tay rồi cả bọn tẩu thoát mất dạng. Bà Hạnh chỉ kịp nhìn thấy được 1 tên mang đồ hình đầu lớn. Sau đó, bà chỉ cần nước đến bốt cảnh sát trình tự sự. Cuộc điều tra đang tiếp hành.

Lưu huyết vì người đẹp. 1 quân nhân bị thương

SAIGON.— (5-12) Lúc 10 giờ đêm 3-12, một vụ đ máu xảy ra tại quán H.M đường Lục Long Quân, vì tranh giành người đẹp mà quân nhân tên Nguyễn văn Giới 22 tuổi bị đánh trọng thương. Cảnh sát hay tin vội vội cho thiếu chỗ nơi nhân viên cứu cấp đông thương bắt hai thanh niên tên HB. A Tai 18 tuổi và Đào A Sang 18 tuổi đưa về bốt. Theo người biểu chuyện cho hay thì cậu Tai và Sang người nhóm người lớn, lúc đó anh Dũng cùng nhóm ở bàn kế cận, vì kẻ có chiếu đài vô ng sang bao nghĩ tên lớn, thì hai cậu nầy không chịu, nên bị bạn sanh ẩu đã Kết quả I đi đã thương, lưu sự ấy.

LUẬT RỪNG

ĐỘC SỪNG

Bức thư của một người chửi Độc Sừng !

Như đã kiến trong số báo trước, bức thư Độc Sừng ca vãng nguyên văn bức thư của một người ký tên là Sĩ quan chửi Độc Sừng tên số 1 Số 2! Độc Sừng đang nguyên văn bức thư nay chỉ vì muốn tạo thêm vui Giang Hồ, không phải chỉ biết với người ta mà khi người chửi Độc Sừng mà Độc Sừng không đăng.

Số đi Độc Sừng đang nguyên văn bức thư nầy đã đến tay Thiếu Tướng Quang ChiHuy Trưởng TrungTâm Huấn LuyệnQuang Trung Độc Sừng vẫn hằng quý trọng Và cũng vì quý trọng nên qua bản tin của các báo đăng, Độc Sừng mới viết mới bài nhằm nhạo vì những kẻ cùng ở các quân trường đều nói lên bình Nhân ngày, một người ném đá, gửi quà: thư đến mà Độc Sừng không khiếp !

Dĩ nhiên đăng hết bức thư nay, Độc Sừng xin tiết lộ trong đó một của người viết thư ký tên là Sĩ quan đã ký 23-11 1972 :

Kính gửi Độc Sừng

Đọc qua báo Hòa Bình ngày 23-11-72 tôi rất buồn cười vì đã bao giờ biết rằng ký giả, con cái ký giả, bà con ký giả đã học đến cấp giấy ký giả để bù Cán Bộ Quang Trung để cho họ ở nhà khỏi đi học không ? Mà một tên binh ở nhà vì công vụ liên tiếp của bộ bị gì ông có biết không ? Tôi bao đang nên im cái mồm vì quyền ký đi. Tôi đã quan một đặc quyền mà đặc được cấp trên chống tôi làm ông vì. Ông là người sống bằng ngòi bút chế đâu chỉ có người ta để lấy tiền, cũng tại quân nhân chúng tôi đem xương máu lấy bìu lấy mới có bằng lương mà ăn. Ông nên thương chúng tôi là phải nói lên cái gì đã đánh đổi mà của đang mà rán dạy toàn dân VN, con ông bố bố cũ ly đi người ta mới phát chứ ông nhại mồm nhai miệng làm gì cho chung ghét.

Ông có biết coi một khoaHSQ thì phải bị những gì không? Khóa hà nào khóa nào khóa ? Và bị bắt lên mà sao không ? ông không biết thì xin ông im mồm hãy cái mồm quá thối. hà ở ở ở.

Ông có ngon tôi thời ông cứ lên tiếp thăm và cuộc binh quân với chúng tôi chớ! Chúng tôi là lính không điên, ngu dại lấy ngày đánh gục cực khổ người ta không đúng quái chiến trường được mới đưa về quân trường dẫy ông. Ông không khách hách, nhẹ nhàng, nhẹ miệng, thắc ra chiến trường chạy lẹ như chuột quá đi.

Xin lỗi ông trước khi đưi lời chúc ông Juor mọi sự như ý, nhưng đừng nhẹp mồm thôi nữa nhe. Im bao nơi gì cho ích nước lợi dân chớ đừng đem những con hồi thì mình mà tan ra đó nhe. Mà thăng con ông hiểu gì nhe thì hãy ! (đi ngu nữa !)

23-11-72
Sĩ Quan

TRƯỚC THỜI CUỘC

TRẦN VŨ

Không đầu hàng

*Trong những ngày vừa qua, phe Cộng sản VN cùng như Cộng sản quốc tế đã không ngớt yêu cầuMỹ ký kết bản dự thảo hòa ước hoà bình mà Hà Nội đã tiết lộ hồi tháng 10 vừa qua. Những lời yêu cầu đó chỉ là mưu đồng nhằm ngăn cản M

Trang PHỤ NỮ

MINH VĂN phụ trách

Lý lẽ của trái tim ?

NHÃ TRẦN giải đáp

☐ Con gái có nên dấn thân để thử thách xem chàng yêu đến mức nào ?

● Giữa Tuấn và Giang, em nên chọn ai để đi đến hôn nhân ?

☆ 25 tuổi chưa chồng có phải là ế không chị ?

Thưa chị

Em là một sinh viên hiện học năm thứ 3 nữ phân khoa ở Saigon, con gái đi trong 1 gia đình có 5 chị em gái, kể chị em đã người 30 sắn tàn đến 25 tuổi có nhiều người yêu sang chưa biết phải quyết định lấy ai. Chị mà em thì lo lắng đúng em xin phép chị gửi thắc mắc nhờ chị giải đáp hộ cho em.

Em tính vốn hiền nhiều thích vui chơi. Thích mặc đẹp và thích có bạn trai. Hiện em có 2 người bạn thân nhất là Tuấn và Giang Tuấn chỉ là một tính thụ thuần hành chăng những quên bão hoà, đa tình tao tình khéo, sống buông thả và đã từng có con rồi với vợ chồng người yêu trước khi quen em. Nhưng từ hồi quen em, yêu em Tuấn đã ra biết ăn năn, chân thương đến sự em chịu, được tính của chồng của chị em. Đôi khi để thử thách chàng, em đến tận phòng riêng của chàng với những phụ kiện quý, chàng chỉ bơ em, vuốt ve em và đòng lại ở đó. Chàng thì cố vẽ vẽ đồ gì trong ngăn thấp ngăn phương. Chàng là người yêu cương em, em cho biết sự chu mê không bằng lòng. Chàng giận dỗi bỏ đi ra một thời gian rồi lại trở về làm lành với em. Nhưng gần đây khi chàng đuổi em đi, em nói chàng ở đó làm lẽ tôi đã chính thức bỏ liên lạc gặp bạn người thì chàng viện cớ công tác xa, lương ít sẽ nói bao chính cương vụ nữa. Trong khi đó mà thì gặp em chàng vẫn lấy em, bỏ bê vuốt ve cần lại đó. Em sợ chàng chỉ lợi dụng em nên em tìm cách lánh mặt chàng.

Thời gian trước khi quen Tuấn, em có quen Giang, một sinh viên mồ côi bố, mẹ người quốc tế vì có một chục vị trong đó cả con. Giang tự hào, anh lòng, ít nói nên đã thân với chàng em vẫn thấy Giang có vẻ ưa lo. Sau một thời gian bặt tin nhau, gần đây em gặp lại Giang. Giang có vẻ yêu em vì nói xa thì khó em. Nhưng Giang chẳng nói xa xôi là chàng chỉ lấy vợ bây giờ. Bao giờ có nhà, có tên, có mộ tương lai chắc chắn Giang mới lấy gia đình. Em không hiểu là Giang có yêu em nhiều không, em cũng không hiểu là nếu em có chính phục thì Giang có xin cưới em không. Chuyện em quen Tuấn Giang có biết, chuyện em quen Giang Tuấn cũng biết và 2 người đều khuyên dùng đến nhau tại nhà em.

Vậy em xin nhờ chị giải đáp hộ :

1) 25 tuổi chưa lấy chồng có phải là ế không như 2 chị em không ?

2) Giữa Tuấn và Giang em nên chọn ai ?

3) Con gái có nên dấn thân để thử thách và chinh phục con trai không ?

Em chờ tin chị từng ngày.

Yến Nga (GĐ)

Nhã Trần trả lời.

Em Yến Nga thân,

1) Nếu hay không, có vấn đề ế hay không ế mà chỉ nên lấy cái bao nhiêu mà thôi. Vì đã sống cùng ngày cùng bao khăn nằm con gái phải thành 1 mới đến lập gia đình. Người lại con trai trẻ đến đúng mình quá bấp bênh nên cũng không nên lấy vội vàng. Do đó em đừng vì mang tiếng ế người định vội vàng mà hư cả tương lai.

2) Không hiểu em định chọn người em yêu hay chọn một người để làm chồng. Nói thật ra cả hai người con trai ấy đều chưa yêu em thật lòng. Họ chỉ muốn lợi dụng em thôi.

Tuấn giàng và khéo chiều nhưng cái quanh của Tuấn nói tiếng xã nói bao chính (như vừng có con rồi mà không cưới đó) Không phải Tuấn yêu em giữ gìn cho em đâu. Chẳng qua Tuấn muốn để vợ em đông hiểu khi không của khi khu được lòng mình để Tuấn khỏi mang tiếng cô đơn đó. Vậy em nên chấm dứt ngay mối liên lạc với Tuấn nếu em muốn lấy chồng tốt đi. Thêm chỉ Tuấn không muốn cưới em đâu. Đừng chiều Tuấn mà uổng công.

Còn Giang công vụ, tuy ở ngoài quốc về nhưng chưa chắc là Giang đã ít khiết khe bơn thành niên sinh trưởng ở VN. Thường thì họ có tên rồi, họ rất lí cái thì đã

(Xem tiếp trang 6)

Vấn đề của chúng ta

PHỤ NỮ VÀ PHONG TRÀO ĐỌC TIỂU-THUYẾT CỦA QUỲNH GIAO Ở VIỆT-NAM

MỸ HƯƠNG

LỜI GIỚI THIỆU. — Minh Văn nhận được bài của chị Mỹ Hương thật tình có qua tự chuyện giao của một người bạn. Đã từ lâu Minh Văn cũng có ý định viết một bài nhận xét về tiểu thuyết Quỳnh Dao và ảnh hưởng của nó đối với tâm hồn phụ nữ chúng ta, nhất là giới trẻ, nhưng chưa có dịp. Nay chị Mỹ Hương đã nói lên giúp Minh Văn ý kiến và nhận xét đó. Ý kiến và nhận xét của chị Mỹ Hương có thể là nhận xét của số bạn gái chúng ta.

Vậy Minh Văn xin trân trọng giới thiệu chị Mỹ Hương với các bạn và các em

MINH VĂN

☆ Giới trẻ Việt Nam đọc tiểu thuyết của Quỳnh Dao để tình thấy trong những nhân vật tiểu thuyết ước mơ thầm kín của riêng mình.

● Bất cứ một văn sĩ có quốc tịch nào viết về những nhân vật như QD với một lối văn nhẹ nhàng, mới mẻ đều có thể được giới trẻ VN yêu thích như vậy.

Trong một chuyện phiếm đăng trên báo Chính Luận cách đây ít lâu, ông Thế Huy đã bảo rằng đó : «Tại sao giới trẻ hiện nay thích đọc tiểu thuyết của Quỳnh Dao ?» và sau khi phân tích những cuốn đang được ưa chuộng như «Vườn Thượng», «Thuyền», «Giòng sông định mệnh», «Cánh hoa chim gió», v.v... Thế Huy đã cho rằng tiểu thuyết của Quỳnh Dao không thích đáng hay bằng tiểu thuyết của VN nhưng chỉ tại người VN có tính vọng ngoại nên việc thích đọc Quỳnh Dao cũng như thích hát cô ở một sân phẩm nào của ngoại quốc.

Không thể phủ nhận tính vọng ngoại của người Việt nam, nhưng tính đó nó đi cả. I phần cũng do nhiều sản phẩm của Việt Nam không được tốt bằng hàng nhập cảng. Không ai có thể chối cãi được rằng 1 chiếc áo đẹp nhập cảng không đi bằng áo đẹp nội hóa, bởi đến ngoại quốc không tốt bằng hàng Lumen, vào đặc nhập cũng tốt hơn sản đặc nội hóa. Những phẩm mỹ phẩm, chất không thua kém hàng nhập cảng mấy như ở bông thuốc đánh răng, giấy, vải... và giá cả lại rẻ hơn thì không ai dại gì tung tiền đông hàng ngoại quốc, dù có ác vọng ngoại tối đâu.

Riêng về trường hợp thích tiểu thuyết Quỳnh Dao thì tôi không nghĩ là giới trẻ Việt nhơn vọng ngoại. Tôi xem tới nay tiểu thuyết ngoại quốc vào Việt Nam rất nhiều, có những tác giả đã được mệt tả độc giả Việt Nam ưa thích như Pearl Buck, Françoise Sagan, John Steinbeck, Kim Dung v.v., nhưng chưa một tác giả nào được giới trẻ ưa chuộng đặc biệt đến thành một phong trào như phong trào ưa tiểu thuyết Quỳnh Dao hiện nay. Đức giả ưa đọc Quỳnh Dao hầu hết là thuộc giới học sinh, sinh viên và những người lớn hơn có trình độ học thức từ 10 tới 18 tuổi trở lên. Giới đọc giả đã nói qua thì vọng ngoại nhưng Thế Huy đã liệt kê ra hàng loạt Sagan, Colette, Steinbeck, Bonheur, Laurence, mà lại chỉ thích Quỳnh Dao ? Và tại sao, họ không thích các sản phẩm mỹ phẩm Việt Nam mà lại ưa thích Mai Thảo, Chu Tử, Tô Thùy Yên, mà lại ưa văn của I số ít Tàu mới nổi như Quỳnh Dao ?

Xét bề NV là I xã hội bị chiến tranh hãy hoại tử vật chất tối tinh thần. Cuộc chiến đã đăng bao nhiêu năm làm tâm hồn giới trẻ mệt mỏi, chán nản, đời sống thực tế có nhiều sa đọa, hung bạo, điên loạn. Đọc những nhân vật điển hình của Chu Tử, những nhân vật thật không muốn lãm cho khác người rất cuộc chẳng chỉ ưa sa đọa, ăn chơi, tác tăng của Mai Thảo, những nhân vật sở đu cho, nổi loạn, của Tô Hồng và những chiến sĩ bất đắc dĩ, chán ghét chiến tranh của I vài nhà văn khác, giới trẻ VN chỉ thấy hợp I phần bởi cái đời sống thực tại.

Ai cũng biết rằng phần lớn đọc giả đọc tiểu thuyết là để thoát cuộc sống thực tế, mơ ước những gì con đẹp hơn những cái tầm thường của xã hội sinh động sống. Bởi vậy có những người trí thức hơn đọc biên hoa của Kim Dung đều đọc biết là tác giả Kim Dung những nhân vật nghĩa hiệp của truyện «Chưởng» chỉ là sản phẩm tưởng tượng. Giới trẻ Việt Nam mới mới vì thực tại, đọc tiểu thuyết Quỳnh Dao để mở mộng tới những mối quan hệ thiếu nữ đụ hiền học thức, con nhà gia giáo, những thanh niên tính tình cao thượng, cương quyết học hành, trả thù đầu, I m việc. Một điều nên giới trẻ thích ở Quỳnh Dao là có tả hay viết về những mối tình trong giới SV, đang cố gắng học và mơ ước đi du học ngoại quốc («Bao đóa hoa», «Thuyền», «Trọn đời yêu anh»). Đó cũng là những ước mơ của giới học sinh, SV VN.

Thế Huy cho chả Quỳnh Dao viết cuốn «Vườn Thượng» chỉ là phỏng tác cuốn Jane Eyre của Bronte. Dù biết là cô chuyện «Vườn Thượng» hơi giống Jane Eyre đặc giả vẫn có thể thích «Vườn Thượng» hơn «Jane Eyre» vì «Jane Eyre» viết bằng lối văn cổ, chỉ giảng, giảng vẽ, bỏ cục rườm rà, các nhân vật Lord Rochester và Jane Eyre lại quá xa vời, lối thoại không gần gũi, thích hợp với trẻ hiện nay như nhân vật trong «Vườn Thượng» cuốn «Jane Eyre» quá dài (gấp 5 gấp 6 lần cuốn «Vườn Thượng», cuộc đời trôi nổi của Jane Eyre kéo dài quá I m, no đọc giả phải chán, đọc mất mới tới đoạn Jane Eyre tìm về với Lord Rochester để tới kết luận. «Vườn Thượng» bố cục chặt chẽ hơn, lối văn mới mẻ, đối thoại gần gũi hơn nên dù là phỏng theo «Jane Eyre» vẫn được ưa thích.

Thế Huy nói tiểu thuyết của Quỳnh Dao lãng mạn và phần lớn nữ độc giả VN đọc Quỳnh Dao vì muốn «khóc» thương xót cho những nhân vật tài hoa bạc phận của Quỳnh Dao. Người giả sử thế xem tiểu thuyết chỉ để giết thì giờ. Giới trẻ xem tiểu thuyết để tìm thấy trong các nhân vật tiểu thuyết những ước mơ thầm kín của chính mình. Nếu giới trẻ Việt Nam cho thích những nhân vật cao thượng lãng mạn, yêu thương chung thủy và thích thiếu nhiên như nhân vật của Quỳnh Dao thì thiết nghĩ đó là điều đáng mừng cho không có gì đáng chê trách vì tâm hồn của giới trẻ chưa bị cuộc sống vận mình vật Dao Kim Dung và cuộc chiến tranh dai đẳng làm cho ô nhiễm. Những thanh niên choai choai ưa mơ ấy, sống hiện sinh, ăn mặc hippy, thích độ nhân đời, chán đã, hãy thì, nếu loạn chưa phải là đại diện cho giới trẻ Việt Nam khi mà đa số những người trẻ đều ưa thích chống cái đẹp cao thượng, thanh thoát.

Tôi không quảng cáo cho Quỳnh Dao vì chính tôi cũng đọc Quỳnh Dao mà không thích lắm. Tôi chỉ đọc để hiểu tại sao hiểu tại sao nhiều người ưa đọc Quỳnh Dao Bất cứ một văn sĩ nào viết về những nhân vật như nhân vật của Quỳnh Dao với một lối văn nhẹ nhàng mới mẻ đều có thể được giới trẻ Việt Nam yêu thích như vậy. Ngay tại xã hội Hoa khiến vay đời sống thật mỹ mãn, giới trẻ ưa đọc rất nhiều, thanh niên Hoa kỳ thực tế hơn bất cứ thanh niên nào khác trên thế giới mà cuốn Love Story, một tiểu thuyết tình cảm lãng mạn vừa ra đã bán hàng triệu cuốn, nói đính nhau sang cho thì thật chẳng có gì lạ khi thanh niên VN cho lãng mạn là những nhân vật tiểu thuyết của Quỳnh Dao.

MỸ HƯƠNG

Tìm bạn làm quen

— Tùng, chàng con trai nghèo, vào lính với mơ kiếm thêm lắm cái mang tên sự buồn... Thích đi vào buổi chiều mong đón nhân những cảnh thu của các anh, chị, em, bạn, ở 4 phương bốn 1 m 1 người quen để cùng tìm sự qua những ngày cần trắng vàng, có đơn. Xin thư về anh Đặng Hợp phòng Viễn thông Tổ hành chính Quảng Ngãi nhờ trao (có địa chỉ nơi sau thư đầu).

— Người Việt gốc Gian Chí tên HÙNG, con trai xứ nghèo. Buồn vì cuộc chiến đã đi đành phải sống trong lánh nạn «cầm tù». Để giảm bớt nỗi sầu bực mong đón nhận những bức thư điều dịu của các bạn gần xa. Ai ưa chuộng nếp sống xa hoa xin miễn.

Từ Hoàng Tài 232 lo Y c/o Minh Mẫn Saigon 10 (Trao Hàng)

— Đến bắt cua lôi khoái thú thao, hơi lội, ghét buồn lắm cần. Học lớp 12. Muốn làm con, em, và các bạn trong giới kịp tác Cần thành thật, đông đầu vô vui vẻ.

Thư về : ông Bố vào Thu ty bưu điện Thủ Đức (cho chuyển Hùng).

— Ngọc Quang là một người con trai lập bước vào nghiệp lính thiếu tình thương buồn nhiều rồi cuộc sống bất hạnh.

Ước mong đón nhận những cảnh thư của anh chị em từ bốn quốc khu gần xa.

Ước tiếng thăm hỏi, hỏa bài em đã thư đến muộn.

Thư về Ngọc Quang Hộp thư 516 Đà nẵng

— Phương Hoàng, Minh Hương hai người con gái miền đất lạnh, thích mưa đen vào chung thấy, hiểu, mong đón nhận thư của tất cả các bạn 4 phương.

(xin tiếp lịch tiếp đón)

Thư về : Thư riêng cùng người 96 b Đào duy Từ Đalat

TƠ MƠ

Cụ Phan Chu Trinh và Đông Kinh Nghĩa Thục

Trong khi Phan bôi Châu hoạt động hăng hái ở ngoài quốc thì trong nước Phan Chu Trinh cũng tích cực đặt nguyên phong trào Duy Tân.

Phan Chu Trinh sinh tại làng Tây Lộc, huyện Hà Đông tỉnh Quảng Nam năm 1871. Đỗ cử nhân năm 1900, đã phó, bằng năm 1901 bổ thông biện tại tỉnh năm 1903. Năm sau (1904), cụ từ quan cùng bạn đồng khoa là các ông Huỳnh thúc Kháng và Trần quý Cáp. Cụ có biết biệt là Tây hồ. Năm 1906 cụ sang Tsung Hoa gặp cụ Phan bội Châu rồi qua Nhật để tìm các đồng chí. Cụ Phan chu Trinh chủ trương tạm dựa vào nước Pháp để «hóa dân cường quốc» đã, rồi sau đó mới đưa việc giải phóng đất nước. Khẩu hiệu của cụ là «Bất bạo động, bạo động tất vong, bất vong ngoại, vong ngoại tất ngu». Sau khi đi du lịch Trung Hoa và Nhật bản trở về, Cụ đã khởi nước để cổ xúy cho việc «Khai trí, trị sinh». Rồi cụ về Quảng Nam, cùng các cụ Huỳnh thúc Kháng, Trần quý Cáp ... v.v. cổ động cắt tóc mặc âu trang, mở trường học mới, đưng các hội buôn, khuyến khích quốc dân chấm việc kinh tế để I m cho nước mạnh dân giàu. Năm 1907 nhờ sự hợp lực của các ông Nguyễn Quyền, Lê Đại, Đào nguyên Phổ, cụ Phan chu Trinh lập ra trường «Đông kinh nghĩa thục». Bề ngoài thì là trường học, chương trình gồm những yếu điểm sau này :

— Dạy cả ba thứ chữ Việt, Hán, Pháp.

— Bỏ lối từ chương, dạy học thuật tư tưởng mới để đào tạo một lớp thanh niên mới.

— Cổ động tân học, trang học và đại học.

Mất tiền lắm thì không cuộc điều thuyết về giáo dục, khoa học...

Học sinh gần rất 1.000 người thuộc đủ các giới.

Nhưng kỳ thực bên trong thì nhà trường là một tổ chức chính mang chuyển việt nước trên 8 phần đồng nước và tiếp tế đồng chí ở bên ngoài. Anh hưởng của nhà trường trong đám chống khiếu cho Pháp lo ngại. Vì vậy mới hoạt động được 9 tháng trường đã bị đóng cửa.

Sau cuộc biểu tình của đăng nào Nghệ An xin giảm thuế, cụ bị bắt và đầy ra Côn lôn trong hai năm (1908-1911) thì được ân xá. Sau đó cụ qua Pháp, cụ ở Pháp 14 năm, chuyên chú giao thiệp với các chính khách xã hội và nhân viên Nhân quyền, để mưu thực hiện chủ nghĩa Pháp-Việt liên hợp một cách thiết thực. Cụ về nước năm 1925, cụ có diễn thuyết ở Saigon 2 lần, cụ mất năm 1926 thọ 55 tuổi.

Thiều Tinh
Không quốc Hùng

Thư viện ách xi đăng ?

Trên thế giới có một thư viện kỳ lạ, có đầy đủ các tài liệu cần thiết để giúp cho các nhà nghiên cứu trên thế giới từ đời thượng cổ tới cay. Đó là thư viện Công ty Atlantic Mutual

Một phòng viên người Anh có đề hẳn hoi một bản anh ta gửi đến thư viện trên bảo vệ tài liệu của chiếc tàu chở công Noé có khóng (theo thánh kinh Cựu Ước thì công Noé «an bảo» I lần được Thượng đế cho biết trước một tai nạn hồng thủy không khiếp sẽ xảy ra, nên ông cho gia đình cùng sức vật lên một chiếc tàu lớn để tránh tai nạn hồng thủy)

Sau một thời gian, anh chàng phóng viên nhận được tài liệu sau đây.

«Tàu công năm 2448 trước Tây bằng một loại gỗ có nhựa ở trong và người phết một lớp dầu hắc. Tàu dài 150 thước, cao 15 thước có 3 khoang lớn. Tàu chở vật vật chỉ nhân công Noé và các con. Vì thế mà công nhân thấy được bị mất cạn trên núi Ararat».

VUI CƯỜI

Một vốn 4 lời

Bảo lãi cu Tư 8 uối mới đánh tăng mang chợ lên tìm bố nói :

— Bố ơi I con biểu cầu cả giáo cho giải nghĩa :

«Một vốn bốn lời rồi».

— À I giải quá. Thế con biểu như thế nào ?

— Thưa bố I là khi ta xịt kem đánh răng ra có một tí, mà khi đánh xong thì nó thành nhiều lắm ạ !

Bố ra Fa Trên !!!!

Thợ săn tài... dốc.

Một người ngồi thấy anh chàng thợ săn đang lăm mười vào các viên đạn, người ấy lấy I m ly, hỏi :

— Anh chế mười vào đạn chi thế?

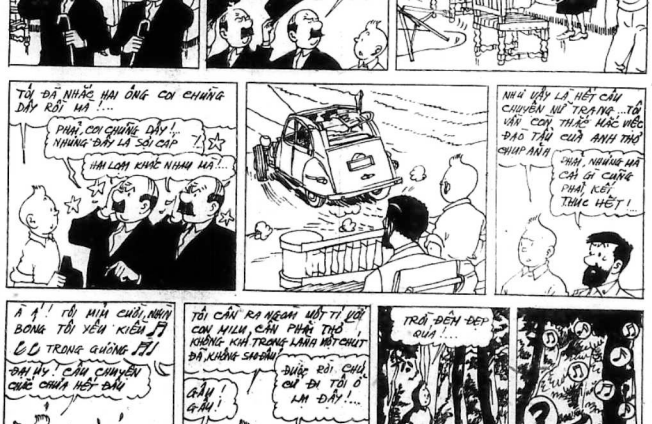
Anh chàng thợ săn tính bơ nói :

— Để phòng khi con mồi cách tối cả trăm cây số, tôi bắn tưởng viên đạn mười nay. Nó sẽ không bị ướt lên khi tôi lặt bộ tới nơi.

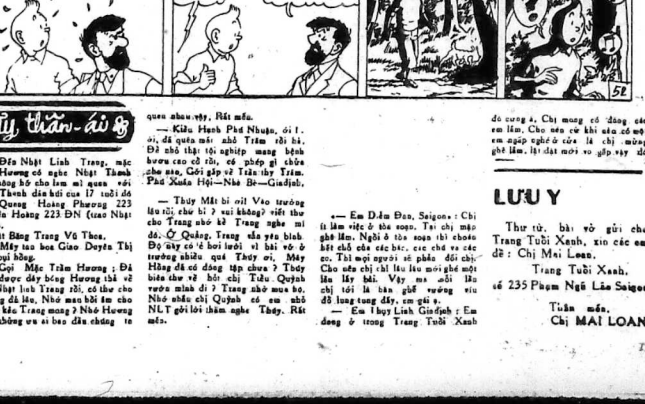
Người ngồi ngỡ

— HH. Trên ! Chắc lắm ở nhà thường điều mới ít.

VỤ TRỘM BÍ MẬT ✿ VỤ TRỘM BÍ MẬT

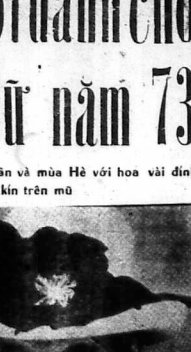


Đấy, thần-ái ơi

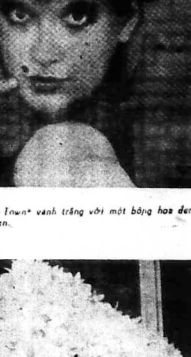


Mốt mới dành cho Phụ-Nữ năm 73

Mũ đội cho mùa Xuân và mùa Hè với hoa vải đính kín trên mũ



TRÊN : Kiểu «On the lawn» vành trăng với một bông hoa đen lớn vụ Voan che một mầu đen.



DƯỚI : Kiểu Mỹ từ Anh Quốc giống như một cái non VN nhỏ kết đầy hoa trắng.

Kiểu ở dưới thì con gái Việt Nam bắt chước thật dễ vì chị em chẳng là đang ở mùa lâm hoa vải phải không các bạn ?

Có điều chả thấy nó đẹp ở chỗ nào cả, các chị cô đồng ý với M V. không ?

TRANG — TUỔI XANH

sáng tác của em

NHỮNG CHIẾC LÁ

DUY-NGUYÊN

(TIẾP THEO)

Lá sao xìu xỉu :
— Không cần. Đừng có lên giọng thầy đời !
Lá cây cười nhạt :
— Sắp chết mà còn làm bộ khôn. Đoàn kết là sống, chia rẽ là chết, chú mày ơ !
Lúc đó bác sao đến con :
— Các con hãy nghe lời anh cây phải chung lưng đoàn kết với nhau thì mới mong sống tốt. Trận bão to lắm đấy, hiểu chưa?
Lũ lá sao im lặng, có chú, có cô còn cười khúc khích với nhau. Cô chị sao nói với cô chú chim :
— Các chú ấy hay gạnh nhau quá. Phải được đoàn kết thì các chú cây ấy !
Bác sao nghe, buồn cho phận mình. Dạy con nhưng chẳng dạy được tác thuở ấu thơ. Hình như chúng có ác chia rẽ nhau từ lúc bác chưa sinh chúng ra. Bác nhìn trời mưa lo ngại không biết có qua khỏi cơn bão? Bác nghe gió luồng qua các cành tay, các ngón tay run lên bần bật. Lũ con bác lại sao xao.
— Cái anh nay, cứ dập vào người ta hoài vậy !
— Đui rồi à ? không thấy ta bay sao ?
Tiếng chim rủa, là nên đo ăn theo cơn mưa dão to hơn. Vài chú là non nát người, bất tình. Các chú lá mãi lo trả thù nhau, bị gió cần cại người, trọc cả xương sườn xương sống. Thình thoảng vài tiếng kêu hải hùng. Tiếng các chú lá chưa vàng bị giẫm, bị anh em quất, rơi xuống chết thảm. Lá vàng rơi thấp rơi, xen lẫn với lá xanh bằng lúc cảng nghiêu.
Bên cạnh, các con bác cây bình yên. Gió làm xao động nhưng nhờ chúng biết bợp quần chống chọi, che chở cho nhau. Những chiếc lá già vừa đâm nước, dạy vào nhau che chở các em. Kết quả là gió chịu thua, chỉ làm các chú lá cây chúng mặt. Ít có chú lá sao bị bất tình. Bởi vì các chú biết tự lập thành một khối vững chắc.

(CON NỮA)

DANH NGÔN

☆ Một nụ cười chẳng mất vốn mà lợi rất nhiều.

D CANEGIE

LƯU Ý

Thư từ, bài vở gửi cho Trang Tuổi Xanh, xin các em đề : Chị Mai Loan.

Trang Tuổi Xanh,
số 235 Phạm Ngũ Lão Saigon

Thân mến,
Chị MAI LOAN

— Em Dâu Đào, Saigon : Chị ít làm việc ở tòa soạn. Tại chị mặc ghế lắm. Nghỉ ở tòa soạn thì chuyện bắt chỉ của các bạn, các chú và các cô. Thì mọi người sẽ phải đổi chỗ. Cho nên chị thì lâu mới ghé một lần lấy bài. Vậy mà mỗi lần chị tới là bàn ghế vướng xiu đã lung tung đây, em ơi.

— Em Thụy Linh Giadinh : Em đang ở trong Trang Tuổi Xanh đó cưng ạ. Chị mong có đông các em lắm. Cho nên cứ khi nào có mặt em giúp nghề cô của là chị mừng ghế lắm. Ít đạt mới vô gặp vậy đó

BAY BỔNG TRỜI CAO

☆ TẠ QUANG KHÔI

— 18 —

CHƯƠNG 2

— Nhưng hàng đêm bị anh hành hạ, còn khổ hơn nhiều.

— Anh chưa thấy một người đàn bà nào lại coi chuyện vợ chồng là hành hạ nhau. Chỉ có em là một !

— Thì anh lấy vợ khác đi cho nó chiều chuộng anh. Em sợ lắm rồi.

Anh rồi cũng .

— Được rồi, em xin anh lấy vợ nhỏ đấy nhé. Sau này đừng có ghen.

Nàng trề môi :

— Em mừng thì có ! Ghen cái gì !

Anh cười nhạt, hậm hực :

— Anh biết rõ thâm ý của em rồi. Em muốn anh lấy vợ nhỏ để có thì giờ đi rồi người yêu của em. Anh cảnh cáo : nếu em có bồ, anh giết em ngay !

— Em chỉ yêu có anh thôi. Một mình anh chiều còn chưa đủ, nói chi đến bồ với bịch. Em xin long trọng nhắc lại . em chỉ có chồng em thôi.

— Thế sao em cứ thích xa anh.

— Đó là phương pháp gìn giữ hạnh phúc. Thời gian xa anh là thời gian rất cần thiết. Lát nữa, em đi lấy vé máy bay lên Đà Lạt. Em sẽ ở trên đó nửa tháng, nếu cần có thể hơn nữa.

— Em không cần sự đồng ý của anh ?

— Em coi như anh đồng ý rồi.

— Coi như là thế. Anh không đồng ý.

Nàng bướng bỉnh :

— Em cũng cứ đi. Để là vì hạnh phúc của em, của vợ chồng ta. của gia đình này. Anh cần em cũng không được đâu.

Anh cười gằn :

— Em lộng quá nhỉ.

—Nếu anh hết yêu em thì cứ việc đưa ra tòa xin ly dị.

— Không bao giờ anh hết yêu em. Nếu em phụ anh, anh sẽ giết em.

— Không bao giờ ! Không bao giờ em phụ anh Nhưng em vẫn sẵn sàng cho phép anh sau sẽ tính yêu của anh cho kẻ khác.

— Thế là em hết yêu anh rồi.

Nàng khoát tay bất cần :

— Anh nghĩ thế nào cũng được. Lòng em em biết, em thôi.

Bất thình lình anh vung tay tát cho nàng một cái thật mạnh, làm nàng chao người đi suýt ngã. Nàng thét lên :

— Ô hay !..

Anh đứng ngẩn người ra nhìn nàng rồi nhìn bàn tay vũ phu của mình. Chính anh cũng ngạc nhiên vì hành động thô bạo ấy của mình, Nàng đưa tay xoa má, ứa nước mắt nghẹn ngào nói :

— Anh .. anh nỡ đánh em...

— Anh xin lỗi... Chính anh cũng không hiểu tại sao nữa.

(CON NỮA)

Ở ĐÂU XIN CHO BIẾT TIN

☆ LÊ XUYÊN

Phần 2

— 84 —

CHƯƠNG 3

— Thì đồng cảnh ngộ...

— Mà chị nói lạ là lạ sao hả !

— Như chị mới nhắc hồi nãy đó, toàn là gia đình bình nhỉ bình nọ, hạ sĩ nầy, trung sĩ kia chớ hồng nghe quan quyền nhẩu tin ở trong.

Duyên nửa như cười, nửa như nhăn mặt :

— Có vậy mà cũng hỏi ! sao chị không thắc mắc thêm là sao không nghe gia đình mấy ông lớn nhân-tin tiền ra đó. Tại cớ như tụi mình không có cách gì khác nên mới nhẩn tin cầu may chớ nếu chồng con đồi đi đâu là mình biết liền đó rồi đi tới đi lui thăm thau hoài thì nhẩn tin làm đách gì nữa. Chị hỏi nhiều cái sao . Hồng khôn chút nào hết.

— Ở hả..

— Ở hả một cái là huề ! Tập dửng có "ở hả" nữa coi !

— Chi vậy chị ?

Duyên đáp liền :

— Có vậy chị mới khá được

Cầm chép miệng trở lại vấn đề cũ :

— Rồi không biết tới chừng nào anh mới nghe được..

— Lo bà vo hoài ! Chừng nào họ phát thanh tới cái nhẩn tin của mình thì anh nghe được chớ sao. Đây là thứ chuyện cầu may mà chị hơi sức đâu lo. Có mình ở đây rảnh rỗi nên mình mới vặn ra đó từ giờ này quá giờ kia, chớ mấy anh, gả tỷ như nhà lúc tới phiên mình nhẩn tin rồi có dự gì thì mấy anh làm sao nghe được ?

— Ở hả... Ý quên ! Chị cấm tui không được "ở hả".

— Cấm là phải lắm. Vì "ở hả" tức là mình cũng biết chu đáo chớ chẳng phải không, nhưng biết quá trễ ! Nguy là ở chỗ đó. Biết mà đã trễ thì biết làm đách gì cho thêm tức ? Chẳng thà không biết gì rồi cũng ngỡ hơn.

— Chị nói phải. Thì tui cũng biết là mình nhẩn tin cầu may vậy thôi. Có gì như cái vụ nhẩn tin người em chồng tui nữa đó.

— Cha nội nầy nếu còn sống và nếu còn ở Sàigòn nầy thì chắc chả cũng chẳng mò ra đó mà nghe cái mục đó. Thiệt nhiều lúc tui cũng lấy làm lạ cho cái dân trên Sàigòn nầy. Họ làm như ai quánh giặc ở đâu thì họ cũng chẳng cần biết tới, họ coi cũng như chẳng ăn nhậu gì tới họ.

— Bị ở đây yên.

— Tui cũng nghĩ vậy.

— Chắc dân ở đây ít nghe cái mục đó.

— Cũng có người nghe, nhưng tui thấy phần nhiều chỗ nói trên nhẩn tin đều ở một tỉnh hay ngoài trung hơn chớ ở Sàigòn nầy thì ít. Riêng người em chồng của chị thì tui chắc ông nội nầy không có nghe đâu.

— Rồi làm sao hả chị ?

— Thì như thường chớ có sao đâu.

— Rồi mình không đi đò hỏi.

— Thì đi. Tại chị ngồi ú ớ hoài.

— Chị dẫn tui đi nghen.

CON NỮA

SẦU MUỘN

TRẦN ĐỨC LAI

— 7 —

— Mình ra đàng kia coi có nhà nào cho trọ hay cho mướn ghế bố, hai mẹ con nằm tạm đêm nay rồi mai đến sở của Ba con cũng được !

Liên tức đến ứa lệ :

— Mẹ chỉ thế thôi. Mẹ chịu đựng nhiều quá. Ba càng làm lộng hơn..

Lai lắc đầu .

— Thôi tánh của Ba con như thế lâu rồi ! Hồi trước con không biết, còn nhỏ con chưa biết. Ba con lấy vợ nhỏ đưa về nhà bắt mẹ con phải chịu, buồng hồ bảy giờ, Ba con lấy vợ ở Sài-Gòn .

Liên thở dài :

— Thảo nào Ba bắt nạt mẹ hoài là phải ! Con không hiểu vì sao mà Ba đã man tàn nhẫn như thế !

Thôi đi Má. mai đi thăm thằng Hoàng, thằng Hải rồi về Đà-Lạt !

Lai và con gái định đi thì Ngọc đi ra cùng với Ngà, dứa con gái của người vợ sau này lên xe hơi đi coi Ciné. Liên định lại gọi Ngọc nhưng Lai sự kéo tay con lại khẽ.

— Để Ba mày đi không Ông ấy lại chửi cho đó ! Ông ấy có nhận mẹ con mình đâu !

Ngọc quay lại nhìn Liên rồi bảo với Ngà :

— Con lái xe. Ba ngồi bên cũng được !

Ngà đi qua bên kia mở cửa xe thì Ngọc quay lại khẽ gọi :

— Liên...

Liên ngạc nhiên nhìn Ngọc Ngọc vứt một học giấy vào chân Liên. Liên cúi xuống nhặt trong khi Ngọc mở cửa xe bước lên !

Xe hơi phóng đi...

Liên nhìn theo xe của Ba nàng, lòng nàng đau đớn !

Lai thấy con nhặt gói giấy của Ngọc ném ra hỏi :

— Cái gì đấy con, Liên ?

— Không biết Ba vứt cái gì đây, để con coi cái gì nào ?

Lai mở ra thấy gói bạc 10 ngàn đồng, Liên cười nói :

— Ba cho mẹ 10 ngàn đồng đó !

Lai hỏi :

— Mày coi Ba mày có viết gì không Liên ?

Liên đáp :

— Ba viết : Mẹ con về Đà-Lạt đi ...

Lai lắc đầu :

— Kiểu này là Ba mày đuổi hai mẹ con gẽ Đà-Lạt rồi ! Còn thằng Hoàng, thằng Hải ra sao không biết !

Liên gật :

— Ba đuổi không về có được không ? Mai phải ở lại coi thằng Hoàng, thằng Hải ở đâu con !

Liên lắc đầu :

— Chắc Ba mày cho hai đứa vào trường rồi ! Cái bộ Ba mày giàu đó nghen thì hai thằng Hoàng và Hải cũng được sung sướng mà. .

Liên lắc đầu :

— Chuyện này con nghĩ lâm !

— Nghĩ gì ? Chỉ hồn thôi...

Liên nói :

— Cứ như mẹ thì làm gì mà Ba không bắt nạt...

(Còn nữa)

EO BIỂN ĐA TÌNH

TÚY HỒNG

— 67 —

PHẦN HAI

CHƯƠNG 1

Hạt thốt ngơ ngác và đứng thẳng người :

— Đây là hang hùm đồng rắn hay dây là hầm trú ẩn toàn của chúng ta ?

— Đây là hang động hạnh phúc mà em !

— Chỗ này sư tử có vào được không ?

— Không ! từ khi anh ra riêng đến giờ chưa một lần nào sư tử lại đây cả .

— Xạo ! Vợ chồng cũ không rũ cũng đến .

— Đời nào sư tử đến đây, sư tử ưng mắc cỡ lắm.

— Ác có nọc trong người còn mắc cỡ nổi gì nữa ?

Toàn vui tươi :

— Nếu sư tử đến đây anh sẽ tấn tính sư tử luôn !

Hạt lườm :

— Tình xưa nghĩa cũ mà ! Vợ chồng dầu gối tay ấp mà.

— Anh phải tán sự tử để xin điều đình...

Hạt cười qua cái bĩu môi Toàn tiếp :

— Anh cố tán cho sư tử mê anh...Biết đâu sư tử sẽ chịu chia cho em nửa tấm chăng...

Toàn tiến tới ôm Hạt !

— Nửa tấm chồng thôi có chịu không ?

Hạt lạnh mặt ngó thẳng lát lâu mới trả lời :

— Hình như lúc này anh không cho trọng tôi như trước nữa ? Bây giờ anh coi tôi thường quá nhỉ ? Coi thường như cái tấm, coi thường như chiếc đũa lẻ, coi thường như trở bão rách : Tôi đã làm vợ anh đầu mà anh hết cả bay bướm lịch sự như vậy ? Người tình, tôi là người tình...Bất cứ lúc nào anh cũng phải biết tăng công, biết nịnh, biết chiều, và biết sự giàu. A h phải chuốt chữ cho đẹp, lựa lời cho hay mà nói với tôi cười ! Ngán chán ít của tôi anh cũng phải tôn trọng nước bọt của tôi. nhỏ ra anh cũng phải trọng ! sợ tóc của tôi rụng ra, anh cần lên nâng niu thế đó ...

Toàn đứng lên ôm cổ Hạt :

— Thằng luật sư Thanh cười anh sự đã khuyên anh đến đại em đi, lấy đại em đi, tấn công em lia lịa hàn em bên hữu, suốt em bên tả. Nó bảo hai đứa mình cứ tổng chung đại với nhau đi, có con đại với nhau đi...Nó bảo em cứ tiêu hoang cuộc đời em đi dừng có gởi trương mục, dừng có gởi ngân hàng. Xác thịt chẳng qua do xác thịt tạo-nên, xác thịt phải có phần của xác thịt. Phải nuôi nó. phải cho nó đánh bạn, phải cho nó ăn ngon, phải cho nó tắm mát...

Yêu nhau, cho nhau liền liền. Yêu nhau yêu không tiếc không từ, không để dành, không cất lại ngày mai...

Hạt gỡ mấy ngón tay Toàn đang bám vào cổ, lạng người đứng lên rồi ngồi xuống. Bàn tay năm ngón nghịch đó lại chầy xuống vai nàng bấm chặt và vuốt dọc, trượt đi bờ vai bầu rượu. Nỗi thọc chín đã hai vành tai vểnh. hai vành tai thường xuyên đầu trong tóc vẫn không khỏi lạnh, Hạt kêu ứ ử dừng tay dừng tay ! ngang đây là giới. nghiêm ! ngang đây là thiết quân luật...Tôi vẫn ngồi ngay ngắn chưa ngã. tôi vẫn ngồi ở thế thủ, giữa chúng ta vẫn còn một vòng đai lạnh ngăn cách...Dừng lại ! Tôi hô anh dừng lại. Anh xung phong sớm quá .

Toàn cười hề hề :

— Người em có những mục tiêu ngon lành quá !

Hạt quắc mắt :

— Phiền ! anh nghe thằng bạn xúi dại ! Đó là anh phá tôi chứ không phải anh yêu tôi.

Toàn vẫn cười :

(Còn nữa)

NGỰA HỒNG

LỆ HẰNG

— 88 —

CHƯƠNG 6

Phượng chớp mắt rồi ngồi im. Nghi trầm giọng :

— Yêu là lích kỷ. Em mua xe hơi đi một mình anh đưa tiền cho em được, nhưng mua xe để đi với Hiền thì anh chịu .

Phượng long lanh hai mắt :

— Em hiểu nhưng thôi đừng nói chuyện đó nữa. chẳng ai cho anh tiền.

— Giữa hai đứa mình có chuyện gì để nói ngoài chuyện đó nữa đâu ?

Phượng cau mặt :

— Bộ anh mang chuyện xe chuyện nhà ra nói với Phượng à ? Đàn ông thời nay có tiền là có tất cả. Anh khinh Phượng rồ ràng thấy không ? Cũng may nếu Phượng yêu anh đã khỏi anh nghĩ Phượng vì tiền rồi khinh thâm Phượng suốt ngày suốt đêm cho coi .

— Này vừa thôi chứ. Đàn bà sao hay nghĩ lan man lo sợ chuyện này sang chuyện kia thế nhỉ ?

Phượng đứng lên :

— Sáng nay em có giờ học.

Nghi cũng đứng lên theo :

— Anh đưa em đi được chứ.

Phượng lắc đầu :

— Không tiện anh ạ. Lỡ họ hàng bên chồng họ thấy thì khổ cho Phượng lắm.

— Sao Phượng không về ở với mẹ chồng luôn cho nó tiện.

Phượng cắn răng lại sắp chảy nước mắt. Nghi cuống :

— Anh xin lỗi Phượng. Thôi tùy em. Anh về.

Nghi đi rồi. Phượng chán nản nằm lì ở nhà không thèm đến gặp ông bà nữa. Cô chồng rồi. Đàn bà rồi, biết đi ăn cắng đầy thừa thiếu khá hay hành khất. Đã biết thế nào là sự bù đắp tuyệt vời. Đã biết thế nào là cho và nhận. Chữ nghĩa như u mê tâm tối.

Con đường anh đi, anh thèm khiêm được dầu óc mình, mình chịu cho tay vào không được, nhét chữ vào thật khó khăn. Cái dầu óc mình nó nó rằng không, sao mình ở đây kỷ niệm của chồng, sao mình cảng đầy hình ảnh Hiền sao mình nhớt thêm Nghi vào nó cứ run lên chối từ .

Sao không giữ Nghi ở lại với mình ? Nghi cũng là một người đàn ông chẳng thiếu những gì Hiền có. Giọng nói cũng ngọt ngào, đôi mắt cũng đắm đuối, và yêu thương chẽe cũng dư thừa. Nghi sẽ đưa mình đi ăn, rồi trở về rồi ôm lấy nhau như thế trong rừng ôm nhau như chim trong rừng yêu nhau. Tại sao mình phải nghiến chặt răng như thế này ? Tại sao ? Đời mình còn bao nhiêu năm, bao nhiêu tháng nữa.

Đời mình có dài bằng giòng sông bằng ngọn núi đâu ? Mình có trẻ hoài được không ? Hai mươi năm nữa đa mình sẽ khô mộng mình sẽ mềm ngực mình sẽ teo, Hai chục năm nữa thì mình bốn mươi mình sẽ chả gì còn gì ngoài lớp da nhăn nhéo ngoài sự cười hão ảo.

Sao không giữ Nghi ở lại với mình ?

Cái gì đã bắt mình từ chối yêu dương Nghi sẽ cho mình những phút Nghi sẽ cho ? Cái gì đã khiến Nghi không thể thay thế Hiền ? Đạo vợ chồng ? Không Từ ơi. ngài chết mấy ngàn năm rồi bao nhiêu người còn khổ vì ngài. Ngài có biết không ? Mấu mình có chất tam cương có nói ngũ thường từ bao giờ thế này ?

(Còn nữa)

TÌNH YÊU NHƯ BĂNG SƠN

TÚ DUYÊN

— 83 —

CHƯƠNG 5

Thùy cười khẽ :

— Hồi nào anh ăn nói bay bướm gớm.

— Tại đời lính khô khan quá, tụi nó suốt ngày ngâm thơ với vẩn vẻ cho nó bớt nản. anh cũng bắt chước cho vui.

Chàng đặt môi trên môi Thùy. Cả một trời kỷ niệm bỗng xôn xao sống dậy Thùy run rẩy nép mãi nép mãi vào người chàng. Thân xác rẻo gầy, ấm thắm nhưng ghê gớm. Chàng chưa bỏn, môi chỉ đặt môi trên môi thôi Thùy đã như chết là đi trong tay chàng. Thùy đã rủn người dờ dẫn mặt mũi lẫn tay chân .

Đôi mắt chàng đắm thắm nhìn, đôi môi chàng dịu dàng vuốt ve, bàn tay chàng mon man rất nhẹ, tìm kiếm rất hiền. Tượng Chúa mở sau lớp voan mỏng của tình yêu. Nụ cười Chúa hiền từ và khoan dung vô cùng. Thùy đang ra nơi xa mim cười với chàng :

— Ở đây im lặng ghê anh nhỉ ?

Thành gật đầu :

— Chỉ có hai đứa mình với Chúa thôi .

Thùy kéo tay chàng đặt trên ngực mình :

— Khó ghét anh được quá. không có anh chắc em chết mất .

— Tại sao lại ghét anh ?

— Vì anh làm em khổ, vì anh hất hủi em khi em sắp có con với anh. Đàn bà có con với người đàn ông, nào bị người đó hất hủi họ oán thù kinh khủng lắm. anh không biết sao ? Không tin anh thử hỏi mấy bà ấy coi .

— Mơ ngôi nói chuyện đã ghen tuông lên rồi. Hỏi chuyện bí mật kia chắc em cần lưỡi .

— Ai biểu anh bay bướm chi .

Chàng rút khăn tay lau mồ hôi cho Thùy :

— Có nóng lắm không em ?

Thùy gật :

— Đang mặc áo len về đây chẳng mồ hôi hoài. Mùa Thu sao Sàigòn. còn nóng hả anh ?

— Ở đây không có ThuĐông gì hết chỉ có mùa mưa hoặc mùa nắng thôi .

— Đi lính có cực không anh ?

Thành cười :

— Cực khổ ấy thế gì, đàn ông mà em. Cái gì cũng khác ở ngoài hết. Ăn như gió. tửa mặt đánh răng rất lẹ đời. đứng sắp hàng chờ nước, đứng sắp hàng chờ lửa vệ sinh.

— Trời ơi cực thế ?

— Cũng vui vui .

Thùy xét xa :

— Thôi từ bữa nay em hứa không dằn vặt đòi hỏi anh nữa, em hiểu vì sao anh lừng khừng rồi. Chả cần mình yêu nhau là đủ phải không anh ?

Chàng cười mim :

— Chút xíu nữa lại quên hết cho coi .

Thùy nũng nịu :

— Em xin lỗi, chịu không ? Ai biểu anh ngồi với người ta chi .

Thành cười :

— Rồi, lại sắp sửa cằn nhằn nữa .

Thùy nũng nịu :

— Bữa sau còn ngồi với ai chết với em nghe chưa ?

Thành co tay kêu lên .

— Ái dà đau anh em.

(CON NỮA)

NGƯỜI EM KHÁC HỌ

NGỌC LINH

— 6 —

— Khổ lắm anh ! Liên tiếp mấy ngày trời mà không ăn không ngủ, cứ khóc hoài. Nhà cửa của mình nguy ngập lắm, nợ nần tứ tung. Em bỏ học để kiếm sở làm, nhưng chẳng ai thu nhận hết.

Thâm thở ra nhè nhẹ :

— Anh biết mà. Nếu anh bị bắt gia đình mình khổ lắm ..

Rồi chàng nhìn quanh quất trong nhà nói,

— Anh không để trở về mà nhà cửa được như vầy.

Huyền đã rút ra sau bếp, vì nàng đã hiểu rõ Thâm là anh ruột của Hằng. Nàng thấy mình đã hỏi hớt quá mức. chẳng chịu hỏi cho cẩn thận, chắc anh Hai của Hằng đã cưới thâm trong bụng. Mà anh chàng cũng kỳ cục quá. cứ nói vòng vo mà không chịu tự nhận mình con trong gia đình Bên ngoài, Hằng nghe anh nói vậy chỉ lắc đầu không nói.

Thâm lại hỏi :

— Bây giờ má làm gì ? Em đã đi học trở lại rồi hả ?

Hằng gật đầu ngó anh :

— Má... Ở mà buồn bã nằy kia. Em mới đi học lại chừng một năm nay.

Rồi nàng lắc đầu :

— Trông anh tiều tụy quá ! Thôi, anh đi tắm rửa, thay đồi quần áo gì đi !

Trầm nhìn gói đồ của mình nói :

— Chỉ còn bộ này là nguyên vẹn, mấy cái kia rách nát hết rồi.

Hằng kéo anh vào trong :

— Quần áo của anh vẫn còn y nguyên. Em giặt ủi và cất cẩn thận. Mà nghe lại anh Trụ chớ riêng em thì lại tin tưởng là anh còn sống

Nàng đưa anh vào phòng riêng, mở tủ lấy quần áo của anh ra. Thâm ngồi quanh quất trong phòng, chợt nhìn qua cửa sổ thấy Huyền đang [illegible] vá vịn, gần bên lò lửa.

Chàng hấp tấp hỏi Hằng :

— Em !...Cô đó là ai vậy ?

Hằng ngước lên nhìn thấy Huyền thì ngập ngừng nói :

— Huyền đó !

— Sao lại kêu má bằng má ?

Hằng khẽ đáp :

— Huyền ở trọ đi học. Mà đang buồn nên cho phép gọi bằng má cũng như em.

Thâm mỉm cười một mình không nói gì cả. Hằng ngạc nhiên nhìn anh :

— Sao anh cười ?

Thâm cười thành tiếng :

— Cái cô đó... hồi nãy anh mới về, cứ tưởng anh ở dưới ruộng lên cứ theo hỏi anh bà con làm sao với má !

— Ủa ! Sao anh không nói là con của má ? Anh kỳ cục quá hà !

Thâm chân lời em :

— Em đừng trách anh ! Lúc mới về, không gặp em, anh cứ định ninh má đã dọn nhà đi nơi khác. chúng nghe cô Huyền đó gọi má bằng má, anh lại càng hoang mang hơn

Hằng chợt hiểu ra cũng cười với anh .

— Chắc bây giờ Huyền cũng chưa biết rõ anh là ai ? Để em gọi Huyền lên nghen !

Thâm lắc đầu :

— Thôi em ! Đừng làm cô ấy ngượng tội nghiệp.

Hằng quay đi mỉm cười một mình.

Thâm chợt [illegible]

— Hồi nãy về, anh đã nghĩ rất sái quấy về má.

Hằng ngừng sở hỏi :

— Nghĩ gì mà sái quấy ?

— Anh nói em nghe thôi, đừng lập tại má chửi anh đó

(Còn nữa)

Lục - Tiểu - Phụng

★ TÁC GIẢ CỔ LONG ★ DỊCH GIẢ HÀN GIANG NHÂN

Phất tay áo như nước chảy mây trôi

Ngoại tức hai tiểu hoàn hồn tác hồng rồi đứng bên đỡ rất vững và nhanh thường trở lại, trong thấy các ấy không còn ai nữa.

Đu đu Bếu đại lão bên vừa hô lên mất tiếng, người cứu sống lập tức có năm người phi thân vọt ra, thân pháp rất mau lẹ, binh khí vung lung.

Binh khí là một thanh kiếm Ngô cổ, nhà Hoàn Nhan linh đao, một cây luyện tử thương, một đôi kế tinh tiêm, một cây Tam tiết côn.

Cả năm thứ binh khí đều là khí giới ngoại môn tinh xảo phi thường. Người vừa đứng những binh khí này hiển nhiên là cao thủ võ lâm không cần nghi ngờ gì nữa.

Tây Môn Xuy Tuyết không thèm nhìn đến họ lên nào, lạnh lùng hỏi:

— Thanh kiếm của ta đã đói khát rồi là sát hại chính mạng. Các ngươi nhất định bức bách ta phải rút kiếm ra chăng?

Trong năm người có đến sáu mặt xanh lẻ, dĩ nhiên là họ sợ chết lắm, ngoại trừ một người ở đầu cùng cả.

Bỗng nghe tiếng gọi rất lớn Thanh Nhan tách đao đã vọt ra một thanh đao hoa nhiêm Tây Môn Xuy Tuyết chém tiếp bay đao.

Tam tiết côn cũng bức thành một vạn cuồng phong quét ngang lanh vào đầu gối Tây Môn Xuy Tuyết.

Hai mươi binh khí ấy, mỗi cương liệt, một nhu nhuyễn, chẳng những thu thức lại hai mươi phối hợp tuyệt vào Bạn chúng ngày thường vẫn rất luyện với nhau.

Tây Môn Xuy Tuyết đột nhiên có trong mắt lạ. Thanh kiếm của y đã rời ra khỏi vỏ.

Hoắc Tiểu Hoàn đương yên không cử động, chỉ đương cầm lên chén Lục Ấm Phụng Tiên chậm Lục tiểu Phụng không nhúc nhích, cũng không hành động chi hết.

Mà Hành Thông vọt người lên lớn tiếng quát:

— Hoắc tiểu quản cô lỗng tốt nhỉ cứu ở đến uống rượu. không ngờ các vị lại ở ngoài đây!

Hắn vừa quát, vừa xoay tay ra sau lưng rút cây Tử kim côn long vung lên mở cửa. Cây bỗng chuôi thăng ra nhằm đầu thẳng nhà cô bỗng Hoắc Mãn Lâu.

Hắn khéo ngoan nhằm đánh người đui mắt vì bấu tưởng đến vị người đui mà vương đến đề khích khí bơm.

Cây Côn long bỗng của hắn phóng ra chiêu thức khác người. Bỗng vừa phóng ra bỗng đánh «cách» một tiếng. Trong đồng tông hay ra mặt lưới đoán kiếm sắc bén vô cùng.

Hoa Mãn Lâu lùng lẽ ngồi đó. Đôi chiếu gì đưa hai ngón tay ra tiếp lấy. Lại các mũi tiếng vang lên! Thanh đoán kiếm đúng lâm lưới rồng đúc bằng thép nguyên chất đã gây thành ba đoạn.

Mà đúng Kỉ đúng tay mặt. Hắn vung tay mặt cái thu cây Côn long bỗng vào lại bên tay. Cặp xong đúng điểm sau sau gây và tai bên trái Hoa Mãn Lâu.

Hoa Mãn Lâu lại khẽ đây vẻ phía trước mặt Người hắn tung lên bay ra ngoài cửa sổ rồi sau sau đánh bỗng một cái.

Tô Thiếu Khanh bất giác la lên:

— Hão công thay!

Hoa Mãn Lâu lạnh lùng hỏi:

— Chẳng phải vô công của tại hạ cao cường mà là bản lãnh y kém mới chứ. Vô công của Vân Lý thần long quả thực danh bất hư truyền. Phải chăng y đã bị nội thương trầm trọng rồi?

Tô Thiếu Khanh bất tiếng khen:

— Nhờ lúc bay quá! Ba chưa được quá y đã chịu đựng một chưởng cách không của Hoắc tiểu quản.

Hoa Mãn Lâu thở dài:

— Thế thì không trách được.

Bây giờ gã mới hiểu tại sao Mã hành Không phải giữ tên ra mặt bỗng người khác. Những tên hầu chính đều kiêm mà đã mất quá nửa nó cũng tất phải tìm một hậu thuẫn, nên bắn vào nương tựa Châu quang bảo phí các lối đưa đến nay trăng là chắc chắn lắm rồi.

Tô Thiếu Khanh đột nhiên hỏi:

— Tại hạ cũng muốn thỉnh giáo. Công phu vận thanh hiện vi. Lưu vân phi tự tuyệt tiếng phân biệt phương vị, phát tay áo như nước chảy mây trôi của Hoa công tử thật là tuyệt diệu. Xin mời cùng thử!

Y vừa dứt lời đột nhiên đưa cái đầu trong tay đâm chính chếch đó.

Chàng thiếu niên đa nhu vạn đã nhẹ bay giờ lại đúng đúng ngã lên kiếm ra thì triển nhẹ 2 đầu phập nói gia chính tông! Trong chớp mắt y đã phóng ra bảy kiếm liền tấn công Hoa Mãn Lâu.

Lục Tiểu Phụng vẫn không nhúc nhích, ngồi yên nhìn Hoắc Thiên Thanh. Hoắc Thiên Thanh không có động, chẳng cũng không cử động.

Dưới mắt đã có ba người sinh viên không thể cứu đóng được nữa.

Thanh nhan linh đao cũng đã chém tiếp tới đó bay ra ngoài cửa sổ Cây luyện tử thương đã gẫy thành hai đoạn.

Lúc thanh kiếm rút ra lưỡi kiếm bây cũng đã nhanh mau.

Tây Môn Xuy Tuyết khẽ thổi mấy cái. Mau tuơi liền thành một xâu theo mũi kiếm nhỏ quét xuống đất.

Mặt y tuy không lộ vẻ gì nhưng đôi mắt lạnh đã chiếu ra những tia thanh quang. Y lạnh lùng nhìn Diêm Thiết San nói:

— Các hạ nên tự ra tay đi! Hãy nhìn kỹ mũi đã người khác ba sát.

TIẾP THEO A TRANG 3

Bây Viên vui tánh, nét mặt không tán đặc nhưng nghiêm nhưt là đôi mắt của Bây Viên sắc bén lắm. Nàng yêu cầu ta chấp thuận đến đây để chờ đợi...

Cô tiếng chân người đi ngoài hàng hiên, tiếng giày nện cộm cộp. Hai gã vẻ của Bây Viên sách chức cấp lớn đi trước, Bây Viên đi sau.

Vào trong phòng thấy Lê Long đã thay quần áo ngủ Bây Viên mỉm cười nói tiếng Trung Hoa hỏi Lê Cung:

— Lệ Cung đơi rui lâu lắm phải không?

(CÒN TIẾP)

TIẾP THEO B TRANG 6

thứ gì thuốc vẻ nhà nước đều xin rất khó khăn, không biết đến bao giờ những thứ rực phiền đã giảm đi để cho thương binh bình đau khỏi kịp được nhờ. Bây giờ chỉ mong ân nhân cho xe lắm, gây và nạng cho thương binh bình vậy.

(CÒN NỮA)

Lý lẽ trái tim...

(TIẾP THEO TRANG 4)

xung xuống, một tài sản đã nằng xung xuống. Do đó họ sẽ kéo xe trong hàng con gái các nhà xuất nhập hàng các chính khách có thể lực đương thời. Em chỉ là một cô bạn gái nhỏ đã của họ mà thôi. Đương tiếp tục chính phủ họ, chỉ bắt lợi cho em.

Bây giờ, em nên lựa chọn một người chồng do chính em mai mối, người nào hợp với em, cả thảm hạc được em, thế là đủ. Rồi tình yêu sẽ tới sau của bạn là khác nào vì chết trao thân cho kẻ chí lo đuổng mình.

Em quyết định thế nào tùy em, chỉ chỉ đưa lên những nhận xét để chọn lựa mà thôi.

Thân yêu.

NHÀ TRẦN

TIẾP THEO C TRANG 3

giờ nàng tất thở không ai thấy cả! Nàng chỉ phía bụng hội nhưng nhẩm nhẩm nhỏ! Em với người thân yêu nhưng chẳng biết trao gởi nơi nơi u ẩn cùng ai. Nàng cũng chẳng để lại! Bao thứ tuyệt mong.

Nàng chỉ mặc chiếc áo dài mỏng trắng để đi dài trong trang nhã lo! Nó anh vẻ chức quản cần. Không xách tay, không vì nó cũng chẳng hành trang, không bạc trắng. Có là nàng chỉ đem theo đã tiếc đã mua! Ở hết xa sẽ đọc ở đợ dự trù.

Sau khi nàng chết người ta lặng lẽ đưa xuống nhà xác tại bệnh viện. Theo thông tin sẽ được thêm nhân nàng sẽ được quan tại do cho người thân lo mai táng Cô nàng không ai đến nhận nên mấy tôm thì hơi nhân lạch lão không nhận đến nàng được đưa vào nhà xác Chi Hòa để chôn theo thủ tục vô thừa nhận. Nếu là xác chết đã sẽ được chôn phù cấp cho 1 cỗ áo quan bằng vạn mỏng. (Có khi không có phải bó chiếu) rồi nhân viên nhà xác đem đi chôn tại 1 lô đất thí. Lo đất xây quanh nàm không ai đến viếng thăm để mặc cho biến lô nấm phủ.

Cha mẹ cô tìm không ra

Trong khi nàng chết lạnh lẽo ấm thân như thế thì gia đình nàng đã chạy tìm khắp các nơi mà không gặp Đến khi tin ra mới biết con gái mình đã chết và thi hài tới nơi các tại nhà xác Chi Hòa

Bây giờ người ta mới biết rằng nàng là ái nữ của 1 vị trung tá nàng là nữ sinh đệ nhị của 1 trường Đại Nguyễn ngọc Th. 17 tuổi.

— Nguyên nhân các đưa đầy 1 nữ sinh thiên kim tiểu thư phải chết 1 cách thê thảm như thế! Và sau khi cha mẹ nàng tìm gặp đã đối xử với nàng ra sao? Bạn đọc theo dõi lần sau để được biết 1 mẩu chuyện thật chua chát và rất đau lòng.

(CÒN NỮA)

TIẾP THEO D TRANG 3

xám hối lực Vũng Tàu rất cần xe lắm tay như bệnh viện vậy.

Xa xách rằng mất trời bao giờ cũng thật thích. Bình nhiên Công Hòa được giúp đỡ cách tích cực là vì ở gần Saigon nên được nhiều ân nhân đến viếng thăm hàng ngày với quà bánh, với xe lăn tay Phòng bệnh nhân gồi, vườn trần nhà, vai viên gạch dưới nền nhà bằng xi măng! được thay quang được lắm lại gọng. Nhưng ở bệnh viện miền biển này, xa thế đó quả không được sự tiếp cận của, bệnh nhân nằm mòn mỏi chờ chết.

Sống trong ấm thắm cũng thiết thiết mà bệnh nhân muốn gặp thết cũng chẳng được, Còn bao sức ở đâu mà gặp thết. Đau đớn, khổ sở, rên xiết, Chỉ có thế. Trông vào của bệnh viện không thể vượt qua khỏi bức tường vòng mua bệnh loạn của bình viện để thấu tai của quí vị ân nhân.

(CÒN NỮA)

TIẾP THEO E TRANG 3

sáng, thì chẳng có ai, ông nậy xuống bếp lấy dao lau, cô Đ hỏi cần dao làm gì thì bảo Chẳng bảo bởi đi tìm kẻ trốm Cảnh Sát liền bắt ông Đông y sĩ đưa vì bắt đã lập biên bản giải Tòa.

TIẾP THEO G TRANG 3

thối nói nếu quả thực do chỉ h quyền. tỉnh Sinh Tuy thao tăng. Chẳng những đã phát thêm 1 thang nữa để vượt các cơ quan trung ương lên hệ. ông còn có thể ép động mọi nơi lực để đánh gục những phần tử nếu mọi đe, Tuy nhưng, ông cũng có lẽ g đợi sự điều tra, phân xét của các cơ quan trách nhiệm.

TIẾP THEO K TRANG 3

m y xi măng Hà Tiên sản xuất 300 ng n tấn xi măng nhưng nay đã lên 1 triệu tấn suy nhiên ấn chưa đủ cung ứng cho nhu cầu 1 ong nước nên phải nhập cảng thêm hàng năm 15 triệu mỹ kim xi măng ngoại quốc

TRỊ TUYỆT NỌC

Bịnh Trỉ

Trĩ Nội Trĩ Ngoại. Mạch lươn đi tiểu ra máu. Sa Tử cung. Sa trực tràng, phát minh thuốc Bổ Trung Ích được và có phương nghệ ngoại khoa trị tiệt. Nhà thuốc Đông Y gia truyền ba HÒNG HƯNG 651 Lê Văn Duyệt SAIGON (trước trại Nhà Dù Nguyễn Trung Hiếu) ĐT 24747

Trị bảo đảm khỏi sự tiếu mất tại mang không khỏi trả tiền lại.

Noel sắm sửa sinh nổi được với Noel sẵy. Mọi quà mọi người đang mong đợi. Kính ít bậc chấn. Các cô chỉ gì không bực vô trước để giao tế sau, có sẵn một nghề bắt bạc như rắn. Đến Cao ốc 14 Phan văn Hân phòng C lầu 1 (ngã 6 Saigon) hay 5.000đ 10 điểm hoặc 500đ 1 vô đ ăn.

Phú thọ có gì lạ?

Cô Trường dạy cắt may Thời Trang lớn nhất Thủ Đô 289 Lê đại Hành Phú Thọ. Do giáo sư Kinh nghiệm tận tâm chỉ dẫn. Bảo đảm tanh nghề để mở tiệm, xuất ngoại Đã các lớp ấu, việt phục. Học phí hợ Cô lớp sáng, chiều, tối nhận học vừa mới quý.

Lịch 1973.

CHẤN HƯNG V P 193 Gia Long Điện thoại : 20 966

Cỗ đủ các loại lịch :
Mạ vàng treo tường Lịch tới
Bloc để bàn.
Lịch thăng 6 tờ Trí tức và cảnh
Đặc biệt Cảnh VN, giá phải chăng

NÚT BỌC MUA Ở ĐÂU?

Quý vị muốn có nút bọc cổ bọc vạt áo bọc hộ chặt tốt, giá thật hạ hãy nút thật đẹp. Quý vị chưa quen sử dụng máy và cổ bọc vẫn được đến cách bọc chỉ trong 5 phút quý vị sẽ bọc được dễ dàng đủ loại nút. Xin ngõ lại 413/30 Trương minh Giảng Saigon.

NGÂN HÀNG CẦN TUYỂN

— Chánh sở Ngân quỹ
— Chánh sở Tín dụng
— Chánh sở Xuất nhập cảng
— Phụ trả thêm niên cùng được chấp nhận.

— Hồ sơ lý lịch kèm các chứng chỉ gửi cho hộp thư số 2765 Saigon

— Sẽ mời ngày lễ thương lượng kín đáo.

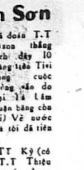
XIN LƯU Ý

Bịnh phong tê thấp có thể chạy khắp nơi trong cơ thể, sinh biến chứng, chạy vào phổi : Nhồi phổi, khạc ra máu, chạy vào thận : Đau lưng thoái tinh, chạy vào gan, khô ngũ, nhức đầu lỗ ngứa, da vàng mắt mờ sự gối, bón bón đau nhức xương, phù nề, bại xuội, sinh hơi, đau bụng, chậm tiêu, nước tiểu vàng Qui bà đau giây chằng ra huyết trắng, bịnh nhức mỏi không hết, hãy dùng : ĐẠI MINH TỂ THẤP Hoàn Thuy Lâm 191 GIA LONG Saigon Hoặc tới nơi mạch chẩn cho mua linh

Phước Minh Kỹ nghệ Cty

Sản xuất xe lăn tay hiệu Phumico

98 Ngô tùng Châu Saigon điện thoại 92.978



— Bánh đặc dầm lớn sơn gia 28.261 đồng một chiếc lưu gia sản xuất, xi gia 31.763 đồng Đặc chắc đúng tiêu chuẩn ngoại quốc. Bảo đảm 12 tháng, sửa chữa miễn phí Nhận ,ửa và bán phụ tùng xe lăn tay.

Nặng nhẹm 1.250 đồng 1 cái.
Gạy nhẹm 1.050 đồng 1 cái.
Giám đốc : Bà Đặng thị Phước.

Chính tôi : Maitre 184/7 Yên-đỗ Khánh Sơn

Đã đoán T.T Nhiêu thăng cách đây 10 tháng trên Tivi trong cuộc phỏng vấn do Đại Tá Lâm Quang Vinh tổ chức đã đoán T.T Thiệu và P.TT Kỳ (có câu chúng Thọ) rồi T.T Thiệu (người thọ mệnh Trời sinh được bốn Tý) vững địa vị và tranh thủ thành công cho VNCH.

Hội nghị ngũ nhân tiên tri Á Đông họp tại Hồng Kông mới đây (sau quốc, hay không đám mới V.N ?) đã đoán sau tới tết sau.

Quý vị muốn biết số mạng xin mời tới tôi (không nhận, chỉ nếu sự thực xin đúng chân thành).

Slip CHAMPION TỐT ĐẸP BỀN Mỹ Mãn

"Được sản-xuất bằng những máy móc tối tân và kỹ thuật hoàn-hảo nhứt.
Dùng toàn gấy thun "Latex" bảo đảm bền bỉ nhứt."

NHƠN

Đông Y Sĩ NGUYỄN VĂN NHƠN

Nhà thuốc Bướm Vàng

19,B Ngô tùng Châu Saigon Nhà ở Y Sĩ BƯỚM VÀNG Mẹ tí : mười mấy năm hàng đau ở Ngày đau thấp gối cùng lưng nhức Rà cùng lão lói mỏ kim dầy bỏ Cảng ngày mặt mét mỏi khó, Tưởng đâu phải xuống đã mồ ngăn thu Đau ngày mỏi đ ợc cũ ta. Mẹ con vui vẻ cùng đông đủ hiên ngang BƯỚM VÀNG uống được 3 thang Phục hồi sức khỏe sinh hàng Nam Nhi.

Công nhà NGUYỄN NHƠ Đông Y Nhiều năm kinh nghiệm chữa gối thuốc tiên.

Hãy bình mà lại ít tiền.
Tới đây thành thật xin người đội ơn PHÁM VĂN TÂN 3 Lê 20 ấp Phước Tây Phước Thành—Gò Dầu Hạ.

Chấn động giới Y Học

ĐÔNG Y có trị được bịnh UNG THƯ không?
Mỗi quý bạn đọc quyền :

Phương pháp trị bịnh Ung Thư

của Y Sĩ Trung Hoa TRIỆU PHONG TIỆU viết theo sự kinh nghiệm của mình với đúc chiêm cứu và chuyên trị bịnh ung thư, do nhà học giả kiêm Đông Y Sĩ SIÊU THIỆN dịch và bổ bịnh giải.

Quinh Lâm xuất bản, HIỆN ĐẠI phát hành. Sách dày ngót 400 trang giá 500đ00.

Thuốc viên PROMASCINE Chận đứng CẢM CÚM
KN81/BYT/QCDP V.B.C TÉVÉA

NHÀ HỐC

Mua bán

cầm thế, cho thuê, sang nhượng cửa hàng, nhà, phố văn vân .. Lo thủ tục mở hàng xưởng. Công việc giải quyết mau. Sở phí nhẹ MỸ LÂM SỰ VỤ 239, Phan Ngũ Lão Saigon — Đ. T. 21993

Bán

hàng lưu văn ăn đồ tiệm nghỉ 6m150m Hỏi 457/22 Phan thanh Giản Saigon, Cô bán Roulette.

Nhà bán

Nhà tầng đủ tiện nghi, gồm 1 phòng khách, 2 phòng ngủ, nhà bếp, nhà tắm, vườn cây đầy và mát Hỏi 453 Đường Không Tử Cư xa Kiến thiết Đức.

Bán xe

nhà Bạc xi ít đi Dauphine E.C 1.000đ tình trạng tốt. Mấy đồng mua mới. Hỏi 27 Trần quang Điều Saigon.

RADIO-TIVI

TIVI HƯ ?

Gọi Đ.T 93548 hay 98467 để có chuyên viên đến sửa ngay tại nhà nước ; 1 vị đem đến xưởng Kỹ thuật Tivi.

Thanh Quang

158 Lê Lai Saigon, có máy đủ PAN sửa tốt.

Nhân sửa đồ các loại Tivi Mỹ, Đức, Nhật Hàn Lan... Do nhóm cao đẳng tốt đây kinh nghiệm đảm trách trong loại này.

Ampli, Radio FM/AM Sanyo, Pioneer, Kenwood Fisher Tape, deck Teac, Lenor Dekordek, Cassidge Cassett Aiwa Nivico, Công nghệ tinh xảo lý lượng, mau lẹ và chắc chắn, dùng đúng Giá có thể khó lấy ngay. Cố xe chạy và giao tận nhà không tính tiền nhưn lưu có sẵn phụ tùng của rất cả các loại máy. Giá hạ hơn mọi nơi Bảo đảm 6 tháng.

TV Ampli Tape Recorder Hư

Xin gọi Đ.T 92266 để có Cán Bộ Tổ kinh nghiệm đến tận nhà sửa chữa, hoặc mang lại Xưởng TV Phúc Thái 640 Phan đình Phùng Saigon. Có sẵn và giao máy mới đủ Bảo đảm 5 tháng.

MUA

MÁY GIẶT

Mua lại tất cả các loại máy giặt cũ, có mọi loại Mỹ Ý, Nhật Đặc biệt nhưng Mỹ giá cao, có thể sửa các loại máy giặt tự động tại VIỆT HÙNG 4 Nguyễn Minh Châu Phú Nhuận ĐT 41.014 nơi đây nhất mua bán mới giá mới, rẻ, và hình máy lạnh đã dời.

Học lái xe ở đâu ???

— Muốn lái xe giỏi, muốn mau thành nghề muốn lấy 3 đặc cùng ngày muốn học phí nhẹ xin hãi tới lẽ và phi trên chấp học mỗi ngày tại Trường Dạy Lái Xe BÁCH-VIỆT số 214 A Trương tấn Bửu Phú Nhuận Saigon, Trường BÁCH-VIỆT mở mãn thì 3 ký Đầu 99đ/ Đặc biệt lớp cấp tốc 3 đến 5 ngày thi đậu. Học phí không tăng.

CÓ LỚP SÁNG, CHIỀU, TỐI.
Đ.T. 42.692

Radio — T.V

Transistor

Khai giảng 15-10 và 1-11-72

Học tại 1 trường rất tiếng nhất thế đã kể như bảo đảm ngài.

— Radio : Sửa chữa thay cản bản cấp tốc.

— Transistor : Khối mua sắm máy Sửa máy biến của trường.

— T.V : Đặc đảm nhiệm, không bao giờ học xong mà không biết sửa.

— Trường Xưởng : Ghi âm Cassette TV. Transistor.

— G.S Long : tốt nghiệp TV. Nhật Mỹ.

— GS Bảo : tốt nghiệp TV Pháp Mỹ.

Trường Điện Tử Hiện Đại 277 Trương minh Kỳ cửa Đinh (trên nhà thờ 3 chương 150đ).

BẠN GÁI CHỦ Ý NỮ CÔNG

Thanh Vũ

74 Phan Đăng Hưng Dakao Nơi chuyên dạy may cắt Âu Việt Phục thanh lịch xa hợp thời trang Thực hành ngay trên vải của nhà trường Học phí bà Bảo đảm sau khi Học có cấp chứng chỉ để xử dụng ĐẶC BIỆT : Lớp tối dành riêng cho công ty và chức vụ 6 đến 8 giờ. CHỦ Ý : nhà dạy Rước xe Đ.T. 95936.

Lớp gia chánh nữ công

Huyền - Trân

167 Lý Thái Tổ Ngã 7 Cholon

Dạy nấu ăn Âm bánh Chay, Việt, Hoa Bánh Pháp lòng lấy. Cơm Tấu hương vị đặc biệt chỉ hàng đầu Trên Hoa Vải phụ nữ tuyệt vời. Paté Chaudé (nổi cao nhiều lớp) Cassoulé à crème. Chả nhật : 3-12 : 9g : Lớp hoa vải : Bông hồng Tường vi, bông hoa đăng 15g : Bánh Bûche Noel (khác cây có hoa hồng lẻ). Cây thông Noel. Thứ hai 4-12 : 15g Pâté au. Thứ ba 5-12: 15g Cô tiu : gà bao giấy 8 ống. Đặc tân cơm Tấu (2 món đặc trưng riêng) Thứ tư 6-12 : Bánh chặp : Ông gà Noel. Bánh Hanh Nhiên. Thứ năm 7-12 : 9g Kitke trái ấy 15g Cô Tiu gà bắp cải bẻ xanh. Cua rang muối. Thứ sáu 8-12 : Chiffonnade à saisier (bánh bông lan cho tươi).

DẠY CẮT MAY THÊU

NGỌC HƯƠNG

200 Đường Công Trường Chợlớn (góc Trần Hoàng Quân)

Trung tâm đào tạo nhiều thợ giỏi nơi đông tin cậy để bạn gái học bổng Hướng dẫn tận tâm thực hành ngay trên vải học phí bạ giới thiệu viên lim. bảo đảm cắt may giỏi, cấp lớp Sáng, Chiều, Tối.

Nhận may áo dài và đồ đàm hợp thời trang Giá phải chăng.

Hàng Châu Gia Chánh

220/28 Trương Minh Giảng — Bên hông Đại Học Văn Hạnh.

Thứ Bảy 2-12 15g : Cơm tấu : Bách hoa Đông cổ; cơm chiên Dương Châu.

Chủ Nhật 3-12 15g : Bánh Copraux Crème Caramel.

Thứ Hai 4-12 15g : Cơm Tấu : Tôm bàm quê hương, mi nấu Dương Châu.

Thứ Ba 5-12 15g : Bánh trái cây đưa xanh mầu sắc chưa thật tuyệt đẹp.

Thứ Tư 6-12 15g : Cơm Tấu : Cua chiên tứ châu; cá bấp Sauce xôi tươi.

Thứ Năm 7-12 15g : Bánh trái cây bánh Tubain.

Thứ Sáu 8-12 15g : Cơm Tấu : Chả giò Quảng Đông, gà nấu cơm tay cầm.

Thứ Bảy 9-12 15g: Bánh bông lan nhân thật Malette Thiên Nga.

Chủ Nhật 10-12 9g: Merry Christmas (tong gia Noel) Arbre De Noel.

Đặc biệt cơm Tấu đa hai thứ Hồng Kông đảm trách nhận là bánh tiệc Noel.

Trường Nữ Công Quốc - Việt

•188 Lê Lai Sg ĐT. 92.500

Lớp bánh 4-15 : Bánh trái bông Bánh bông lan nhân thật.

15g bữa ba 5-12 : Khêu chưa. Cua rút xương nguyên con.

15g thứ tư 6-12 : Bông bơ khêu 1.500đ. Chả 1 douille 50đ làm được 18 biếu bông.

15g : Trái cây đưa xanh 15 trái khêu 1.000đ khô quá nên bán bớt nơi.

15g thứ năm 7-12 : Gà cua cầu. Gà rút xương (poulet au four)

9g thứ sáu 8-12 : Bò viên 1.000đ 15g : Bánh Tiên 600đ Dầu chảo quay 600đ

9g thứ bảy 9-12 : Một bí bọc Tết con rồng phụng mầu đưa cúc 10.000đ 2.000đ

15g : Cơm lá sen Sôi lá sen.

9g chủ nhật 10-12. Cách xếp khác 2o 12 kiểu cái nón đến cây là chuối xương đông con thì cung chim hoa lan bưt bông sen lan, con bướm.

15g chủ nhật 10-12: Chả cá Bắc Kinh (ha Nizza khen ngon) kẹo nougat rồng thành đủ và tách chặt, 8g Hải Tư Sầu cắt may 4000đ

9g Tư Sửu Chủ nhật day trang điểm 9g Ba Nam Cô Nhi hông vải 99 1.500đ

May Âu Phục Phụ Nữ

Hãy Tìm **Vạn Toàn** Cao Thắng

Nay số 491/55 Phan Đ. Phùng Sg Trường Phan đình Phùng đã vô 30m May giá đặc biệt quần Patre Cigare 500đ. Áo kiểu thời trang 400đ — 600đ Áo dài Raglan 500đ Mặt lạ, sở vui nhiều, quý vị phải tì h gặp đó. Trang xóm chỉ layông lâm lối. Hãn hoan đón tiếp quý khách.

GIA CHÁNH

PHƯƠNG-MAI

448/1C Trương minh Giảng Saigon Hân hạnh tới ngỏ cùng quí vị thân mến.

Thứ tư : 6-12 9h gà rốt xoang đúc lò Noel.

Thứ năm 7-12 9h Soupe de quenc de boeuf (súp đuôi bò đặc biệt).

Thứ bảy 9-12 9h Buche de Noel Bánh trái tháng (Pommer de pin).

Chủ nhựt 10-12 9g Buche de Noel thực tạo hoa hồng Nhận đặt bánh sinh nhựt, Buche de Noel ngon đẹp giá phải chăng

LỚP GIA CHÁNH

Nguyễn Tâm

177 Phan đình Phùng Saigon ĐT 96823 Gần ngã tư Lê văn Duyệt có sân rộng đỗ xe hơi và xe gắn máy.

Đặc biệt cơm tấu do chính người Trung hoa chế đãi.

Thứ Tư 6-12.72 9g10 cơm nhập Poulet roti. Jardiniere de legumes spaghetti italien.

3 giờ Bánh cari thượng hải. bánh bò trong

Thứ Năm 7-12-72 9g10 xá xíu, bánh bao tàu.

3 giờ cơm tấu cơm lá sen, gà xôi lót điểu.

Thứ sáu 8-12-72 9g10 bánh tạo dài loan, paisperdu 3 giờ bánh đậu xanh nấu thành 14 loại trái cây và 2 chiếu nhu xanh đã chín thật vào ngon thích hợp cho tiệc trà tối.

Thứ Bảy 9-12.71 9 giờ Buche de Noel, thực tạo hồng bông đính crème chocolat không chảy không dùng Shortening và trong gả 3 gian bố cáo quay, mi xào đón bí tân Jambon.

LỚP GIA CHÁNH

HỒNG NGỌC

44 Nguyễn phi Khanh Tân định— Điện thoại 97.905

Thứ sáu 8-12 : Sáng 9h: món ăn VN. Cánh gà chiên bơ — cá đế BV.

Chiều 3h: Entrei de Nice -1- Bouquet de roses (gối hoa tế lạc) nougat -1- bánh gateau làm bông hồng bằng đường) dạy đan tay

-1- dạy móc crochet.

Thứ bảy 9-12 Sáng 9g dạy nấu chay gio lụa, bò bía

Chiều 3g Bánh Pháp đặc biệt, Caroeville Fraises en Madras

Sáng và Chiều : dạy đan tay, đan móc, móc crochet

Nhân đặt bánh sinh nhật bánh cưới Bánh tiệc trà Buche de Noel đang có Noel.

linh tinh

Cán In mau đẹp đúng hạn các loại danh thiếp, thiếp cưới biên lai Phù hiệu, nhãn cổ áo, cán vẩn, ấn tiền đến Thư Quán, Sài Thư Quán 231 Phan ngũ Lão Sgòn Đt 25801

Thiệp - Cưới

DANH-THIỆP Đẹp hiện

Lên trong vòng 48 giờ, đẹp hơn mọi bài thơ, đẹp như một sự cưới, sắc như lưỡi gươm. Xin đặt in tại địa chỉ đăng tin thiệm : Nhà in Tiến phát, 460 Hai Bà Trưng, Saigon Đ.T 22.895.

Xuất ngoại du học chú ý

Âu Châu : Bao 46g/0 vé phí cơ đi học, chi tiết xin 330/D đường thời. Gia Nã Đại và Hoa Kỳ. Bot 15g/0 va 70/0 vé phí cơ Saigon Tours 50 Công Lý Saigon.

TRUNG TÂM ĐỔI BÙ

CẦN mua thêm nhiều thiếu hàng Ampli thùng loa mới cũ có bán đủ phụ tùng Akai teac.

RADIO XUÂN VIÊN 629 Petrus Ký (ngã bảy trên xe Buýt)

Lịch đẹp 1973

Hãng lịch Đồng Nai

397 Lý thái Tổ Saigon Đ.T 25.809 (Qua Ngã Bảy Saigon trước của trại Quân Chính, gần nhà thờ Bắc Hà Phát Tài bay) Cơ sở xuất bản Nhà bảo Hàn Bình

Chuyên thực hiện đủ loại lịch tết : treo tường, bỏ túi, Daendar, bàn thời, phong cảnh VN và ngoại quốc. Bảo đảm, Cô chiếu loại thiếp chúc tết mỹ thuật

Để lâu có hại ?

Các ông Đoàn văn Khan 47 tuổi, 120 Lê thánh Tôn, Giáo Sư Viêu Chi 59, 98/32 Vinh Viễn, Châu Nhơn Toàn 57 tuổi KBC 7495 cùng viết thư cảm ơn Thầy ! đã trị kết bịnh và hoàn toàn mạnh khỏe.

Tại sao ông kém phúc 7 buổi bị Huyết Đau ngang lưng lanh phát, yếu sức ??? Tất cả mọi chuyện thầm kín của ông. Ông hãy kể rõ ít mỗi. Đông đúc cần sau uống cả đời giúp đỡ 60 tuổi cam đoan. kết quả 100đ/0 ở xa viết thư bổ túc Thầy DẠ NAM 53 Đa nam cầu chữ Y Saigon 8. (Thầng cưu chín quen với 10 thước) quí bà yếu đuối, mất thấy kém Lành cảm, hiếm muộn, đau lưng ê ẩm bão đảm 100đ/0. Tiếp khách cả ngày luôn CÁC thân, nhớ cả bao ngày kém 35đ tiền trả để lấy Tin «Đạo nữ Pando ý đồng bom và rẻ và ruốt xe Hồi, Hoanda 5 giây, bắt chấp đinh, khỏi cần thêm bạch sư».

linh tinh

Bố cáo

Vợ tôi Trần hồng Nhung các số 00100978 cấp tại quận 5 Saigon ngày 31-12.68 đã bỏ nhà ra đi từ ngày 29-11.72 mang theo tư trang tiền mặt.

Kể từ ngày đăng bố cáo này tôi không chịu trách nhiệm về mọi việc và Nhung làm. Ai chứa chấp chịu trách nhiệm trước pháp luật.

Chồng PHẠM BẰNG DŨNG

Xin lưu ý khách hàng

Đưa gà Hubbard trại Đồng Nai

Gần đây có kẻ giả mạo dùng hộp gà Đồng Nai dựng gà khác để bán lừa khách hàng

Muốn được mua gà bảo đảm, xin liên lạc tại :

— 49, Bến Chương Dương Saigon Đ.T. 25618

— Mỹ Châu, 417 Trần quý Cáp Saigon

— Tân Châu Xóm Mới Gò Vấp.

— Mỹ Tân, 482 Phạm hồng Thái Gia định

— Ngày Mai Rạch Dừa Vũng tàu

— Tam Hiệp 29 Vũ trọng Phụng Gia định

249, Ng. minh Chiếu Phú Nhuận.

SỐ MẠNG HỎI AI ?

Nhà Tâm sĩ «LÊ BÁ HÒA sự sống khoa học huyền bí giúp quý vị chuyên bạt thanh thăng tiến mọi lĩnh vực

Tính Tài Danh Mạng

Cam đoan Quý bạn sẽ toại ý Sang 9 giờ đến 12 giờ Chiều 15 gió đến 19 giờ 475/13 Lê văn Duyệt Sg tại 736 Phan thanh Giản Saigon.

THUỐC

Thuốc gói trẻ em

NONGINOL

TRỊ : Ban nóng, cảm, sốt, nhức đầu đau răng. Bán tại các nhà thuốc tây.

KN67/BYT/QCDP — 29-08-1972

BỊNH TRĨ

Bịnh Tử Cung

Bịnh tử cung hay Mạch Lươn, đi tiểu ra máu, lòi con trẻ ra ngoài, tử lộ ở trong hay ngoài bàu mông, quý bà, quý cô bị huyết trắng ra đầm đề nam này qua nam khác có thai hay bư thai đường kinh không đều khi nhiều khi ít khi đau khi nhẹ đa tử cung bị yếu

Đặc biệt đã có thuốc gia truyền của bà Đông Dược Sĩ NGUYỄN THỊ LONG bào chế. Hồi bịnh hay khỏi hẳn miễn phí không lấy tiền.

Nhà thuốc VINH XUÂN số 136 Nguyễn Huỳnh Đức Phú Nhuận (qua cầu Công Lý quen trái 100m) Sĩ K.N. 964 ngày 21-8-64

Sirop BANNOX

TRỊ BAN NÓNG

ho HO NHỨC — SỔ MŨI — KHÓC ĐÊM — LÀM KINH. Có bán tại các nhà thuốc tây.

Nôn mửa, nấc cục

Các bà có thai, ăn mửa Trẻ em ọc sữa, uống thuốc :

AVOMIT

Điều hòa những bồn loạn của bộ Tiêu hóa.

Có bán tại các nhà thuốc Tây.

Sạch huyết trắng

Rửa âm bộ, cửa mình bằng thuốc LISTICA khử trùng

TIẾNG NÓI QUẦN CÔNG

GS THU PHONG

phụ trách

Xin cho con trai phục vụ gần nguyên quán

Thái hòa ngày 22-11-72

Kính gửi :

— Đại tướng Tổng Tham Mưu Trưởng QLVNCH

KBC 4002

Kính thưa Quý vị

Tôi đứng tên dưới đây là Nguyễn thị Chức sinh năm 1905 tại Thái Bình Bắc Việt, cấc số 07626633 cấp tại Biên hòa ngày 16-1-71, hiện ngụ tại ấp Thái Hưng quận Công Thanh Biên Hòa.

Trân trọng kính trình Quý vị.

Tôi có hai người con trai I có HS I Nguyễn văn Tuy số quân 34/215233 thuộc Tiểu Khu Biên Hòa đã tử trận ngày 19-9-1969 tại Chi Khu Long Thành tỉnh Biên Hòa. Còn lại I người con duy nhất là Chuẩn úy Nguyễn quang Minh số quân 41/203070 hiện phục vụ tại Đại Đội 3/140 Tiểu Khu Bình Tuy

Kính thưa Quý Vị

Vì tôi đã già yếu thường đau bệnh không người săn sóc mà con phải nuôi ở đơn vị của Chuẩn úy Nguyễn quang Minh. Nên tôi đã làm đơn kính đệ lên Đại tướng Tổng Tham Mưu Trưởng để xin cứu xét cho con trai tôi là Chứ Nguyễn Quang Minh được phục vụ ở Tiểu khu Biên Hòa để sớm tối và đàn con đại lác đau 5m nhưng cho tôi nay đơn xin phục vụ gần nguyên quán của con tôi vẫn chưa được cứu xét.

Kính thưa quý vị.

Vì tôi đã già yếu, hơn nữa con tôi là Chuẩn Uy Nguyễn Quang Minh phục vụ tại Tiểu khu Bình Tuy được 10 tháng 10 ngày trong Đại Đội 3/140 và được Trung Úy Ào vau Thiên Đại Đội Trưởng Đại Đội 3.140 đề cử con tôi giữ chức vụ Đại Đội phó Đại Đội 3/140 từ ngày 20/5/72 đến nay, với thâm ý của Trung Úy Thiện đã muốn xử dụng con tôi là Chứ Uy Minh làm công cụ để sản xuất ra tiền cho Tr. Úy Thiện với ý đồ tham nhũng bất lẽ bất chính đó con tôi là Ch. Úy Minh đã ý thức được trách nhiệm và danh dự của quân đội nên đã không thi hành lệnh của Tr/Uy Thiện trong công tác làm tiền trong đơn vị cũng như ngăn cản chúng bắt cóc trên hình hình thức nào, vì thế vào ngày 22/10/72 Tr. Uy Thiện đã lập phiếu trình xu không cho con tôi là Ch. Úy Minh đi bị VC mức nổi và làm nói tuyên cho VC, để rồi thuyên chuyển con tôi đi trên đồn hoang lánh.

Kính thưa Quý vị.

Gia đình tôi, chồng tôi làm Phó Lý bị Việt Minh giết hồi năm 1950 tại BV, vì không thể đội trời chung với Cộng sản và luôn có tư tưởng chống cộng, với CS là kẻ thù truyền kiếp của Dân Đtlah tôi nói riêng và của cả Dân tộc nói chung, nên vào năm 1954 Mẹ con tôi đã rời bỏ nơi chôn nhau cắt rốn để đi cư vào Nam tìm tự do. Nhưng vì ý đồ xâm lăng của CS muốn chiếm luôn miền Nam VN của chúng ta nên tôi đã phải hy sinh cho hai con tôi xa phục vụ trong QLVNCH, cho đến nay con tôi đã phải hy sinh I vì Tổ Quốc còn lại I Ch. Úy Minh hiện đang phục vụ tại ĐĐ/140 Tiểu Khu Bình Tuy, lại bị Tr. Úy Thiện chụp mũ là nội tuyến nốc nổi cũng chỉ vì con tôi không chịu làm tiền cho Tr. Úy Thiện nên ông ta đã vu không đi điều.

Kính xin Quý vị, vì lòng nhân đạo với kẻ Cô Thân, Cô Thế như con tôi cứu xét và chấp thuận cho con tôi được thuyên chuyển về phục vụ tại Tiểu khu Biên Hòa để săn sóc tôi và đứa con đại con của Ch/Uy Minh, vì tránh bẻ phái thảm nhũng của Tr/Uy Thiện có thể tổ chức ám hại con tôi

Trong khi chờ đợi sự chấp thuận và cứu xét của Quý vị tôi xin gởi nơi đây lòng thành kính và tri ân.

Kính đơn

Ý Kiến Thu Phong

Xin bộ TTM cứu xét đơn của quý đương với hảo ý.

Y DAN Y TRỜI

Đơn thưa 3 quân nhân mang súng đi ăn quịt cướp giật

Saigon, ngày 20-11-1972.

Kính gửi :

— Ông Tổng Giám Đốc Nha Quân Pháp Saigon.

— Đại Tá Quân Vụ Trưởng Quân Vụ Thị Trấn Saigon, Gia Định,

— Ông Chỉ Huy Trưởng Tiểu Đoàn 6 Quân Cảnh,

— Ông Chỉ Huy Trưởng Quân Cảnh Tư Pháp Saigon 5-6-7.

— Trung Tá Đặc Khu Trưởng Đặc Khu 5.

Tôi ký tên dưới đây Phạt bình Trần văn Bảng, cựu một chân cán cước số 04975296 cấp tại Tân Bình ngày 29-4-1970. Nay tại 36C Không Tổ Chalon.

Trân trọng kính trình quý ông Chỉ Huy Trưởng việc như sau :

Nguyên hồi 20g tối ngày 19 tháng 11 năm 1972 ba quân nhân lại nhà tôi ăn uống không trả tiền, tôi thấy nhà là Trung sĩ Lập, Tiểu Đoàn 6 Quân Cảnh, tên thứ hai là Quang mặc quân phục Bộ Binh mang lon Thiếu Úy, người thứ ba ăn mặc sắc phục Nhảy Dù tôi không biết tên tên. Trong khi đó 2 người lại quẹo tiền của tôi giựt tiền thì vợ tôi tới bỏ cầu cứu thì tên Quang rút dao đâm vợ tôi một nhát, hiện đang điều trị tại Bệnh viện (đao của bọn chúng) và bắng một phát súng trong nhà hư lại trong và Plafond. Khi ra đường tôi bảo 2 phát súng và tôi thoát.

Kính thưa quý ông.

Ba tên này thường vô nhà tôi ăn uống không trả tiền và còn hăm dọa.

Vậy kính xin quý ông vì sự lâm ăn buôn bán của dân lành mà có biện pháp kỷ luật đối với những quân nhân này thì tôi hết lòng đa tạ.

Nay kính đơn

Trần văn Bảng

NHẬM MẮT
Mắt Có Chèn
Dùng Thuốc Đau Mắt
OPTIC Beta
Làm mát mắt, sát trùng. Trị đau mắt cay mắt, chảy nước mắt, chói mắt sưng con mắt
Bán tại các nhà thuốc Tây.

Biếng ăn !
Mất ngủ !
REACTIN
Làm ăn ngon, mau đói chóng lớn cân, dễ ngủ yên. Trị phong ngứa.
Bán tại các nhà thuốc Tây.

HÒA BÌNH KHẮP NĂM CHÂU — HÒA BÌNH KHẮP NĂM CHÂU

SỔ TAY

Thủ Tướng phải đi bộ vì kẹt xe..

LONDON 1-12 (Reuter). — Hôm thứ năm một cuộc dụng độ đã xảy ra giữa thủ tướng Edwarb Heath và người chịu trách nhiệm về đường sá tại London sau khi vị lãnh tụ Anh quốc than phiền về nạn xe cộ hỗn loạn trong thủ đô.

Thủ tướng Heath đã phải rời xe hơi có tài xế lái của ông để đi bộ về nhà giữa lúc thành phố London bị kẹt xe nhất vào tối hôm thứ Tư vừa qua.

Muốn đẹp muốn đa tình muốn có con : Ăn cá mòi

ANH — Trong một buổi nói chuyện tại Anh quốc, bà Keiko Smith gốc Nhật bản cho biết: «Mọi người Nhật đều biết một cô gái ăn cá mòi sẽ trở thành hấp dẫn và đa tình hơn»

Muốn có thêm tí nhau, bạn hãy ăn cá mòi. nhất là trứng của nó.

Giống cá trên là cá mòi (Herring) làm cho các bà trở nên xinh đẹp thông minh, quyến rũ và đa tình hơn

Thế nhưng phụ quân của bà Smith ông Charles Smith tuyên bố ông thích ăn thịt bò bít tết với khoai tây hơn

HOA HẬU THẾ GIỚI : BELINDA ROMA GREEN

LONDON 1-12.— Hoa hậu Australia tóc vàng, mắt xanh, cô Belinda Roma Green đã đoạt chức Hoa hậu thế giới 1972 hồi đêm thứ Sáu, tại London.

Tân hoa hậu thế giới là cô kiều mầu 20 tuổi, đã ôn khóc vì sung sướng khi cô được trao chiếc vương miện có nạm hột xoàn.

Các á hậu là hoa hậu Norway, cô Ingeborg Sorensen á hậu hai là hoa hậu Israel, cô Chan Orman, á hậu 3 là hoa hậu Australia, cô Israel Pacher, 4 hậu 4 là hoa hậu India cô Malathi Basappa.

THẾ GIAN HI HỮU

Oanh tạc cơ Mỹ B.24 mất tích từ thế chiến thứ 2... Nay đã tìm thấy

*** Bình cà phê trên xác phi cơ vẫn còn uống được**

Một trong những câu chuyện lý kỳ nhứt của lịch sử không quân thế giới, đã làm bao thám tử phải điên đầu, đó là câu chuyện xảy ra cho chiếc oanh tạc cơ B24 của Mỹ và phi đoàn của nó.

Chiếc oanh tạc cơ này là một chiếc B24 Liberator, được phi đoàn đặt tên là chiếc «Lady Be Good» (tên một bản nhạc nổi tiếng thời thế chiến thứ 2). Chiếc B24 này bị rớt xuống sa mạc Libye thăng tư năm 1943 sau một phi vụ oanh tạc Y Đại Lợi.

Thế rồi từ bây tới nay trong 17 năm rưỡi trời, không ai tìm ra xác chiếc phi cơ bao nhiêu thám tử đại tài cùng chịu chết. Vì một toán đi tìm dầu lửa ở Sa mạc đã tìm ra xác phi cơ.

Một trong những người chủ ý tới bí mật của chiếc phi cơ Lady Begood là Trung sĩ Ray Rodgers, thuộc nhân viên Trường Không Lực Mỹ.

Trung sĩ Rodgers đang đóng ở căn cứ không lực Wheelus ở Libye khi người ta tìm ra chiếc phi cơ bị rớt. Trung sĩ đã thu thập được 1 bộ tới 35 tấm hình của xác chiếc phi cơ và những chiến đoàn đi tìm kiếm.

Trung sĩ Rodgers nói : Chiếc Lady Be Good này chẳng qua cũng chỉ là một trong số không biết bao nhiêu phi cơ thời chiến, một bay đi là không có ngày trở về. Nhưng khi tìm thấy xác nó, người ta đã ngạc nhiên khi nghĩ tới những phi công và nhân viên phi đoàn đã thiên thu từ biết chừng ta.

Lại còn nhiều chuyện là lùng trước và sau khi tìm thấy xác chiếc Lady Be Good.

Tỷ như : 4 chiếc phi cơ khác cùng công tác cùng một phi vụ với chiếc Lady cũng đã mất tích luôn với những phi đoàn của chúng.

Khi tìm thấy chiếc Lady Be Good tất cả những gì không bị tiêu hủy trên phi cơ đều còn tài được hết. Những khẩu súng máy vẫn còn nguyên vẹn. Trong những thùng thực phẩm trên phi cơ vẫn còn cước uống và cà phê. Những cà phê đựng trong các bình thủy, vẫn còn uống được.

Phi đoàn của chiếc Lady Be Good gồm vỏ người. 5 xác chết trong số những xác chết của phi đoàn đã tìm thấy cách xa phi cơ tới 130m. 2 xác chết đã tìm thấy cách xa những xác kia 46m, nhưng không hề tìm thấy xác người thứ 9.

Chiếc phi cơ thứ I của không lực Mỹ tới được nơi chiếc Lady Be Good là một phi cơ vận tải SC47.

Sau khi phi cơ này hạ cánh xuống sa mạc, thì máy radio của phi cơ bị hư. Nhân viên phi đoàn liền đi thu «hập những bộ phận còn lại của máy radio trên chiếc Lady Begood, và làm lại được 1 máy Radio tốt nguyên để liên lạc với bên ngoài.

Vài tháng sau, chiếc phi cơ C47 ấy bị rớt xuống biển. Phi đoàn của 1 chiếc phi cơ quân sự L19 đã bay tới nơi chiếc Lady Be Good tới, có nhận thấy những ghế ngồi của phi công chính và phi công phụ của chiếc Lady còn tốt hơn những ghế của chiếc L19 của họ nên họ đã lấy những ghế của caiếc Lady để thay thế những ghế của chiếc L19.

Khi chiếc L19 này bay trên đường về từ Benghazi tới Tripoli (Libye), phi công đã quyết định bay qua Địa Trung Hải thay vì bay dọc theo bờ biển. Chiếc phi cơ bị mất tích luôn.

Một toán cứu cấp trên mặt biển đã không tìm thấy vết tích chiếc phi cơ và phi đoàn. Nhưng nhiều ngày sau những ghế của chiếc Lady đã trôi dạt lên bờ biển cùng chiếu mành vun khác.

Trung sĩ Rodgers kết luận :

— Có rất nhiều chuyện viết về chiếc Lady Be Good, mỗi chuyện dựa theo một đề tài. Nhưng ngắn nhứt đi i với tôi là I tấm hình. Tấm hình chụp cảnh 1 phi cơ vận tải C47 đang cất cánh trong khi 5 xác chết của nhân viên phi hành đoàn chiếc Lady Be Good được phủ lên mỗi xác một lá quốc kỳ Mỹ. Tấm hình tượng trưng cho tinh thần hy sinh cao cả của các phi công.

Chuyện khó tin nhưng có thật

CÁT HỮU dịch

(TIẾP THEO)

BAY VÒNG QUANH TRÁI ĐẤT

Lần đầu tiên bay vòng quanh trái đất do hai phi cơ (có thể lội nước) Douglas của Quân Đội Mỹ, chiếc Chicago (Trung úy H. Smith) và chiếc New-Orleans (trung úy Erik H. Nelson) bay ngày 28 tháng 9 năm 1924. khởi bay từ Seattle Hoa Thạnh Đốn Chuyến bay mất 175 ngày. dài 26.100dặm Anh, khởi đầu ngày 24 tháng 4 năm 1924, ngưng 57 lần. tổng giờ bay là 351 giờ 11 phút.

Lần đầu tiên bay một mình vòng quanh trái đất là Wiley Hardeman Post Mỹ, bay trên một phi cơ Lockheed Vega «Winnie Mae», bắt đầu bay và trở về ở Floyd Bennett Field Thành Phố Nữu Ước. Phi công đã bay 15 596 dặm Anh trong 7 ngày 18 giờ 49 phút, Ngoài thời giờ nghỉ, thời gian bay tất cả là 115 giờ 36 phút.

NATIONAL CHO ĐỜI VUI TƯƠI !

SẢN PHẨM MỚI ĐƯỢC TUNG RA THỊ TRƯỜNG !!!

MỘT MÁY THU THANH NATIONAL

MÓN QUÀ LÝ TƯỞNG MÀ QUÝ VỊ CÓ THỂ MỪNG SANH NHỰT, LỄ GIÁNG SINH, TẾT DƯƠNG LỊCH NGƯỜI QUÝ VỊ KÍNH TRỌNG, NGƯỜI QUÝ VỊ THÂN MẾN.

R-82S Hoàn toàn thích hợp với Nam giới ưa hoạt động.
— Hình dáng tối tân nhứt làm đảo lộn mọi ảnh tượng về chiếc máy radio.
— Có dây quai, dễ mang đi khắp nơi.
— Xử dụng toàn loại Silicon Transistor nên độ nhạy rất cao.
— Hộp máy có 3 màu : Trắng, Vàng, Xanh lá cây.
— Công suất : 200 mW, 3 pin nhỏ UM-3 (4,5V)

R-82S

R-72S

ĐEO VÀO CỔ TAY, LÀM TĂNG THÊM VẺ DỄ THƯƠNG CỦA CHIẾC MÁY.

HÃY TẶNG CHO GIỚI TRẺ MỘT SỨC CƯỜNG TRÁNG.

R-72S Một kiểu máy hợp thời trang của Quý Bà, Quý Cô.
— Xanh - Đỏ - Trắng - Vàng đủ màu sắc, Quý Bà, Quý Cô tùy nghi lựa chọn.
— Chỉ cần xoay thân máy nửa vòng, có thể biến hình dáng chiếc máy theo ý muốn.
— Công suất 250mW. 2 pin nhỏ UM-3 (3V).

National NATIONAL PORTABLE RADIOS

ĐANG THỰC HIỆN CUỘC THI ĐUA BÁN RADIO NATIONAL

o THỜI GIAN THI ĐUA : TỪ 01-11-1972 ĐẾN 31-12-1972

o NGÀY CÔNG BỐ KẾT QUẢ RÚT PHIẾU TRÚNG QUÀ MAY MẮN : 20-01-1973

TRONG THỜI GIAN THI ĐUA, KHI MUA MÁY RADIO NATIONAL, QUÍ VỊ SẼ ĐƯỢC TẶNG NGAY :

1. MUA MÁY 1-BAND HOẶC 2-BAND : ĐƯỢC TẶNG 1 TẬP VỞ NATIONAL

2. MUA MÁY 3-BAND HOẶC 4-BAND : ĐƯỢC TẶNG 1 CUỐN LỊCH 1973, ĐẶC BIỆT NATIONAL

ĐÍNH CHÍNH

CÁO PHÓ Ông NGUYỄN VĂN THÍCH

Vì tự sự suất hôm qua chúng tôi đã đăng [illegible] ngày 7-12. Vậy xin sửa lại và đi quan cư hành 7 giờ ngày 6-12 và an táng tại Nghĩa Trang Mạc Đĩnh Chi thay vì Phú Lâm

PHÂN ƯU

Được tin :

Cố Trung tướng Trần Thanh Phong

nguyên Tổng Trưởng Bộ P T N T đã từ trần vì công vụ.
Thành thật chia buồn cùng tang quyến, và cầu chúc vong hồn Trung Tướng tiêu diêu miền cực lạc.

Tỉnh Đoàn Trường cùng toàn thể Cán Bộ PTNT các cấp thuộc Tỉnh Đoàn CB/PTNT Phước Tuy.

PHÂN ƯU

Chúng tôi vô cùng xúc động khi hay tin :

THIẾU TƯỚNG

TRẦN THANH PHONG

nguyên Tư Lệnh Cảnh Sát Quốc Gia

đã tử nạn vì công vụ tại Phú Yên ngày 1-12-1972.
Thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu chúc hương hồn Cố Thiếu Tướng sớm tiêu diêu nơi cực lạc.

Thiếu Tá NGUYỄN KIM CHI
và toàn thể nhân viên các cấp
Khóa sinh thuộc Trung Tâm Huấn Luyện Cảnh Sát Quốc Gia Rạch Dừa.

TRUNG TÂM NGÔN NGỮ

Thuộc VIỆN ĐẠI HỌC VẠN HẠNH

Sẽ mở khóa II niên khóa 72-73 vào ngày 15-1-73 cho tất cả học viên có bằng Tú tài I hay tương đương trở lên, công, tư chức và quân nhân vào các lớp chiều và tối, hàn : ANH-PHÁP-ĐỨC-NHẬT-HOA

Thành phần giáo sư :

BAN ANH NGỮ : Gs Lê Duy Tâm, Nguyễn thị Thu (M.A.), Griffith, Paul Contento... và một số Giáo sư chọn lọc đã tốt nghiệp Đại học Hoa kỳ (danh sách niêm yết tại TTNN)
BAN PHÁP NGỮ : Gs Nguyễn thị Huyền Mai (Cử nhân Sorbonne) Gs Nguyễn thị Dung (Cao học Paris)
BAN ĐỨC NGỮ : Gs Phạm Ngọc Thanh, Nguyễn Ngọc Sương
BAN NHẬT NGỮ : Gs Thách Nguyên Mông (Tiến sĩ), Kiruko Abe
BAN HOA NGỮ : Gs Lâm Bình Xuân (Cao học), Khưu thị Huệ (Cao học)

THỜI GIAN GHI DANH : Từ 1-12-72 đến hết ngày 31-12-72

Mọi chi tiết khác, xin liên lạc tại Văn Phòng Trung Tâm Ngôn Ngữ số 222 Trương Minh Giảng Saigon. Điện thoại số 25946.

VIỆT NAM CỘNG HÒA
QUÂN LỰC VIỆT NAM CỘNG HÒA
TỔNG CỤC QUÂN HUẤN
TRUNG TÂM HUẤN LUYỆN QUANG TRUNG
PHÒNG TÀI CHÁNH
—o—

Cáo Thị Đấu Thầu

XXXXXXXXXXX

1) Mục đích cuộc đấu thầu :

Cung cấp thực phẩm tươi và bánh mì cho TTHL Quang Trung kỳ Bệ I/TCN/1973 trị giá ước lượng như sau :

— THỰC PHẨM TƯƠI (2) LÔ :

— LÔ 1 : Rau, Trái cây và linh tinh	9.376.060đ.80
— LÔ 2 : Thịt, Cá và Tôm	30.134.112đ.50
Cộng ...	39.510.173đ.30
b) BÁNH MÌ (1) LÔ	6.480.000đ

2) Ngày, giờ và nơi mở thầu :

Ngày 26 tháng 12 năm 1972 tại Hội quán TTHL Quang Trung :
— BUỔI SÁNG lúc 9 giờ00—Thực phẩm tươi
— BUỔI CHIỀU lúc 15 giờ—Bánh mì

3) Nơi tham khảo điều lệ sách :

Trong những ngày, giờ làm việc tại Phòng Tài Chánh (Trại Bùi như Lường) TTHL Quang Trung kể từ ngày 5-12-1972 đến hết ngày 22-12-72.

4) Thời hạn nạp đơn dự thầu :

Hạn chót nạp đơn xin ghi tên dự thầu hết ngày 22-12-1972.

KBC 4091, ngày 4 tháng 12 năm 1972
CHỈ HUY TRƯỞNG
TRUNG TÂM HUẤN LUYỆN QUANG TRUNG

Phân ưu

Hay đón nhận tin buồn

Cố Trung tướng Trần Thanh Phong

vừa tử nạn vì công vụ ngày 1-12-1972 trên không phận Tuy Hòa Phú Yên hưởng thọ 48 tuổi.
Thành thật chia buồn với Bà quả phụ Trần Thanh Phong và tang quyến, cầu [illegible] hương hồn Cố Trung Tướng phiêu diêu nơi miền cực lạc.

Ông Bà NGUYỄN KHẮC THUẬN
Thư Lâm Ấn Thư Quán.

PHÂN ƯU

Được tin :

Cụ HOÀNG TRỌNG ĐÔNG

Thân phụ Đại úy HoàngNh... Trưởng Phân Khối Canh sát TTHQ/CL/TU [illegible] Tuần thứ [illegible] HSO và CSV TTHQ/CL thành kính phân ưu cùng tang quyến [illegible] cầu chúc hương hồn Cụ sớm tiêu diêu miền cực lạc.

Đại Tá Giám Đốc
Thiếu Tá Phó Giám Đốc
Sĩ Quan, HSQ, CSV

PHÂN ƯU

Được tin [illegible] Huynh của Trung Tá Chỉ Huy Trưởng CSQG Quảng Ngãi là

BÙI LONG HẢI

vừa thất lộc tại [illegible] ngày 29-11-1972.
Sĩ Quan, Hạ Quan và toàn thể nhân viên thuộc BCH/CSQG Tỉnh Quảng Ngãi thành kính phân ưu cùng tang quyến và kính chúc hương hồn Ông BÙI LONG HẢI sớm siêu [illegible].

Phân ưu

Được tin [illegible] buồn :

Thiếu tướng TRẦN THANH PHONG

vừa tử nạn vì công vụ ngày 01-12-1972 tại Phú Yên.
Đã được truy tặng Trung Tướng kim Đệ Tứ Đẳng Bảo Quốc Huân Chương ngày 04-12-1972.
Chúng tôi, chân thành phân ưu cùng Bà Trần thanh Phong và tang quyến. Kính cầu [illegible] hương hồn Cố Trung Tướng sớm siêu thoát, phiêu diêu nơi cực lạc.

Chuẩn Tướng Trần văn Nhựt
Tư Lệnh Sư Đoàn 2 Bộ Binh
cùng toàn thể quân nhân các cấp trực thuộc

Phân ưu

Được tin [illegible] Thân phụ Thiếu úy Phan Viết Phú (Khóa 4/72 SQ/CB/[illegible]/TX).

Cố Đại Tá PHAN VIẾT BA

Phụ tá Bình [illegible] Tư Lệnh Phó QĐ.2 QK.2 đã từ trần ngày 01-12-1972 tại Huế.
Thành kính [illegible] buồn với Thiếu úy Phú cùng tang quyến và cầu mong hương hồn Cố Đại Tá sớm về cõi Phật.

Đại úy Huỳnh Trức Thanh
và toàn thể Sĩ Quan khóa SQ/CB/TQT/TX [illegible]

Phân Ưu

Chân thành [illegible] tiếc

Cố Thiếu Tướng Trần Thanh Phong

Xin chia [illegible] buồn cùng Phu nhân Cố Thiếu tướng, tang quyến, em Trần [illegible] Phúc và Cậu Mợ Đinh Sơn Thông.
Gia đình Nguyễn tình Tú

Cảm Tạ

Chúng tôi [illegible] thành cảm tạ
— Đại tá [illegible] BCH/CSQG Thủ đô.
— Ông Chánh [illegible] Tư Pháp
— Ông Chánh [illegible] Phòng điều tra tư pháp
— Đại úy [illegible] Trưởng, Biệt đội Hình cảnh Lưu động
— Đại úy [illegible] kiểm soát Biệt đội Hình cảnh Lưu động
— Quý vị [illegible] thuộc quận và toàn thể nhân viên Biệt đội hình cảnh Lưu động
— Anh chị [illegible] Thanh
— Bà Cả [illegible] anh anh Trương đình Hiền và quý quyến đã đến [illegible] giúp đỡ, hộ niệm, phúng điếu và tiễn đưa linh cữu con, em [illegible] tôi.

Đã từ Sĩ TRẦN KIM SƠN
Hưởng dương 2[illegible] (tử thế ngày 25-11-72) đến nơi an nghỉ cuối cùng.

Trong lúc [illegible] điều chi sơ thất kính xin quý vị niệm tình thứ [illegible]

Cha : Nguyễn đình Tại
Mẹ : Nguyễn thị Hương
Chị, anh và các em
Tang gia đồng cảm tạ

NỖI THÈO TRANG 1

[illegible] tôi lay tiên đưa vai bỗ hen an ủi, mà chỉ [illegible] ngưng chưn Hòa Bình hàng cách lấy vở để bỏ đi những ngày khổ cực gian lao chiến đấu bảo vệ đất đai dân dân bao ruột thịt. Khi Hòa Bình đến tôi cũng sẽ dành nhiều thì giờ thăm viếng những nơi bị tàn phá nhà Kontum, An Lộc, Quảng Trị, Bình Định để thấy đất nước mình trước cảnh với niềm phấn khởi hài sinh. Rồi sau đó tôi sẽ tiếp tục trở lại với nghề cũ làm thợ máy để lập nghiệp nuôi sống vợ con sau này.

Rồi sau đó, bình nhì Dũng mồi thuốc ra hút một hơi dài, tiếp đó anh nói :

— Cái ước vọng lớn nhứt của đời tôi là được chính phủ gần cho một mảnh đất để dễ bề làm việc sau này.

Cùng trong cuộc tiếp xúc sau, bình nhì Hà Xuân Anh Dũng cho biết anh sinh trưởng ở đất Thăn kinh, năm nay vừa đúng 19 tuổi hiện nay anh cần hai người em, và anh đã [illegible] vào Saigon sinh sống với người chị ruột sau biến cố Tết Mậu Thân, và sau đó thấy đất nước ngày càng loạn lạc anh thấy cần góp sức vào cuộc chiến đấu chung nên đã làm đơn tình nguyện vào Sư đoàn Dù.

ĐỘC GIẢ VÀ HOÀ BÌNH

(tiếp theo trang 1)

[illegible] nếu đi vay được 20 triệu kỳ quỹ với mức lời hạ hơn, vì dù ba phần trăm mỗi tháng (36% một năm) trả vào mỗi cuối tháng. Như vậy, mức lời Hòa Bình phải chịu mỗi ngày là 20 ngàn, thay vì 50 ngàn như hiện nay. Nếu thấy rõ ràng thêm mức lợi cả, trong khi đợi [illegible] thân hữu và độc giả cho vay với mức lời mới. Nếu không vay được 20 triệu với mức lời mới (36% một tháng), HB sẽ phải đóng cửa.

Cũng nên nói thêm để quý thân hữu và độc giả yên tâm, là nếu cho Hòa bình vay tiền, chắc chắn không sợ mất. Bởi vì số tiền HB vay không phải để chi tiêu, mà kỳ quỹ vào Tổng ngân khố, nhà báo không có quyền tự ý lấy ra. Thành thử tiền cho Hòa Bình vay cũng được bảo đảm y như tiền [illegible] gửi vào ngân hàng (qua trường mục của HB), với số lời cao (36% một năm), tiền lời được lấy hàng tháng, thay vì gửi tháng vào ngân hàng, tiền lời cao nhất là 24% một năm, và chỉ được lấy vào cuối năm.

BẠCH THƯ

(Tiếp theo trang 1)

Trudeau tiếp tục cầm quyền, nhưng đảng của ông đã bị đối lập chiếm mất 1 số ghế tại quốc hội khiến bậu thuẫn của ông trở thành thiểu số, phải liên hiệp với 1 đảng nhỏ để có thể tiếp tục cầm trị. Tất nhiên với 1 cái thế yếu hơn trước khi bầu cử. Tại Lân Tây Lan, trong cuộc bầu cử toàn tuyển, đảng Lao động đã thắng vẻ vang, lên cầm quyền sau 12năm ở thế đối lập. Tại Úc Đại Lợi, cuộc bầu cử thứ Bảy tuần rồi cũng giúp đảng Lao Động thắng vẻ vang sau 23 năm đối lập. Tân thủ tướng kim Thủ Tướng Mac Mahon.

Điều nên nhớ là Anh quốc hiện vẫn theo chính thể Quân Chủ, trong khi ngôn đuốc dân chủ của Mỹ đã sáng tỏ được hơn trăm năm. Qua các kết quả bầu cử trên, ta có thể gọi nước đó là Mỹ viện trợ, Hà dân chủ gọi đó.

NỖI THÈO TRANG 1

và vì tất cả nhà cửa đều đã mất, nên kiếm một cái chái lánh lạn không phải dễ.

Những sáng hôm sau anh thấyanh ta xách đến chúa một chai bia 33mê mang ra về đi nấu nước. Anh cũng mang theo một hộp thịt để cho em bé ngồi trong góc chúa. Anh Lộc đã nhận nuôi em bé này, ngày từ những ngày đầu trước khi anh được lính xuống Phú Đức. Cha mẹ em bé đã bị chôn lấp trong nhà vì 1 trái phao kích. Em chỉ bị thương phần ở hông trái nhưng hai tai gần như điếc. Em ngoan ngoãn nhận đồ ăn, nét mặt xanh xao không để lộ chút tình cảm nào.

CÒN NỮA

Tham Luận

(Tiếp theo trang 2)

Nhật đang kêu gọi như Hoa kỳ, Sô Viết, TC, Anh, Pháp..

— Nhật sẽ đầu tư vào VN Các nhà tự bản Nhật sẽ bỏ vốn khai thác các nguyên liệu tại cả hai miền Nam Bắc VN và các sản phẩm canh nông, thiết lập các nhà máy sản xuất các chế hóa phẩm. Tại miền Bắc chẳng hạn Nhật Bản sẽ đóng ra khai thác mỏ than vì đại Hòn Gay và mỏ nằm Nhật Bản dự tính sẽ chuyên chở về nước 2 triệu tấn than.sống.

— Nhật Bản sẽ cho VN vay những món tiền dài hạn. Như mới đây, Nhật đã thuận cho VNCH vay hơn 1 tỷ yen để thiết lập hệ thống điện ĐaLat Phan Rang Cam Ranh..

Dĩ nhiên là công cuộc trợ giúp VN tái thiết và phát triển kinh tế hậu chiến sẽ có tính cách lưỡng lợi, vừa lợi cho VN. vừa lợi cho Nhật. VN có cơ hội thoát khỏi tình trạng thất thăng bằng cán cân chi phó, tiến đến chỗ tự túc tự cường, trong khi Nhật Bản cũng sẽ thu về 1 số lợi tức từ công cuộc đầu tư tại VN và lợi nhất là ảnh hưởng Nhật Bản gia tăng theo đà viện trợ và theo đà rút lui của Mỹ.

Hôm nay 6-12-72

Ngày phát hành : Băng nhạc Nhật-Trường số 11
Chủ đề : Chiến Tranh và Hòa Bình
Tổng phát hành : TIẾNG HÁT 20—66 ter Lê-Lợi Sà Gòn cùng các đại lý toàn quốc

Lưu ý Quí Khách : Quí Vị có thể chọn bản Người ở lại Charlie do NHẬT TRƯỜNG hát một mình NHẬT TRƯỜNG hát với THANH LAN xin vui lòng hỏi ấn phẩm Người ở lại Charlie mang chữ ký tên của tác giả kèm theo BANDE II NHẬT TRƯỜNG.

Thuốc NÓNG BAN.CẢM.ĐỔ MỒ HÔI ĐẦU
BEQUINOL
AAAA
PHÂN HIỆU — CẦU CHỨNG

HÃY DÙNG
DẦU GIÓ XANH
Bán tại các nhà Thuốc tây
HOM-S.C.P.P.

QUÀ NOËL : Tặng người ơn, bạn bè trong và ngoài nước : Lịch sự, trang nhã
BĂNG NHẠC **shotguns NOËL 72** đã phát hành
Tổng phát hành : SHOTGUNS 12A Crystal Palace (Công Lý Saigon) — Ở tỉnh xin hỏi tại các Đại Lý

MỚI LẠ ! TRANG NHÃ ! THIẾT THỰC !
Các bạn hãy mua ngay 1 cuốn :
SỔ LƯU NIỆM
tại Sở Trương mục tiết kiệm SAIGON NGÂN HANG để làm đỏ mừng cho bạn bè, thân quyến trong những dịp cưới hỏi, Lễ Giáng Sinh, Tết nguyên đán v.v.. (Xin hỏi mua tại Trụ sở Trung ương 35-37 Bến Chương Dương Saigon hay bất cứ các Chi nhánh nào của SAIGON NGÂN HÀNG)

Kể từ Thứ Tư 6-12-1972
Hãng phim Trần-Quốc-Bình trân trọng trình chiếu tại 6 rạp Thủ Đô Saigon-Cholon
Eden Ng.VănHảo KimChâu VănHoa (SAIGON)
VănHoa LệThanh ĐạiQuang Palace (DAKAO) (CHỢ LỚN)
MÃNH HỔ CUỒNG LONG
(THE BLOODY FISTS)

● MỘT SIÊU PHẨM QUYỀN, CƯỚC MỚI NHẤT, VÕ CÙNG ĐẶC SẮC QUY TỤ CÙNG MỘT LỨC 3 ĐẠI TÀI TỬ VÕ SƯ CAO THỦ KHÉT TIẾNG :
● TRẦN QUANG THÁI Võ Sư ĐẠI THÁNH BÍCH QUÁI MÔN [illegible] chỉ Điện ảnh nói đến nhiều nhất năm 72 về môn QUYỀN, CƯỚC CỰC KỲ PHÁO, THÂN THÔ LINH ĐỘNG, DIỄN XUẤT DỮ DẰN...
● TRẦN TINH, Võ Sư KHÔNG THỦ ĐẠO, tên tuổi đang lên như diều gió qua các Đại Siêu Phẩm Quyền, Cước vừa chiếu tại Saigon
● LƯU ĐẠI XUYÊN, Vua Quyền Thuật Sự tại Hương Cảng, đoạt giải Địch 4 năm liên tiếp tại HONGKONG, từng thách đấu với LÝ TIỂU LONG nhưng bị [illegible]

MÃNH HỔ, CUỒNG LONG
★ SẼ LÀM SỤP ĐỔ NGÀI VÀNG CỦA CÁC TÀI TỬ VÕ SƯ TỪNG ĐƯỢC COI LÀ VUA QUYỀN, CƯỚC TỪ TRƯỚC ĐẾN NAY.

● SẼ LÀM QUÝ VỊ NGẠC NHIÊN THÍCH THÚ QUA NHỮNG LỐI XUẤT CHIÊU BIẾN THỂ VÔ CÙNG KỲ ẢO CỦA CÁC ĐẠI TÀI TỬ VÕ SƯ CHÍNH THỐNG KHÁC HẲN VỚI NHỮNG LỐI ĐÁNH TÂM THƯỜNG CỦA CÁC PHIM CÙNG LOẠI
● MÃNH HỔ CUỒNG LONG còn Quy Tụ :
★ Võ Sư VŨ DƯƠNG, ngoại hiệu là THIẾT CHỈ ĐẠI CA
★ Võ Sư BẠCH SA LỰC, Võ Sư PHƯƠNG DÃ (Thái Lan) TÔN PHONG và Nữ Tài Tử trẻ, đẹp LÂM NGỌC MỸ cùng hàng trăm tài tử Võ Sư khác.

MÃNH HỔ CUỒNG LONG

★ Thực hiện hồi Đại Đạo Dương NGÔ TƯ VIỄN với một đề tài độc đáo :
● CUỒNG LONG TRẦN QUAN THÁI, Độc Ác trong vai Chúa trùm Hải Tặc
★ MÃNH HỔ TRẦN TINH, làm lì trong vai Chúa Tể Lục Lâm
◀ Cả 2 đều ủy kỵ nhau, nhưng tránh đụng độ, nhưng rốt cuộc cả 2 đều vì lý lẽ riêng bắt buộc cùng nhau tử chiến, qua những đường quyền hung dữ như MÃNH HỔ CHỤP MỒI, những thế đá ác hiểm như CUỒNG LONG QUẬY KHÚC những pha Phi thân tuyệt diệu liên tiếp làm Quý Vị hồi hộp theo dõi từ đầu tới cuối.
★ CỰC KỲ HUNG BẠO — VÔ CÙNG DỮ DỘI CHƯA TỪNG THẤY TRONG CÁC PHIM CÙNG LOẠI.

Màn Ảnh Đại Vĩ Tuyến — Tô Màu
Nói Tiếng TRUNG HOA — Phụ Đề VIỆT — HOA — ANH